

Carmen-Maria Mecu

EU, PROFESOR?! EU? ... PROFESOR!

Introducere în psihologia educației

EDITURA ARHIEPISCOPIEI ROMANO-CATOLICE
BUCUREȘTI, 2003

Cuvînt înainte

Am conceput această carte spre a servi studenților în litere care aspiră la o carieră de profesor. Aceasta explică ponderea acordată *dezvoltării limbajului – cu implicațiile sale educaționale – receptării și producerii textelor, comunicării*.

Am intenționat să asigur asimilarea conceptelor de bază care să permită ulterior înțelegerea metodicii predării unei limbi, precum și înțelegerea conținuturilor cursurilor de specializare postuniversitară în probleme actuale ale educației: inteligențe multiple, inteligență emoțională, învățare prin cooperare, învățare creativă, învățare prin experiență, gândire critică, formare socio-morală, proiectare și evaluare a învățării etc.

Pentru a asigura o bună înțelegere, am pus în evidență *cuvinte-cheie*, am conceput un *dicționar* de termeni esențiali și am sugerat *aplicații* ale teoriei prezentate – fie la sfîrșitul unui capitol mai întins, fie la sfîrșitul unui grup de capitole interdependente.

Am recomandat – de asemenea – lucrări ce pot fi consultate, fie în limba română, fie în alte limbi, cu speranța că cititorii mei vor dori să aprofundeze unele dintre problemele care li se par – din perspectiva domniilor lor – mai utile ori mai interesante.

Lucrarea pune la îndemîna cititorului instrumente de observare ori de prelucrare a informației: fișe de observare a comportamentelor a două persoane aflate în relație, hărți și diagrame conceptuale. Ea conține de asemenea exemple de activități de învățare prin experiență, precum și sugestii de prelucrare experiențială a informației dintr-un curs sau dintr-un capitol de carte, lucru ce asigură o învățare activă, de profunzime.

Această *Introducere în psihologia educației* poate fi utilă – în egală măsură – profesorilor care predau limba română ori limbi străine, studenților în psihologie interesați de problemele educației umaniste, precum și altor categorii de intelectuali pe care îi preocupă problemele școlii și ale școlarilor.

Am scris această carte pentru că sînt un om de școală, urmaș al unor oameni de școală. Înainte de a fi universitar, am fost profesor gradul I, apoi cercetător în psihologia literaturii. Așadar, am selectat și am prezentat conținuturi a căror utilitate o pot garanta cu întreaga mea experiență.

Cuvînt înainte

Am conceput această carte spre a servi studenților în litere care aspiră la o carieră de profesor. Aceasta explică ponderea acordată *dezvoltării limbajului – cu implicațiile sale educaționale – receptării și producerii textelor, comunicării*.

Am intenționat să asigur asimilarea conceptelor de bază care să permită ulterior înțelegerea metodicii predării unei limbi, precum și înțelegerea conținuturilor cursurilor de specializare postuniversitară în probleme actuale ale educației: inteligențe multiple, inteligență emoțională, învățare prin cooperare, învățare creativă, învățare prin experiență, gândire critică, formare socio-morală, proiectare și evaluare a învățării etc.

Pentru a asigura o bună înțelegere, am pus în evidență *cuvinte-cheie*, am conceput un *dicționar* de termeni esențiali și am sugerat *aplicații* ale teoriei prezentate – fie la sfîrșitul unui capitol mai întins, fie la sfîrșitul unui grup de capitole interdependente.

Am recomandat – de asemenea – lucrări ce pot fi consultate, fie în limba română, fie în alte limbi, cu speranța că cititorii mei vor dori să aprofundeze unele dintre problemele care li se par – din perspectiva domniilor lor – mai utile ori mai interesante.

Lucrarea pune la îndemîna cititorului instrumente de observare ori de prelucrare a informației: fișe de observare a comportamentelor a două persoane aflate în relație, hărți și diagrame conceptuale. Ea conține de asemenea exemple de activități de învățare prin experiență, precum și sugestii de prelucrare experiențială a informației dintr-un curs sau dintr-un capitol de carte, lucru ce asigură o învățare activă, de profunzime.

Această *Introducere în psihologia educației* poate fi utilă – în egală măsură – profesorilor care predau limba română ori limbi străine, studenților în psihologie interesați de problemele educației umaniste, precum și altor categorii de intelectuali pe care îi preocupă problemele școlii și ale școlarilor.

Am scris această carte pentru că sînt un om de școală, urmaș al unor oameni de școală. Înainte de a fi universitar, am fost profesor gradul I, apoi cercetător în psihologia literaturii. Așadar, am selectat și am prezentat conținuturi a căror utilitate o pot garanta cu întreaga mea experiență.

Autoarea

Listă de abrevieri și de semne

n.n. = nota noastră (adică a mea, a autoarei)

s.n. = sublinierea noastră (adică a mea, a autoarei)

Op. cit. = opera citată (indicată în paranteza din interiorul lucrării prin anul apariției ori prin autor și anul apariției)

p. = pagina

≈ = aproximativ

apud = după

ex. = exemplu

P.C. = Publishing Company

E.D.P. = Editura Didactică și Pedagogică

colab. = colaboratori

Eds. = editori

Ed. = editura, editor

v. = vezi

v. *supra* = vezi deasupra

v. *infra* = vezi dedesubt

vs = *versus*

trad. = traducere

* *W. J. G. & S. J. G.*

Concepte – cheie. Relația ereditate-mediu, implicații pentru învățare

Dezvoltarea omului reprezintă un ansamblu de transformări cu valențe de adaptare la mediu. Când vorbim de *creștere* ne referim la transformările fizice. Dezvoltarea presupune însă și transformări în plan *psihologic*, *psihosocial* (al relațiilor cu semenii) și *spiritual* (al evoluției conștiinței religioase). *Maturizarea* se referă la transformări relativ independente de mediu (stimulii din mediu au doar rostul de a pune în mișcare mecanisme programate ereditar). *Învățarea* se referă la transformări ale conduitelor datorate experienței pe care cineva o acumulează în interacțiunea sa cu mediul natural sau uman. Dezvoltarea este un proces, așadar va avea faze, sau *stadii*, care descriu transformările corespunzătoare diferitelor intervale de vîrstă. Aici se impune o precizare: un stadiu circumscrie caracteristicile de vîrstă ale unei persoane medii „statistice”. În realitate, ne confruntăm și cu *precocități* ori cu *dezvoltări tardive* (J. W. Lorton, E. L. Lorton, 1984).

Există *perioade sensibile* ale dezvoltării, cînd aceasta se poate produce mai rapid pentru anumite caracteristici. S-a descoperit că există gene care sensibilizează astfel organismul (N. Hayes, S. Orrell, 1993). Lorenz, în 1937, vorbea de *perioade critice* și de fenomenul *imprinting* (imprimare) (N. Hayes, S. Orrell, *Op. cit.*) în lumea animală. El observă că bobocii de gîscă, imediat după ieșirea din ou, au o crescută capacitate de atașare față de o figură mai mare, în mișcare. În lumea naturală ea ar fi mama-gîscă. În laborator, bobocii îl urmau fidel pe Lorenz, el constituind singura posibilitate pe care mediul le-o oferea, la momentul potrivit. J. M. Lacan, în *Studiul oglinzii* (1966), vorbește despre nevoia porumbelului de a-și vedea un semen pentru ca maturizarea sa sexuală să se producă.

Dezvoltarea umană presupune și ea astfel de perioade în care stimulări adecvate produc salturi. Un prim exemplu ar fi nevoia de o bună nutriție a mamei (și a copilului) pentru dezvoltarea normală a creierului copilului, în ultimele perioade ale vieții intrauterine și imediat după naștere (Yoshioka și colab., 1995, *apud* G. R. Lefrançois, 2000). Un al doilea exemplu ar fi cel referitor la achiziția limbilor (ună sau mai multe simultan), care se face cu mai mare ușurință în pruncie și în pre-școlaritate (G.R. Lefrançois, *Op. cit.*).

Dezvoltarea se produce prin conlucrarea (interacțiunea) *eredității* (a dotării genetice) pe de o parte, și a *mediului*, pe de alta. Două atitudini extreme se conciliază în acest principiu interacționist. Concilierea este posibilă întrucît cercetările furnizează argumente atât în favoarea „naturii”

(*nature*) pe care ne-o dă ereditatea cât și în favoarea experienței (*nurture*) pe care ne-o permite sau oferă mediul.

Argumente de cercetare științifică în favoarea eredității ori a mediului sînt furnizate de studiile asupra *gemenilor monoziagoți* și *a gemenilor dizigoți*.

Rezultatele la testele de inteligență ale gemenilor monoziagoți sînt semnificativ mai apropiate decît cele ale gemenilor dizigoți. În același sens, rezultatele gemenilor monoziagoți corelează mai puțin cu cele ale fraților lor.

În favoarea aportului mediului se poate aduce argumentul că aceleași rezultate ale testelor de inteligență diferă semnificativ dacă gemenii monoziagoți au fost crescuți în familii și în medii neasemănătoare.

Studiile asupra inteligenței copiilor adoptați relevă efectul interacțiunii ereditate – mediu. Copii adoptați sînt comparați cu părinții adoptivi pe de o parte și cu mamele biologice pe de alta. Rezultatul? Ei au un scor al inteligenței mai apropiat de cel al mamei biologice (cu care au comună ereditatea, genele) decît de cel al părinților adoptivi, cu care au comun același mediu. Dacă se compară însă această apropiere de scor (corelație) cu cea dintre părinții adoptivi de mai sus și copiii naturali ai acestora, se observă că – atunci cînd coincid zestrea genetică și mediul – apropierea de scor intelectual este semnificativ mai mare (Lefrançois, *Op. cit.*)

S-ar părea că experiența interacțiunilor organism – mediu este memorată genetic. Dotarea ereditară corespunde valențelor și permisiunilor mediului, așa cum rezultă din cercetări de orientare fenomenologico - cognitivă (U. Neisser, 1992). Un exemplu este cel referitor la echipamentul perceptiv al nou-născutului: dacă pruncul vede venind spre el un obiect opac, compact, își retrage capul; dacă de el se apropie o suprafață cu o spărtură de mărimea capului, el nu se ferește. El are așadar un mecanism perceptiv ereditar care-l ajută să vină în întîmpinarea „permisiunilor” mediului: deschiderea (spărtura) „permite” explorarea și nu favorizează coliziunea.

Rămîne să trecem în revistă un ultim concept: cel al *contextului* sau al *nișei de dezvoltare* (G.R. Lefrançois, *Op. cit.*, p. 39; P. R. Dasen 1998, p. 210-216). În sinteză, este vorba despre faptul că omul se dezvoltă într-un mediu fizic și social anume, într-o familie cu anumite *reprezentări asupra educației* și cu anumite *reprezentări sociale* (despre mediul social larg: grup profesional, etnic, rasă, categorie socială etc.), vine în contact cu anumite practici educative, are anumite experiențe provenite din educație (în familie, în școală, în mediu), face parte dintr-o generație (*cohortă*) despre care el însuși își construiește niște reprezentări identitare, este contemporan cu sau

participă la anumite evenimente istorice ale timpului său. Toate acestea contribuie la evoluția sa împreună cu dotarea naturală.

Dat fiind „receptorul țintă” al acestei lucrări, mi se pare potrivit să mă opresc în finalul acestei introduceri asupra unei dispute celebre cu privire la dezvoltarea limbajului, purtată între N. Chomsky și J. Piaget (1988). Disputa se duce între doi partizani ai eredității, dar pe o schemă a contradicției: ereditate specifică vs ereditate nespecifică. N. Chomsky postulează și argumentează cu date din teritoriul lingvisticii că există o ereditate specifică, adică un *organ al limbajului* cu același tip de statut pe care îl au inima, ficatul, mîna. Creierul se naște cu el, dar pentru actualizarea funcțională deplină a sa, adică pentru încheierea procesului de maturizare, acest organ are nevoie de stimulări adecvate, în *perioade critice* prescrise ereditar. J. Piaget – inițiatorul școlii *constructivismului genetic* - se situează la polul opus, considerînd că nu se moștenesc comportamente specifice, ci doar o disponibilitate de a produce comportamente. Mai concret, J. Piaget vorbea despre dezvoltarea unei *funcții semiotice* (creatoare de semne și simboluri) de reprezentare a realității (începînd cu imitația în prezența ori în absența modelului, deci *în act* și sfîrșind cu gîndirea verbală și limbajul interior). Așadar, dezvoltarea limbajului non-verbal și verbal ar depinde de dezvoltarea inteligenței, funcția semiotică guvernîndu-le, reglîndu-le pe amîndouă.

Aspectul *constructivist* este dat de postularea unei *învățări în sens larg*, în care copilul *asimilează* informația din mediu folosindu-și structurile *cognitive*, formele minții pe care le are la un moment dat.

Totodată – ca urmare a prelucrării informației dintr-un mediu inevitabil structurat - urmează *acomodarea*, modificarea formelor interne de cunoaștere, adică re-organizarea și re-echilibrarea structurilor de cunoaștere ale minții copilului. Această învățare presupune activismul spontan al copilului (acțiunea cu obiectele din mediu, experiențe) dar și reglarea prin ceasul ereditar. Dezvoltarea – construct reglat genetic – nu poate fi grăbită arbitrar, prin *învățare în sens strict*, de tip școlar, care presupune dirijarea de către adult, prin sarcini de învățare și explicații specifice.

Cercetări mai noi asupra dezvoltării limbajului arată că există o mare *plasticitate* a creierului care se manifestă în afara perioadelor sensibile, ceea ce ar contrazice teoria lui Chomsky: copii cu tulburări de limbaj între 5-10 ani, beneficiază de antrenament (învățare!), îmbunătățindu-și rapid performanța (Tallal, 1996, apud. Mahler, Pallier și Christophe, 1998). Mai mult chiar, Vargha-Kahdem și colab. (în 1996, apud. Mahler, Pallier și Christophe, *Op. cit.*) descriu cazul unui copil de nouă ani, care a început să

începe limbajul la această vîrstă, cînd i-a fost îndepărtată emisfera stîngă bolnavă. El se bazează pe abilitățile emisferei drepte, deși emisfera stîngă este considerată a fi sediul „organului” verbal. Mahler, Pallier și Christophe își prezintă propriile rezultate de cercetare, și propriile interpretări, care arată că există întotdeauna o specializare cerebrală, o *constrîngere* ereditară cu privire atît la zonele cît și la momentele temporale care facilitează învățarea limbajului. Primul grup de argumente experimentale arată că cei care ascultă o limbă străină înlocuiesc sunetele pentru ei noi cu altele proprii limbii lor (aud prin filtrul propriei limbi). Chiar bilingualii foarte buni par să aibă o limbă dominantă, ca și cum sistemul perceptiv al sunetelor este format printr-o experiență lingvistică precoce și devine *relativ* rigid după această experiență. Ca și cum un loc disponibil a fost majoritar ocupat de o limbă, permițînd cu greu ca o alta să penetreze aceleași zone cerebrale.

Al doilea grup de argumente se referă la reprezentările corticale ale vorbirii la bilingualii mai mult sau mai puțin competenți în cea de-a doua limbă. Locurile unde este reprezentată vorbirea diferă de la individ la individ pentru a doua limbă, în timp ce pentru prima nu se înregistrează diferențe. Mai mult decît atît, cu cît a doua limbă este mai slab însușită cu atît dă dovadă creierul de mai mare plasticitate, în sensul că zonele cerebrale activate pentru a înțelege vorbirea diferă și mai mult de la individ la individ.

- Existența *perioadelor sensibile* ale dezvoltării are certe implicații privind organizarea învățării:

- Este bine ca educatorii să poată provoca la cei educați experiențe relevante, în perioadele de transformare rapidă. Un exemplu ar putea fi programele pentru preșcolarii defavorizați, prin care li se oferă acestora un mediu stimulativ (resurse umane și materiale, sarcini adecvate) într-o perioadă în care – genetic vorbind – sînt posibile acumulări/transformații rapide sub aspect cognitiv (Lefrançois, *Op. cit.*, p. 47).

Aici merită să mă opresc pentru a face un comentariu. Potrivit simțului comun, munca în grădiniță pare a fi simplă, cei care lucrează aici avînd un statut scăzut în comparație cu alte categorii de cadre didactice. În fapt, este o muncă de mare responsabilitate, care cere finețe și originalitate de gîndire, o formare psihopedagogică serioasă și continuă, asistență de specialitate și o bază materială adecvată. Altfel, ceea ce clădim ulterior seamănă cu un splendid edificiu neprotejat seismic.

- Este de dorit ca școala să fie făcută atractivă și semnificativă din perspectiva nevoilor copilului *înainte* ca acesta să dea semne de abandon școlar (Srebnik și Elias, în 1993, *apud* Lefrançois, *Op. cit.*, p. 47). Aș adăuga aici că așa cum adolescentul preocupat de conceptul de sine este mai receptiv la problemele de psihologie a personalității decît la cele abstracte, puse de

psihologia generală, în aceeași măsură, preocupat fiind de imaginea pe care ceilalți o au despre sine, precum și de propria exprimare, el ar fi mai atras de problemele comunicării prin literatură decît de cele ale istoriei literare.

Dicționar

Genotip	=	fondul genetic pe care un organism îl are, ca reprezentant al unei specii
Fenotip	=	manifestarea genotipului în condiții concrete de viață (incluzînd și modificările produse de mediu asupra caracterelor ereditare)
Gemeni monoziagoți	=	gemeni proveniți din același ovul
Gemeni dizigoți	=	gemeni proveniți din ovule diferite
Cohortă	=	un grup de indivizi născuți în aceeași perioadă de timp (spre ex.: „a anilor 60”, „a anilor 80”, „a anilor 90”, „a anilor 2000)
Orientare fenomenologică	=	(aici) orientare care pune accent pe interdependența subiect al cunoașterii – obiect al cunoașterii, ori – mai concret – pe interdependența dotare ereditară – solicitare a mediului
Tehnică de imaginerie cerebrală	=	procedeu prin care se vizualizează zonele cerebrale activate de către anumiți stimuli prezentați subiectului

Cuvinte cheie

dezvoltare, creștere, maturizare, învățare, stadiu, dezvoltare precoce, dezvoltare tardivă, perioadă sensibilă, ereditate (*nature*), mediu (*nurture*), genotip, fenotip, nișă de dezvoltare.

Aplicații

I. Cum ar putea fi figurate într-o imagine ori schemă sintetică perspectiva empiristă (a rolului mediului), perspectiva ineistă (a rolului eredității) și perspectiva fenomenologică asupra dezvoltării?

Bibliografie

Nicky Hayes, Sue Orrell (1997), *Introducere în psihologie*, trad. Corneliu C. Tocan, Anca Tureanu, Iulia Dumitriu, București, Editura All

* * * (1988), *Teorii ale limbajului. Teorii ale învățării*. Dezbaterile dintre Jean Piaget și Noam Chomsky, studiu introductiv de Călina Mare, trad. de Ecaterina Popa, Ioan A. Popa, Mihaela Toader, Tiberiu Toader, București, Editura Politică

Ursula Șchiopu, Emil Verza (1997), *Psihologia vîrstelor. Ciclurile vieții*, București, E.D.P., R.A.

* * *

Guy R. Lefrançois (2000), *Psychology for Teaching*, Wadsworth, a division of Thomson Learning P. C.

Ulric Neisser (1992), „The Development of Consciousness and the Acquisition of Self”, în *Self and Consciousness. Multiple Perspectives*, edited by Frank S. Kessel, Pamela M. Cole, Dale L. Johnson, Hillsdale, New Jersey, Lawrence Erlbaum Associates

Pierre R. Dasen (1998), „Cadres théoriques en psychologie interculturelle”, în *Advances in Psychological Science. Recents développements en psychologie scientifique*, volume 1, edited by John G. Adair, David Bélanger, Kenneth L. Dion, Hove, Psychology Press Ltd., Publishers

Jacques Mehler, Christophe Pallier, and Anne Christophe (1998), *Language and cognition*, în *Advances in Psychological Science. Recents développements en psychologie scientifique*, volume 2, edited by Michel Sabourin, Fergus Craik, Michèle Robert, Hove, Psychology Press Ltd., Publishers

Jacques Lacan (1966), „Le stade du miroir comme formateur de la fonction du Je”, în Jacques Lacan, *Écrits I*, Paris, Editions du Seuil

John W. Lorton, Eveleen L. Lorton (1984), *Human Development, Through the Lifespan*, Belmont, California, Brooks/ Cole Publishing Company

Dezvoltare socio-afectivă, morală, a limbajului și cunoașterii. Particularități ale adolescenței

Am ales să prezint analitic aceste aspecte ale dezvoltării pentru că au o utilitate specifică muncii unui profesor din domeniul umanist. Profesorul și elevul se află într-o relație de comunicare. Primul ar trebui să aibă capacitatea de a o gestiona corespunzător, știind ce trăiri au elevii la vîrste diferite, ce nevoi și ce neliniști, ce știu ori ar dori să știe despre ei și despre ceilalți. Lider autentic, profesorul ar trebui să le creeze climatul în care ei să învețe să interacționeze și să coopereze.

Am selectat așadar mai întîi teoria lui E. H. Erikson referitoare la dezvoltarea eului și la crizele identitare specifice fiecărei trepte a dezvoltării. Ea își păstrează actualitatea atît pentru cercetare cît și pentru cei care lucrează în domeniul educației. Ea mai este utilă și interesantă și pentru că descrie evoluția noastră din pruncie pînă la senectute inclusiv.

Este reconfortant să știm că omul nu se oprește din evoluție la sfîrșitul adolescenței. Este incitant să conștientizăm că învățăm și ne dezvoltăm afectiv în fiecare moment al vieții și că ne sînt utile în acest scop chiar și interacțiunile cu cei pe care noi îi învățăm. Sîntem stimuli unii pentru ceilalți și ne ajutăm mutual să ne maturizăm. Un profesor autentic n-are cum fi același – previzibil și monoton – timp de douăzeci de ani, chiar dacă predă aceeași disciplină școlară. Am mai ales această teorie pentru că *identitate* este un cuvînt-cheie în discursurile din lumea în care trăim.

Voi prezenta apoi cîteva aspecte ale dezvoltării morale întrucît orice profesor se confruntă cu comportamente „bune” ori „rele”, orice educator este nevoit să facă educație morală și ar trebui să aibă o imagine asupra limitelor – temporale/ temporare de înțelegere și de acțiune ale celor de a căror formare se ocupă. Am selectat informație *din* și *referitoare la* teoriile lui J. Piaget și L. Kohlberg. Acesta din urmă este interesat în aceeași măsură ca Erikson asupra discursului despre dezvoltare la vîrsta adultă.

Dezvoltarea limbajului și a comunicării reprezintă obiective ale oricărui profesor de limbă și literatură. Mi-am propus să trec în revistă etapele evoluției limbajului dar și să pun în evidență cîteva legături între dezvoltarea limbajului și a gîndirii, așa cum rezultă ele din lucrările lui L. S. Vigotski și ale Tatiane Slama-Cazacu.

Am decis să prezint cîteva probleme ale adolescenței întrucît cu ele se confruntă atît profesorii de gimnaziu cît și cei de liceu.

Teoria lui Erik H. Erikson: Stadii psiho-sociale ale dezvoltării personalității, crizele identității

Context: personalitate, eu, concept de sine

Cea mai simplă definiție a personalității ar fi: un ansamblu structurat (organizat) și stabil de însușiri care conferă unicitate unui individ uman. *Conduitele* prin care aceste însușiri se manifestă au o componentă interioară și una *externă*, adică un *comportament vizibil*.

Este util să-i putem evalua pe ceilalți și la fel de util să ne evaluăm acurat pe noi înșine. Nucleul personalității noastre îl reprezintă *eul*. Ajunși aici am să vă rog să lăsați cartea deoparte și să puneți palma pe acea parte a corpului unde „simțiți” că se află eul dvs. Unii indică inima, alții capul, în fine există și un număr de oameni care îl simt în întreg corpul. Se pare că aceștia sînt cei mai integrați, se simt bine în pielea lor.

Personologul american G. Allport descrie un *simț al eului: proprium*. *Eul* reprezintă „ceva de care sîntem imediat conștienți”, „regiunea caldă, centrală, strict personală a vieții noastre” (1991, p. 119). Simțul eului sau, mai complet, *conceptul de sine* (conștiința de sine), se dezvoltă odată cu persoana. Allport disociază șapte aspecte ale *simțului eului*: *simțul eului corporal*, *simțul unei identități de sine continue* (numele ajută la trăirea acestei identități), *respectul de sine*, *mîndria* se dezvoltă în timpul primilor trei ani de viață; *simțul extinderii eului* (simțul proprietății: *jucăria mea*, *părinții mei*, *amigdalele mele* etc.) se dobîndește între patru și șase ani; între șase și doisprezece ani se adaugă *simțul eului ca factor rațional* („gîndirea despre gîndire”, percepția capacității proprii de a raționa); în adolescență, acest simț identitar al eului focalizează asupra „eului căutător de scopuri” sau asupra *efortului personal central* (care reflectă orientarea, intenționalitatea personalității).

Mai aproape de timpul nostru, R. L' Écuyer și colaboratorii săi au studiat dezvoltarea *conceptului de sine* începînd din prima copilărie și pînă la senectute (de la 3 ani pînă la 100 ani). L' Écuyer are o *perspectivă experiențială*: el studiază „experiența de sine, trăită și resimțită” de o persoană (1994, p. 51). Conținuturile conceptului de sine emerg atît din trăirile personale cît și din experiența relațiilor cu ceilalți, fenomene care ne influențează percepțiile de sine (ne vedem și așa cum sîntem văzuți, ne înțelegem și așa cum sîntem înțeleși, ne explicăm și așa cum sîntem explicați). Cercetătorul distinge *cinci structuri* ale conceptului de sine: *sinele material* cuprinde *sinele* (la Allport era *eul*) *corporal* (trăsături fizice,

condiție fizică generală, sănătate) și *sinele posesiv* (obiecte și persoane care sînt „ale mele”); *sinele personal* cuprinde *imaginea de sine* (aspirații, activități, pe care persoana spune că le face, sentimente, gusturi și interese, capacități și aptitudini, calități și defecte) și *identitatea de sine* (nume, vîrstă, locul și data nașterii etc., roluri și statute – profesionale, de vîrstă etc., sentimentul coerenței sau incoerenței interne, ideologie, identitate abstractă etichete, pe care persoana și le aplică); *sinele adaptativ* conține *valoarea sinelui* (competențe, *valoare personală* – datorată obiectelor posedate, realizărilor ori absenței acestor realizări, trăsăturilor de caracter) și *activitățile sinelui* (strategii de adaptare, activități care reflectă autonomia persoanei, ambivalența persoanei, dependența ori stilul său de viață, activități prin care persoana își actualizează posibilitățile); *sinele social* conține *preocupări și atitudini sociale* (atitudini pozitive față de alții – dorință de comunicare, de a avea prieteni, dominare – nevoi de ascendent asupra altora, altruism) și *referiri la sexualitate* (referințe care arată conștiința diferențelor între sexe, referiri la atracția sexuală și experiențele sexuale); în fine, *sinele – non-sine* are în componența lui *referințele la alții* (în loc să vorbească despre sine, vorbește despre un altul care îl preocupă) și *opiniile altora asupra sa*. Conceptul de sine se dezvoltă, modificîndu-se cu vîrsta. Spre exemplu, în prima perioadă a adolescenței (12 - 15-16 ani), conceptul de sine integrează noi dimensiuni: *ideologie* (filozofie de viață) și *identitate abstractă* („sînt un dur” etc.) – mai ales la băieți, *coerență* a sinelui – mai ales la fete, *ambivalență**, *actualizare***, *stil de viață*, percepția *dependenței* (la fete), *referințe la sexualitate*, *altruism*, *opinia altora despre sine*. În ultima parte a vieții (58-60 - 100 ani) apar ca fiind centrale preocupările privind *sinele somatic*, *sinele posesiv*, *referirile la ceilalți*.

Treptele maturizării. Crizele identității

Viziunea pe care E. H. Erikson o are asupra personalității reprezintă „o extensie și o elaborare a teoriei freudiene” (A. Birch și Sh. Hayward, 1994, p. 101-102). Există însă o deosebire esențială: în vreme ce pentru Freud *nevoile sexuale* alimentau dezvoltarea, Erikson consideră că le putem alătura acestora *nevoile de relație*, și ele înnăscute. Hayes și Orrell (*Op. cit.*, p. 326-328) prezentînd *dezvoltarea copilului în teoria învățării* sociale aduc argumente de cercetare empirică privind nevoia înnăscută de atașament față

* ambivalență = se referă la ezitățile, atitudinile contradictorii pe care cineva le trăiește atunci cînd trebuie să treacă la acțiune

** actualizare = se referă la resimțirea propriei evoluții, a progresului său ca personalitate

de o persoană umană. Ei citează rezultatele lui Ahrens, din 1954, care au revelat că un copil foarte mic zîmbește atunci cînd vede ceva care seamănă cu o figură umană. Dacă la început el se mulțumește cu o bucată ovală de carton pe care două puncte figurează ochii, mai tîrziu, pe la 5 luni, el va reacționa la imaginea complexă dintr-o fotografie (între timp el a avut experiența întîlnirii cu figurile umane reale și și-a dezvoltat capacitățile vizuale programate ereditar).

Pentru Freud, *eul* (*ego-ul*) este o instanță care asigură echilibrul între *Id* (inconștientul cu instinctele sexuale – în varianta ultimă a teoriei: inconștientul cu *instinctele vieții* și *instinctele morții*) și *Super – Ego-ul* (*Supra – Eul*, parte a inconștientului care înglobează regulile parentale și cele ale societății). Se poate spune că în vreme ce Freud descoperă *stadii de dezvoltare psihosexuală*, Erikson revelează *stadii ale dezvoltării psihosociale* (Birch și Hyward, *Op. cit.*). El urmărește dezvoltarea eului pe parcursul întregii vieți, sub influența condițiilor sociale și culturale. Fiecare perioadă de dezvoltare a eului are în prim-plan un *conflict nuclear* (central), între trăiri antitetice provocate de întîlnirea dintre forțele înnăscute (nevoile sexuale și cele de relație) și forțele sociale (influențele, provocările, șansele mediului familial și socio-cultural). Rezolvarea fiecărui conflict, cu prevalența trăirilor pozitive, semnifică urcarea unei trepte a maturității și dobîndirea unei calități – „forțe” („puteri”) a eului (E. H. Erikson, 1963).

Caseta 1

Personalitatea matură (Allport)

- *Simț al extinderii eului* (*participare afectivă* atît în munca desfășurată, cît și în relațiile umane – nu doar o implicare convențională; pot spune: „e problema mea”, „sunt colegii mei”)
- *Capacitatea de a te raporta cu căldură la ceilalți* (în cuplu, în prietenie, în comunitate, în societatea civilă, în grupul profesional, cu colegii împreună cu care învâț etc.)
- *Capacitatea de a gândi, percepe, acționa cu interes și adaptat la realitatea externă* (cu obiectivitate)
- *Capacitatea de autoobiectivare* (autoobservare, autoevaluare, orientare a propriilor comportamente cu detașare de sine, încercînd să reduci subiectivismul); *intuiția de sine* (revelații privind propriile trăiri profunde, o percepție rapidă de sine, care se impune fără efort de autoanaliză); *umorul la adresa propriei persoane* (nu ironia, care este distructivă);
- *Capacitatea de a avea o filozofie de viață unificatoare* (care leagă evenimentele psihice, interioare, cu evenimentele vieții exterioare) și *de a trăi în armonie cu ea*.

Acumulînd calitățile emergente din diferitele stadii de dezvoltare, „individul demonstrează că eul său este destul de puternic spre a integra – la un moment dat – *programul propriului său organism cu structura instituțiilor sociale*” (E. H. Erikson, *Op. cit.*, p. 246). În concepția lui Erikson viața omului și instituțiile sociale manifestă analogii ale dezvoltării.

Dezvoltarea eului prin acumulare de calități înseamnă conturarea treptată a unei identități: *sînt* ceea ce reprezintă „puterile” eului meu. Așadar, treptele urcate pentru a le dobîndi reprezintă tot atîtea ieșiri din crize identitare specifice. Preocuparea lui Erikson pentru identitate (Cine sînt eu? Ce calități am?) își are sursele în experiențele esențiale ale vieții lui. Evenimentele biografice i-au marcat așadar opera științifică, ori măcar i-au imprimat cîteva scopuri. Fiu natural al unui danez, nerecunoscut de acesta, Erikson îl are drept tată legal pe fizicianul evreu Teodor Homburger. În copilărie, el a avut o relație bună cu acest tată vitreg. Pe tatăl natural nu l-a cunoscut nici atunci, nici mai tîrziu. Primele sale probleme identitare au apărut cînd a trebuit să facă față unor medii aflate în contradicție: pe de o parte *comunitatea religioasă a evreilor* (unde copiii glumeau pe seama înfățișării sale „ariene”, de blond cu ochii albaștri), pe de altă *școala germană* (unde se rușina în fața colegilor din cauza religiei tatălui său vitreg). Ele au continuat în adolescență, cînd s-a pus problema alegerii unei cariere. Erikson a cochetat mai întîi cu ideea de a-și urma tatăl vitreg, pentru ca apoi să se mulțumească să termine liceul fără a urma o rută universitară. Ulterior se deci de pentru o carieră academică (dar în medicină) și studiază la Harvard. Din perspectiva ambivalenței identitare este foarte interesantă opțiunea sa privind *numele* pe care să-l poarte. În perioada timpurie a carierei sale el folosește numele de familie Homburger. Mai tîrziu, va semna Erik H. Erikson, unde numele este „Erik, fiul lui Erik”, iar din Homburger rămîne doar „H” –ul plasat în centru, „ca și cum l-ar lega pe Erik de fiul lui Erik” (R. Potkay, 1986).

Stadiile psihosociale

Încredere versus neîncredere

Acesta este conflictul nuclear al perioadei 0-18 luni (pruncia). Este vorba despre încrederea copilului în ceilalți și în sine. Mama hrănitore și ocrotitoare devine o certitudine internă a copilului, un eveniment înalt predictibil. Ea apare atunci cînd copilul are nevoie de ea, chiar dacă nu instantaneu, chiar dacă după o așteptare. Certitudinea apariției ei îi dă

copilului puterea de a-i suporta dispariția temporară, de a face față frustrărilor vârstei cu *speranță*. Dimpotrivă, o mamă mereu obosită, tulburată, nerăbdătoare, care nu simte când și cât trebuie să acorde copilului din timpul său, care îi acordă îngrijirile la întâmplare ținând seama doar de nevoile și de starea ei de moment ori după un program prea rigid, nu are cum să-i cultive copilului său încrederea și speranța.

Înconjurat de persoane empaticе, copilul capătă încredere în capacitatea propriilor sale organe de a face față tensiunii impulsurilor. Acum se pun bazele schemelor rezistenței, ale capacității de a îndura. Mai mult decît atît, copilul învață să fie de *încredere* pentru cei din preajma sa, chiar și atunci cînd îi cresc dinții și durerea îl provoacă să muște. El învață că sînt lucruri pe care nu trebuie să le muști dacă vrei să nu le pierzi, cum ar fi sînul matern. Această perioadă reprezintă un moment crucial în precizarea granițelor dintre interior și exterior. Un rău interior (durerea care te face să muști) poate îndepărta un bine exterior (persoanele care te hrănesc și îngrijesc). Uneori trebuie să suporti frustrarea pentru a nu-i îndepărta pe ceilalți. Eșecul învățării acestui lucru va sta la baza tendințelor sado-masochiste de mai tîrziu: *ți-e frică* să nu pierzi pe cineva, dar *provoci tu însuși* plecarea lui (pentru că nu ai deprins mecanismele prin care l-ai putea ține lîngă tine). Pentru a-l face să plece îl faci să sufere și te bucuri cu cruzime de această durere a lui, care „acoperă” propria ta durere.

Dacă atitudinea care predomină ca urmare a străbaterii acestei perioade este încrederea în ceilalți și încrederea în sine, personalitatea în creștere dobîndește calitatea *speranței*.

Dacă primele experiențe de intrare în relație cu ceilalți sfîrșesc în neîncredere, persoana este expusă tulburărilor psihice. Schizofrenia infantilă ori stările schizoide și depresiile adultului pot să-și aibă aici rădăcinile. Erikson mai descrie două *mecanisme de apărare* care își au rădăcinile în această perioadă a vieții: introiecția (interiorizarea) binelui și proiecția (exteriorizarea) răului. Binele ne aparține, acceptăm să-l vedem înlăuntrul nostru (tot așa cum interiorizăm imaginea „mamei bune”, predictibile, despre care sîntem siguri că va veni atunci cînd avem nevoie de ea). Răul îl acceptăm doar în afară. Facem experiența unui rău interior ca și cum el ar aparține cuiva din afară, așadar – în viziunea noastră alții – poartă vina suferințelor sau eșecurilor pe care le avem (așa cum în pruncie – alții – cei care nu ne lasă să-i mușcăm – poartă vina suferinței pe care ne-o provoacă dinții care ne cresc). Pe scurt, *eu* (noi) *sînt bun* (sîntem buni) – *el* ori *ea* (ei, ele) *este* (sînt) *rău* ori *rea* (răi). Aceste mecanisme se manifestă în crizele dragostei, ale credinței ori în atitudinile iraționale ale maselor față de adversari. Erikson dă exemplul *evreului*, „străinul” care – în percepția

maselor isterizate de ideologia hitleristă – era vinovat de tot răul din economia germană, de sărăcia și de suferințele etnicilor germani.

În concepția lui Erikson „ciclul vieții umane și instituțiile omului au evoluat împreună” (*Op. cit.*, p. 250). În același timp, achizițiile fiecărei vieți particulare sînt facilitate și susținute prin prezența acestor instituții în lumea în care omul trăiește.

Religia este instituția care susține *încrederea de bază* și *speranța* oamenilor. Ea presupune *încredere individuală* dar și *credință comună*, care îi leagă pe oameni. Comunitatea împărtășește un bine comun și se apără de un rău comun prin reguli și comportamente specifice. Cei uniți prin credința într-un bine comun *speră* în restaurarea individului prin practica ritualică a comunității.

Autonomie versus rușine și îndoială

Acestea sînt trăirile contradictorii care definesc conflictul nuclear din *perioada 18 luni – 4 ani* (studiul anal, din perspectivă freudiană). Acum se maturizează musculatura, inclusiv cea care asigură controlul sfincterelor. Copilul învață în această perioadă să țină și să manipuleze obiecte și să-și controleze sfincterele.

Sunt posibile – în acest context – două atitudini extreme: „să nu te dai bătut”, „să o ții tot așa”, cu alte cuvinte să ții cu obstinație un obiect pe care l-ai apucat (un om, o idee – dacă ești adult!), să-ți reții cu încăpăținare scaunul (la modul figurat, ca adult, să fii „un constipat”) ori „să lași libere” obiectele (să-ți scape din mîna, la fel să ți se întîmple cu oamenii – să-i pierzi ușor) sau să elimini în timpul și la locul nepotrivit, fără a-ți putea controla sfincterele. Pe acțiunea de „a reține”, „a restrînge” se construiește un *pattern* (model) al *grijii de a avea*, a strînge, a se restrînge, a se replea în sine. Acțiunea de „a lăsa” capătă de-a lungul vieții semnificația de a lăsa să acționeze liber forțe distructive, „a lăsa să se întîmple”. Dacă relațiile cu mediul uman permit să predomine trăirea *autonomiei* (ca *simț flexibil al autocontrolului* și ca un *control flexibil asupra lumii*, în opinia mea – mai pe românește - să știi cînd „s-o ții pe-a ta” și cînd „să lași de la tine”) vei dobîndi o nouă „putere”, calitatea *voinței* (ceva diferit de încăpăținare și manifestare tiranică!). Dacă experiențele pe care le trăiești se desfășoară printre adulți fie excesiv de autoritari (control excesiv, penalizări pentru cea mai mică abatere), fie excesiv de permissivi (părinți care abdică de la responsabilitățile statutului), vei trăi sentimentul rușinii și al îndoielii („Nu pot ține obiectele, le voi distrage!”, „Nu voi putea ține acest om lîngă mine!”, „Nu mă pot ține!”),

trăire provocată de sesizarea neplăcută a faptului că ai nevoie de ceilalți – ca de o cîrjă – pentru a controla lumea ta și pentru a te controla.

Adulții la care persistă această trăire își simt amenințată autonomia personală și socială. Dacă nu sînt nevrotici, ei pot trăi cu *frica pierderii imaginii* ori cu *spaima de a fi atacați pe la spate* (spate pe care „nu-l controlează”, așa cum copilul nu-și controla sfîcterele, făcîndu-se de rîs ori expunîndu-se pedepselor parentale). Nevroticii vor fi preocupați să controleze excesiv tot ceea ce li se întîmplă, creînd chiar ritualuri (verifică ușa ori aragazul de cîteva ori, efectuînd un lanț de acțiuni prescris cu precizie – n. n.) Cei cu psihoză (paranoia) se vor simți urmăriți, vor provoca scandaluri, vor intenta procese etc.

Instituția care reflectă acest moment al dezvoltării personalității este – în concepția lui Erikson – *legea și ordinea*. Legea poate fi respectată în literă, de către o persoană cu o voință rigidă, ori în spirit, de către cineva cu o voință flexibilă.

Inițiativă versus vinovăție

Aceștia sînt polii conflictului nuclear din perioada 4-7 ani, cea a mersului (și a genitalității – din perspectivă freudiană). Copiii trăiesc complexul Oedip (băieții) ori Electra (fetele). Ei simt atașament față de părintele de sex opus și se percep în rivalitate cu părintele de același sex. În același timp, ei au inițiative, vor să întreprindă diferite acțiuni cu obiectele din jurul lor, pentru plăcerea de a merge, a manipula lucruri, a imagina, a gîndi. În concepția lui Erikson, copilul are la această vîrstă două seturi de instincte: pe de o parte unul *infantil* (curiozitate, potențial de creștere), pe de alta unul *parental*. Primul îl îndeamnă să acționeze asupra obiectelor și a oamenilor cu fantezie și curaj. Al doilea îl constrînge să devină un *adult ideal*, generînd autoobservare, pedepsire de sine etc. El ar trebui să învețe să le lege cumva, să le facă să se regleze reciproc. În alți termeni, el trebuie să învețe să pună de acord *principiul plăcerii* cu *principiul realității*. *Super-Ego*-ul, ca organ al tradiției morale, funcționează la această vîrstă pe principiul „tot sau nimic”. Copilul are de învățat să deprindă nuanțele, „spiritul” legii morale. Părinții îl pot ajuta printr-o atitudine echilibrată. Pedepsele dure pentru stricăciunile rezultate din nevoia lui irepresibilă de acțiune pot accentua sentimentul inconștient de vinovăție generat de atașamentul față de părintele de sex opus. Dobîndirea autonomiei presupune să înveți cît, unde, sub ce formă este posibil să realizezi ceea ce vizezi ori dorești. Într-un mediu susținător, copilul învață să-și propună *scopuri realiste*. Iată o nouă calitate a personalității mature, pe care o dobîndește. El

va sfîrși prin a se identifica cu părintele de același sex; aceasta este o cale rezonabilă de a-ți găsi cîndva un partener asemănător părintelui de sex opus. Copilul devine astfel apt să urmeze exemple stimulatoare, să coopereze cu cei de seama sa (să planifice și să construiască ceva împreună cu ei). Adulții ideali încep să înlocuiască pentru el eroii poveștilor. El va imita în joc roluri ale adulților. Erikson vorbește despre admirația și respectul copilului de această vîrstă pentru uniforme și funcții, despre identificarea lui cu adulții care muncesc. Aș adăuga aici că – la noi – copiii le place să-și ajute părinții în gospodărie, dar dacă aceștia nu au răbdare să-i lase să desfășoare treburi casnice, își vor pierde elanul și – mai tîrziu – cînd părinții vor avea nevoie de contribuția lor – nimic nu-l va mai putea recupera.

Instituția socială care ar corespunde acestei „puteri” a personalității de a-și propune *scopuri realiste* (scopuri care respectă aria permisibilului) este *ethosul economic*, adică cultura morală a unui grup de adulți activi care muncesc împreună.

Dacă rezolvarea conflictului nuclear eșuează, copiii își vor trăi cu preponderență vinovăția și rușinea. La vîrsta adultă îi vom regăsi ca persoane nevrotice. O formă de nevroză ar putea fi *negarea isterică* a dorinței sau a organului prin care ea poate fi îndeplinită (așa pot apărea paralizile fără o cauză organică). Într-o altă variantă, adultul, în loc să se ocupe de ghidarea răbdătoare a inițiativelor celor tineri ori ale copiilor, se va ocupa de supravegherea lor morală prin interdicții și prohibiții.

Hărnicie versus inferioritate

Acestea sînt denumirile celor doi poli conflictuali de trăire în perioada 7-12 ani (pentru Freud, una de latență în dezvoltarea sexuală; pentru Allport, o etapă în care se dezvoltă eul rațional, gîndirea despre gîndire). Acum, copilul primește educația de bază, în funcție de cultura din care face parte, fie pentru munci intelectuale, fie pentru munci manuale. El își trăiește *hărnicia* atunci cînd îi sînt recunoscute abilitățile de a mînuî unelte ori cele intelectuale. El își conștientizează aceste capacități drept frontiere ale eului (eu aș zice că află „cît îl ține plapoma”, deci cît „se poate întinde”, cîtă acoperire îi oferă calitățile pe care le posedă). Școala îl poate ajuta să-și pună în valoare dotarea (ea ar trebui să acorde șanse tuturor copiilor – n.n.). *Sentimentul inferiorității* vine din eșecul repetat în rezolvarea diferitelor sarcini. Aici aș adăuga nevoia ca educatorii să dea dovadă de inventivitate în propunerea de sarcini diferențiate, pentru a evita să-i facă pe copii să se simtă inadecvați, handicapați. Cu atît mai mult nu le este permis să-i eticheteze, subliniindu-le astfel inadecvarea.

Calitatea personalității mature rezultată din prevalența trăirii hărniciei este *competența* (capacitatea de a îndeplini performant o sarcină). Instituția socială care ar corespunde acestui moment al dezvoltării identitare este *ethosul tehnologic*, care presupune valorizarea muncii specializate și a „specialistului”. Pericolul exagerării ar fi ca adultul să-și îngusteze orizontul, să considere munca drept unica obligație și ceea ce el muncește drept singurul criteriu al valorii personale. Putem vorbi – acum și la noi – de un conformism aparte, de o trăire originală a „mitului specialistului”. Cineva ne îmbracă pentru a ne ajuta să ne exprimăm mai bine personalitatea, cineva ne piaptână, altcineva ne fardează (el știe mai bine decât noi cum este această personalitate) etc. În opinia mea, aceste persoane care ne ajută, și pe care le privim cu deferență în mass-media, ar trebui să ne ajute mai puțin directiv. Ei ar avea ceva de învățat de la terapeuții non-directivi care își mobilizează clienții să participe la propria însănătoșire. În țările mai dădate cu capitalismul și cu dezvoltarea se observă o tendință de a-i ajuta pe oameni să-și depășească inhibițiile de non-specialiști: ei sînt îndemnați, consiliați, să-și dezvolte potențialitățile, li se oferă modele de „bricolaj”, sînt încurajați să trebăluiască pentru a-și împodobi ori întreține casa etc.

Identitate versus confuzie de rol

Așa arată polii conflictului specific adolescenței (12 - 22 ani). Erikson consideră pubertatea o adolescență timpurie, tot așa cum distinge o adolescență târzie, care sfîrșește la 22 ani. În adolescență corpul crește spectaculos și ajunge la maturitate genitală. În același timp crește nevoia psihologică de autoînțelegere și de autodefinire. Candidatul la viața adultă are nevoie să-și clarifice identitatea personală: Cine sînt eu? Cum mă văd ceilalți? El trebuie să realizeze o coerență interioară: Cum se leagă între ele, cum se împacă aceste calități ale mele? Confuzia de rol presupune să nu știe clar ce îl reprezintă, care ar putea să fie rolurile sale.

Așadar, adolescentul va căuta să compare felul în care se vede el cu cel în care îl văd ceilalți. Erikson consideră că dragostea adolescentină este în primul rînd o problemă de clarificare identitară și mai puțin o problemă sexuală. Adolescentul proiectează asupra partenerului o imagine difuză a sa și o reprimește – ca dintr-o oglindă – gradual clarificată. De unde și marele rol al conversației în acest fel de iubire. Împotriva confuziei identitare, adolescentul se apără prin *intoleranță*: îi respinge pe cei care nu poartă „semnele” grupului său (mod de a vorbi, îmbrăcăminte, preferințe, comportament etc.), de frică să nu-și piardă mărcile, semnele distinctive ale propriei personalități.

O altă preocupare a adolescentului se referă la cum ar putea el folosi rolurile pe care le-a învățat precum și competențele pe care le-a dobîndit, pentru a-și alege o carieră. Problema carierei implică raportarea la prototipurile ocupaționale (modelele) pe care societatea i le oferă și din care el trebuie să aleagă decizînd ce i se potrivește, ce poate realiza. Dacă va face o alegere inadecvată, neștiind cine este, ce scopuri are, ce competențe poate deomonstra, dacă îi va lăsa pe alții să decidă pentru el, va trăi consecințele confuziei de rol.

Erikson propune o explicație a revoltelor adolescente, revolte care aduc atingere ordinii sociale. El îl vede pe adolescent căutînd *valori sociale* care să-i ghideze căutările identitare. Ca viitor adult el are *idealuri*, își dorește „să fie la înălțime” și testează dacă societatea în care trăiește îi poate oferi această posibilitate. Unele dintre normele societății rezistă la o cercetare întreprinsă de adolescenți, altele nu. În acest context, rebeliunile adolescenților sînt considerate de Erikson drept o sursă de reîntinerire culturală. Adolescenții ar dori ca cei care fac regulile societății să creeze prin aceasta un cadru în care ei să poată da tot ce au mai bun. Ei protestează atunci cînd simt că acest lucru nu este posibil și încearcă să determine modificările regulilor sociale. Problema este că – datorită căutărilor și experimentelor sale identitare – adolescentul are o fragilitate psihică, o vulnerabilitate care poate fi exploatată ușor de grupările cu ideologii extremiste, care afișează idealuri și prescriu comportamente guvernate de schemele *tot ori nimic, noi ori ei* (cine nu e cu noi e împotriva noastră).

Adolescentul care a reușit să se clarifice și a dobîndit o identitate stabilă – acordîndu-și scopurile, rolurile, competențele atît între ele cît și cu cerințele celorlalți – a cîștigat o nouă „putere” a eului, *fidelitatea*.

Ea este astfel definită de Erikson: „[fidelitatea] este ocazia adolescentului de a-și împlini potențialitățile personale [...] într-un context care-i permite să fie *loial sieși* și *loial celorlalți* care au o semnificație pentru el [și să] mențină aceste loialități [...] în ciuda inevitabilelor *contradicții ale sistemelor de valori*” (1968, p. 290, s.n.).

Așadar, *fidelitatea* garantează acceptarea de sine și acceptarea celorlalți, empatia și toleranța.

Intimitate versus izolare

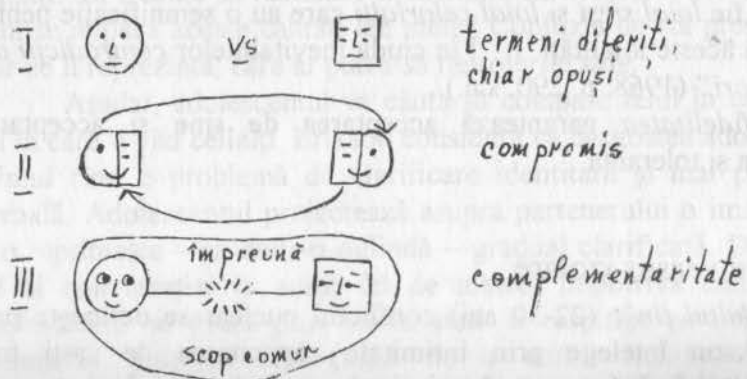
Pentru *adultul tînăr* (22-30 ani) conflictul nuclear se definește prin acești poli. Erikson înțelege prin intimitate capacitatea de „a-ți topi identitatea cu a altuia” fără teama că vei pierde ceva din tine în momentul ulterior, al desprinderii. Acum – spune el – se poate manifesta genitalitatea

veritabilă, cea care presupune „fericirea sexuală reciprocă”, opusă schimburilor sexuale întâmplătoare din simpla apropiere fizică. Partenerii se întâlnesc pentru a forma un cuplu, iar întâlnirea lor este una semnificativă – în sensul revelării reciproce a unor structuri psihice profunde, a dezvoltării, a deschiderii unul spre celălalt. Un sens mai larg al termenului *intimitate*, unul de anvergură socială, se referă la capacitatea cuiva de a se implica în viața unei comunități, într-o relație apropiată de prietenie, într-o relație maestru-discipol, în dialogul cu propriul inconștient. Dacă tînărul reușește să accepte experiența intimității, eul său va dobîndi calitatea *dragostei*. Pentru Erikson, „puterea” *dragostei* stă la baza complementarității, a „devotamentului împărtășit” care transformă *antagonismele* create de diferențele dintre indivizi în *funcții* ale partenerilor care se află împreună într-o relație.

Izolarea este trăită ca urmare a eșecului de a realiza relații de colaborare, mai ales cu sexul opus. Adultul care n-a reușit să dobîndească puterea de a iubi poate fi tentat să distrugă (fie și prin agresivitate verbală) acele forțe și acei oameni care – în viziunea sa – îi amenință identitatea. Am putea spune că el este o persoană care încearcă să-și păstreze cu obstinație independența, ori care acceptă să participe doar în calitate de lider absolut la viața unui grup. Dacă spune „noi”, poți fi sigur că este vorba despre un fals cuplu, în care partenerul ideal ar fi o „clonă” a lui. Din frica de a nu se pierde pe el însuși, acest om ar dori să anuleze (desigur în favoarea lui!) diferențele. Dacă joacă rolul de maestru, atunci discipolul preferat va fi o copie fidelă a sa. Revenind la viața de cuplu, eșecul intimității duce la trăirea izolării ca „singurătate în doi”.

Caseta 2

Relații posibile între două persoane



Caseta 3

Maestrul bun – maestrul nu îndejuns de bun

L-aș numi în primul fel pe acel profesor non-directiv care reușește să-l ajute pe ucenicul său să se exprime, să pună în cuvinte idei sau trăiri implicite, să dezvolte într-o manieră proprie idei originale. Cît îl privește pe al doilea am observat că, de cele mai multe ori cînd un elev (student) vine cu un proiect de lucrare care conține o idee personală, originală, profesorul îndrumător tinde să „traducă” acea idee, să-l determine pe elev (student) să accepte conotațiile pe care el, profesorul i le dă, cu atît mai mult în situația în care problema abordată de cel în formare face parte din domeniul de cercetare „bătut” de profesor. E ca și cum el, maestrul, ar avea drept de proprietate asupra tuturor ideilor referitoare la un subiect și nimic nou n-ar avea cum să mai apară pe domeniul marcat definitiv de mintea lui.

Generare versus stagnare

Vîrsta *maturității* (30-50 ani) aduce în prim - plan opoziția *generare versus stagnare*. A *genera* se referă atît la a da viață și a educa *urmași* cît și la a produce *idei și bunuri*. Eul investește energie psihică și se prelungește în ceea ce a generat. Trăirea bucuriei de a crea înzestrează *eul*, personalitatea, cu puterea *grijii*: capacitatea de a avea grijă de urmași, de a produce lucrurile de care ei au nevoie. *Caritatea* cîlugărilor, spune Erikson, este din aceeași specie, în sensul că ei au grijă de toate creaturile lumii. Am putea include aici *creatorul* preocupat de efectele producțiilor sale (fie că este artist ori savant) sau educatorul care formează și are urmași spirituali.

A *stagna* reprezintă pentru Erikson inabilitatea de a folosi experiența anterioară pentru a ajuta sau a intra în dialog cu noua generație. Pericolele ce rezultă de aici sînt fie *falsa intimitate* în cuplu (persoanele în cauză joacă rolul de copil sau îl tratează pe celălalt ca pe un copil), fie *înstrăinarea* pe care generația tînără o simte față de cea vîrstnică, în copilărie, adolescență ori tinerețe.

Calitate *grijii* față de urmași are un echivalent în instituția socială a *eticii succesiunii generațiilor*: fiecare generație a primit ceva de la cea anterioară și trebuie să lase ceva generației care îi urmează.

Integritate versus disperare

Senectutea (de la 50 de ani pînă la sfîrșitul vieții) reprezintă terenul luptei dintre *integritate versus disperare*, ca trăiri contradictorii ale eului. În opinia lui Erikson, trăirea integrității eului presupune:

- o încredere crescută într-un sens al propriei vieți;
- dragostea pentru *om*, care este altceva decât iubirea de sine, întrucât trimite la o ordine a lumii, la un sens spiritual al acesteia;
- acceptarea ciclului vieții proprii drept „ceva care a trebuit să fie”;
- o conștiință a relativității diferitelor stiluri de viață (se poate trăi *bine* și *corect* într-o multitudine de feluri), combinată cu puterea de a-și apăra propria opțiune și de a fi convins de demnitatea propriului stil de viață; această *conștiință a relativității* este altceva decât *relativismul*, care șterge termenii de comparație și neagă valorile universale, fundamentale;
- viața proprie, ca istorie individuală, este percepută ca o „accidentală coincidență de scop a unui ciclu de viață cu un segment de istorie [colectivă]” (*Op. cit.*, p. 268) - în termenii lui J. Piaget aceasta ar presupune că cineva *s-a acomodat culturii* timpului său, modificându-și structurile psihice prin care poate cunoaște lumea și, în același timp, *a asimilat cultura* timpului său, adică a personalizat-o, a tradus-o în termenii propriei experiențe și alcătuirii de personalitate, conferindu-i conotațiile propriei subiectivități.

În acest context, moartea apare ca un fenomen firesc, își pierde virulența. Puterea pe care eul o dobîndește prin trăirea integrității este *înțelepciunea*.

Alternativa o reprezintă experiența *disperării*, adică:

- neacceptarea vieții proprii, întrucât pare lipsită de sens, de împliniri;
- sentimentul că timpul rămas este prea scurt pentru a o putea lua de la capăt, pentru a încerca alternative;
- frica de moarte.

În loc de concluzii, putem spune că Erikson s-a străduit să clarifice termenul „*putere*” a *eului*. Nu este vorba despre o forță misterioasă, ci doar despre o calitate pe care omul o poate dobîndi dacă există un echilibru între pornirile înnăscute ale personalității și influențele sociale.

Faptul că o calitate a apărut în perioada de vîrstă adecvată nu înseamnă că stăruirea trăirilor opuse a încetat să lucreze. Încrederea care a prevalat în pruncie este pusă la încercare întreaga viață. Ea evoluează, dacă împrejurările i-o permit. *Încrederea de bază a pruncului* și *speranța* pe care ea o fundamentează evoluează spre *credința* (în providență, în semenii) pe care se clădește *speranța* de alt nivel - a maturului.

Rezolvarea pozitivă a unui conflict corespunzător unei trepte creează condiții pentru două evoluții posibile: urcarea treptei următoare, pe de o parte, și consolidarea achizițiilor de pe treapta de dedesubt, pe de alta.

Eșecul rezolvării unui conflict corespunzător palierului superior se repercutează negativ asupra achizițiilor anterioare. Spre exemplu, dacă copilul nu trăiește sentimentul autonomiei și nu învață să-și propună scopuri adecvate poziției sale în mediu, *voința*, *încrederea* în sine și în ceilalți, ca și *speranța* îi vor fi deopotrivă tulburate.

Este posibilă o compensare - la o vîrstă superioară - a experiențelor nesatisfăcătoare petrecute la o vîrstă mai mică. Spre exemplu, experiența *intimității*, la adultul tînăr, îi poate reda acestuia încrederea, speranța, autonomia. Compensările se pot produce fie prin întâlniri benefice cu alte persoane, fie prin demersuri terapeutice.

Teoria lui Erikson în actualitate

În conceperea teoriei sale, Erikson s-a bazat pe observații clinice și antropologice, la nivelul anilor '60. Ulterior, cercetători preocupați de validarea ei au conceput studii prin care ea să fie verificată. Ruf și Heinke, în 1983 (*apud* A. Birch, Sh. Hayward, 1994), aplică scale de percepere a generativității și integrității la tineri, maturi și vîrstnici. Maturii și vîrstnicii au răspuns și retroactiv (pentru perioadele de vîrstă anterioare). Rezultatele au arătat că maturii se simțeau mai orientați spre a genera, în vreme ce vîrstnicii se percepeau cu o mai mare integritate. Datele mergeau așadar în sensul teoriei lui Erikson.

Block, în lucrări din 1971 și 1981 (*apud Idem*), confirmă că oamenii percep schimbări ale *eului* de-a lungul întregii lor vieți, considerînd adolescența drept un moment crucial al dezvoltării.

Kahn și colab., în 1985 (*apud Idem*) demonstrează cu date proprii de cercetare că dobîndirea unei identități stabile în adolescență influențează viața de cuplu de mai tîrziu. Femeile cu scor scăzut de identitate în adolescență ajung mai degrabă decât altele să divorțeze, ori să se separe de parteneri. Bărbații cu scor scăzut de identitate în adolescență au „șanse” mai mari de a rămîne fără parteneri. Datele corespund unui studiu longitudinal, care a urmărit evoluția subiecților timp de 20 ani.

Dicționar

conduită	=	un răspuns de adaptare a organismului la o situație, cuprinzînd atât manifestări interne, subiective cît și manifestări obiective, măsurabile
comportament	=	un răspuns observabil, măsurabil, al organismului la

perspectiva experiențială	=	o situație dată cea care ține seama de experiențele concrete în care <i>se implică</i> o persoană și care provoacă învățare și dezvoltare
schizofrenia infantilă	=	debutează după șapte ani, cu halucinații, idei delirante, percepții delirante, sentimente sau acțiuni trăite ca fiind impuse de altcineva, sonorizarea gândirii etc.
stările schizoide	=	persoanele schizoide impresionează prin <i>răceală afectivă, introspecție, înclinație spre fantezie în detrimentul acțiunii, interese mai mult intelectuale decît practice; solitare, nu își fac prietenii intime, adesea nu se căsătoresc. Nu există legătură cauzală cu schizofrenia.</i>
depresia	=	caracterizată prin lipsă a plăcerii, energie redusă, gîndire pesimistă, proastă dispoziție, suferință, neliniște, perturbare a somnului, constipație, dureri corporale etc.
principiul plăcerii	=	principiu care prescrie căutarea plăcerii și evitarea suferinței
principiul realității	=	principiu care prescrie locul, timpul și modul potrivit îndeplinirii diferitelor dorințe
ideologii extremiste	=	ideologii cum ar fi <i>ideologia hitleristă</i> ori <i>ideologia comunistă</i> ; adepții se consideră singurii deținători ai adevărului privind organizarea societății și a vieții oamenilor, considerîndu-i dușmani pe cei care nu le împărtășesc integral părerile
ideologie	=	sistem de idei, principii, concepte
asimilare	=	prelucrarea informației din mediu conform propriilor structuri de cunoaștere
acomodare	=	ajustarea (modificarea) structurilor de cunoaștere în funcție de caracteristicile informației prelucrate

Cuvinte cheie

personalitate, eu, simț al eului, perspectivă experiențială, concept de sine, sine material, sine personal, identitate, sine adaptativ, stadii de dezvoltare psiho-socială, conflict nuclear, încredere, speranță, autonomie, voință, inițiativă, scop, principiu al plăcerii, principiu al realității, competență, fidelitate, criză a identității, intimitate, dragoste, grijă, generare, integritate, înțelepciune.

Aplicații

1. Sînt comparabile calitățile personalității mature așa cum rezultă ele din teoria lui E. H. Erikson, cu cele ale personalității mature descrise de Allport (caseta 1)
2. Interpretați (utilizînd conceptele din teoria lui E. H. Erikson) comportamentul următor: un profesor "fraternizează" cu elevii săi, folosind acest "parteneriat" împotriva celorlalți profesori (colegii săi, membrii grupului său de apartenență). Acest profesor refuză să se *confrunte* cu colegii (să-și expună argumentele și – mai ales – să *asculte* argumentele lor), expunîndu-și cererile cu un ton revoltat. El susține – necondiționat – toate comportamentele nonconformiste ori de revoltă ale elevilor comportîndu-se ca unul din grupul lor. El povestește elevilor toate nedreptățile pe care simte că i le fac colegii.
3. Cum s-ar interpreta – în termenii acestei teorii – credința comună că un om și-a trăit bine viața dacă "a crescut un copil, a construit o casă, a sădit un pom"?
4. Căutați *experiențe personale* (lucruri pe care le-ați trăit la diferite vîrste) pe care vi le evocă ideile lui E. H. Erikson. Descrieți și interpretați o astfel de experiență.
5. Încercați să explicați comportamentele unor adulți din prejama dvs., utilizînd informațiile privind repercusiunile (urmările) pe care nerezolvarea unui conflict din stadiile copilăriei ori adolescenței le pot avea la vîrsta adultă.

Caseta 4

Stadii ale dezvoltării copilului, după Freud:

- Stadiul oral (0 – 1 ½ ani); acum *libido*-ul (energia sexuală) este orientat spre gură, copilul obține satisfacerea instinctelor prin *supt*, apoi și prin *mușcat*; datorită fie frustrării de aceste plăceri, fie excesivei indulgențe a mamei (ori a figurii materne), întîlnim adulți cu *fixații* pe această vîrstă, adică adulți care caută satisfacții orale prin comportamente substitutive cum ar fi *fumatul, alcoolismul, lăcomia, rosul unghiilor, sarcasmul* ("mușcătura" verbală);
- Stadiul anal (1 ½ ani – 2 - 3 ani); copilul experimentează senzațiile plăcute în rect, caută plăcerea prin *expulzarea* ori *reținerea* fecalelor; fixațiile pe această vîrstă le recunoaștem fie la adulții care sînt excesivi preocupați de

curătenie și ordine (ca substitute, înlocuitori ai expulzării), fie la cei cu *egoism* cu obstinații și obsesii (ca substitute ale reținerii);

- Stadiul falic (2-3 – 6 ani); *libido*-ul este centrat pe organele genitale; complexul Oedip (la băieți) se manifestă prin dorință de intimitate sexuală cu mama, frica de pedeapsă prin castrare și se rezolvă prin identificare cu tatăl; complexul Electra (la fete) se manifestă prin atașament față de tată (ca posesor de penis, ea învidiindu-i pe cei care au penis) și se rezolvă prin identificare cu mama; acum se învață rolurile de sex și se interiorizează standardele morale ale părinților, ca specii ale normelor sociale;
- Perioada de latentă (6 – 11-12 ani); se caracterizează prin dezvoltarea priceperilor intelectuale și sociale ale eului; sexualitatea intră într-o perioadă de acaimie;
- Stadiul genital (pubertatea); se produc schimbări hormonale; se manifestă atitudini și trăiri sexuale de adult, *adunându-se* energiile libidinale asociate în trecut cu diferite regiuni ale corpului.

Caseta 5

Mecanisme de apărare (S. Freud)

Reprimarea (refularea) = Exilarea în inconștient a evenimentelor psihice care provoacă trăiri neplăcute, dureroase

Negarea = Refuzul de a accepta realitatea, atunci când ea ne provoacă trăiri incomode

Regresia = Întoarcerea la un comportament caracteristic altui stadiu (altei vârste), atunci când în viața noastră apare un conflict

Deplasarea = Re-direcționarea unei trăiri sau a unui comportament de la persoana care le-a provocat către o alta (substitut), față de care ne putem permite să le manifestăm fără riscuri

Sublimarea = Canalizarea impulsurilor neacceptabile într-o activitate substitutivă (cum ar fi *arta*)

Proiecția = Acțiunea de a atribui altor persoane acele trăiri ori însușiri pe care nu le putem accepta la noi

Bibliografie

Gordon W. Allport (1991) *Structura și dezvoltarea personalității*, trad. și note de Ioana Herseni, București, E. D. P.

*
* *

René L. Écuyer (1994), *Le développement du concept de soi*, Les Presses de L'Université de Montréal

Erik H. Erikson (1978), "Eight Ages of Man", în Erik H. Erikson, *Childhood and Society*, Second Edition, W. W. Norton and Company, INC., p. 247-269

Erik H. Erikson (1968), "Life cycle" în D. Sills (Ed.) *International encyclopedia of the social sciences*, New York, Macmillan and Free Press, vol. 9, p. 286-292

Ann Birch and Sheila Hayward (1994), *Individual Differences*, The Macmillan Press LTD

Charles R. Potkay and Bem P. Allen (1986), "Self- Concept and Personality Development", în Potkay and Allen, *Personality: Theory, Research and Applications*, Monterey, California, Brooks/ Cole Publishing Company, p. 501-509

Stadii ale dezvoltării morale. Teoria lui J. Piaget.

Teoria lui L. Kohlberg

Am ales un argument de cercetare empirică în încercarea de a vă convinge asupra utilității cunoașterii acestor probleme de dezvoltare. Am rugat studenții din anul I de la diferite secții ale facultății de limbi străine să povestească în scris una dintre cele mai plăcute întâmplări trăite în anii de școală (primară, gimnazială ori liceală) și una dintre cele mai neplăcute. Dacă trăirile plăcute se datorau – în majoritatea cazurilor – succeselor la olimpiade, concursuri etc., adică performanțelor, cele neplăcute se refereau la relațiile cu profesorii sau colegii. Relațiile implică inclusiv moduri diferite de a privi regulile, dreptatea, binele, corectitudinea. Când aplică pedepse ori acordă

recompense, profesorul ar trebui să se asigure că este înțeles. Scopul său ar fi acela de a-l ajuta pe elev să-și corecteze un *comportament inadecvat*, nu de a-l distruge ca persoană ori de a-l face să se simtă un *om inadecvat*.

La fel de importantă îmi apare nevoia de a reflecta asupra propriilor tale opțiuni morale. Înainte de a-i evalua și ghida pe alții, profesorul se evaluează și se corectează pe sine. Așa ar fi drept. Mai degrabă decât un model de perfecțiune și de performanță încremenită, el ar trebui să fie un model de creștere, de largire a câmpului conștiinței în sensul autocunoașterii, păstrării în memorie a etapelor parcurse, căutării de noi soluții, adecvate timpului în care trăiește.

Un alt motiv care – luat singur chiar – ne-ar putea convinge să acordăm atenție dezvoltării și formării morale ar fi existența reprezentanților “științei fără conștiință”. Și cei cu coeficientul de inteligență cel mai înalt (2% din populație) numără printre ei criminali. Profesorul nu poate, așadar, să acorde importanță doar educației intelectuale. Restul dezvoltării nu decurge automat din ea.

Jean Piaget: Realism moral și autonomie morală

În urma cercetărilor desfășurate împreună cu colaboratorii săi în anii 1930, pe grupuri de copii francezi, J. Piaget (1980) ajunge la concluzia că există două mari etape în dezvoltarea morală. Prima este cea a *heteronomiei morale* (până la aproximativ 10 ani). Ea poate fi descrisă prin următoarele caracteristici:

- Copilul urmează *regula prescrisă de alții* (adultii, copiii mai mari). Ea este așadar exterioară conștiinței celui care o urmează, îi apare acestuia ca *transcendentă*. Copiii iau în considerare *litera* și nu *spiritul* regulii, neadmițând abateri în funcție de context sau de caracteristicile și posibilitățile celor care trebuie să o urmeze.

- Copilul vede *responsabilitatea* ca *obiectivă*, judecând vinovăția cuiva după efectul material al actului săvârșit, nu după intenția celui care l-a comis. Piaget subliniază asemănarea cu mentalitatea arhaică, unde se pedepsește *crima*, nu *vinovatul*. Important este ca vina să fie ispășită, chiar dacă nu se cunoaște *vinovatul*, așadar *responsabilitatea* poate deveni colectivă și transmisibilă: orice și oricine vine în atingere cu crima se impurifică și poate fi pedepsit.

- *Morala* aceasta poate fi numită a *constrângerii*. Ea se dezvoltă în contextul relației de autoritate adult – copil. Relația „de autoritate” ține astfel

de natura lucrurilor, copilul fiind dependent de adult chiar și când acesta nu este „un zbir”.

- *Trăsătura morală* corespunzătoare ar fi *conformismul*, supunerea față de regula emisă de o autoritate.

- Modul de a privi regula poate fi numit *realism moral*. Regula are realitate pentru copil, are o existență independentă, copilul nu poate acționa asupra ei. Interesant este faptul că el are această opinie chiar dacă – în practică – nu reușește întotdeauna să respecte prescripțiile.

- Acest tip de morală se bazează pe *respect unilateral*: copilul îl respectă pe adult, această trăire reprezentând un amestec de afecțiune și teamă.

- Sentimentul dreptății asociat acestui tip de morală ar presupune *credința într-o justiție imanentă*. (Am făcut ceva rău, prin urmare mi se va întâmpla ceva rău. Spre exemplu: am tras-o de codițe pe Ilenuța, apoi m-am împiedicat, am căzut și m-am lovit, ca urmare a justiției imanente). Este *drept* să plătesc pe măsura faptei mele. Acest mod de a privi dreptatea favorizează *justiția retributivă*, în care greșeala cere o suferință *proporțională* din partea *vinovatului* („după faptă și răsplată”).

A doua etapă este cea a *autonomiei morale* (≈10–14 ani), descriabilă prin caracteristicile de mai jos:

- *Regula* rezultă din *cooperare*, copiii participă la elaborarea ei, respectându-se *reciproc*. Ea le apare așadar ca fiind rațională și o acceptă în mod liber. Ei respectă *spiritul* regulii, ținând seama de contextul aplicării ei (posibilitățile fiecăruia, starea terenului de joacă etc., dacă este vorba de o regulă a unui joc).

- *Responsabilitatea* este înțeleasă ca *subiectivă*. Actele sînt evaluate acum în funcție de *intenția* care le-a declanșat, și nu de rezultatul lor material. Mai important decât să pedepsești poate fi să-i explici omului ce a greșit, să-l ajuți să înțeleagă faptele sale, atunci când el nu a făcut-o cu rea voință. Ne aflăm mai aproape de „o morală a iertării și a înțelegerii”. Greșeala pe care noi o putem face, ca educatori, este să atribuim intenții acolo unde „făptașii” nu le au. Îmi amintesc o astfel de întâmplare din vremea în care lucram într-o școală specială. Elevii de clasa a VII-a știau că în dulapul din atelier se aflau, sub cheie, unelte donate școlii de către părinții lor. Le-au cerut profesorului, iar acest n-a vrut să le dea, considerînd că nu le erau necesare în acel moment. Elevii au găsit o metodă să deschidă dulapul și să ia uneltele. O dată luate, le-au folosit și în clasă, le-au dus și acasă, în fine le-au pierdut. Fosta lor profesoară de atelier a cerut să

fie pedepsiți aspru, pentru că au furat. Fiind diriginți, a trebuit să discut cu ei. Din discuție am înțeles că ei considerau că acele obiecte le aparțin, întrucât nu au fost cumpărate cu banii școlii – așadar, la nivelul înțelegerii lor, ei nu considerau că au comis un furt. Intenția lor fusese una „justițiară”: să recupereze ceva ce li se cuvenea și profesorul refuza să le dea. Le-am explicat că un obiect donat intra în inventar și că profesorul răspundea de el. M-au întrebat dacă profesorul va fi pedepsit (amendat). Le-am spus că acest lucru este posibil. În ora următoare, au adunat bani (din banii lor de buzunar), încercând să acopere paguba și să prevină pedepsirea unui nevinovat. Mi-am spus atunci că dacă pentru niște copii cu probleme de înțelegere (datorate handicapului lor intelectual) a fost benefică o discuție clarificatoare, cu atât mai utilă ar putea fi ea pentru clarificarea cauzelor comportamentelor unor copii cu dezvoltare mintală normală. Cu alte cuvinte, să nu ne grăbim cu pedeapsa pînă nu ne-am lămurit că, și noi, și ei, știm *pentru ce* comportament o acordăm. Altfel, ea nu va contribui decît la înrăutățirea relației educator – educat.

- Acest tip de morală se bazează pe *cooperare* și *respect reciproc* între egali, ceea ce modifică, implicit, raportarea copilului față de adult: „*respectul pentru adult*, sau cel puțin un anumit mod de a-l respecta pe adult [respectul necondiționat, necritic – n.n.], *scade* în folosul unor raporturi de egalitate și reciprocitate (între copii și, în măsura în care acest lucru devine posibil, între copii și adulți)” (J. Piaget, *Op. cit.*, p. 148).

- Trăsătura morală care satisface morala cooperării este *solidaritatea* cu semenii, din perspectiva egalității șanselor (acordarea de circumstanțe atenuante ori respectarea posibilităților diferitelor persoane atunci cînd se precizează condițiile de aplicare a regulii – se poate ține seama de vîrstă, de dezvoltarea fizică etc. etc.).

- *Regula* este privită ca un *produs* în care se reflectă libertatea, autonomia individului, dar și respectul reciproc între egali.

- *Sentimentul dreptății asociat moralei cooperării și autonomiei morale* exclude efectele justiției imanente. El favorizează *justiția distributivă* (care cere respectarea egalității astfel încît nimeni să nu fie favorizat) și prescrie *sanțiuni prin reciprocitate*. Sanțiunile – acum - „drepte” se bazează mai mult pe *blamul social* decît pe provocarea de *suferințe fizice* pe măsura *aspectelor materiale* ale faptei. Vinovatul trebuie fie să repare singur lucrurile, fie să suporte consecințele greșelii (ai uitat să cumperi pîine, nu ai pîine și nu mănînci pîine). În sfîrșit, este drept ca ceilalți să acționeze raportîndu-se la el prin reciprocitate (ai mințit azi, nu vei fi crezut mîine,

chiar dacă vei spune adevărul; n-ai ajutat-o pe mama ta acum, nu te va ajuta nici ea pe tine cînd vei avea nevoie). În afara *acestor* feluri de sanțiuni, *sanțiunea* este considerată ca fiind inutilă, dojana și explicațiile apărînd ca mai folositoare dacă urmărim ca vinovatul să nu mai repete greșeala.

Voi continua prezentînd cîteva *probleme concrete* privitoare la judecățile morale ale copiilor studiați de J. Piaget și colaboratorii săi. Motivele pentru care o fac sînt: mai întîi, nevoia de exemplificare apoi interesul imediat al educatorului, care se confruntă zilnic cu astfel de situații.

Problema 1: Regula

Pentru a înțelege cum sînt practicate regulile de către copii, precum și cum *conștientizează* ei problemele producerii și respectării regulilor, cercetătorii au observat și intervievat copii care practicau *jocul cu bile* (vezi caseta 6). Copiii au fost întrebați de unde știu ei regulile, cine cred ei că le-a inventat. Experimentatorul a propus apoi o regulă nouă, ori i-a stimulat să o propună ei, întrebîndu-i dacă și în ce condiții ar putea fi ea acceptată. Am ales spre exemplificare răspunsul unui copil de 5 ani (în etapa heteronomiei morale) și răspunsul unuia de 12 ani (în etapa moralei cooperării) (*Op. cit.*, p. 41-49). Cel de 5 ani afirmă că știe regulile de la fratele lui (mai mare!), iar fratele de la tătcul lor. Tătcul le-a inventat (el fiind „mai bătrîn decît bunicul și decît bunul Dumnezeu”). El acceptă regula nouă, propusă de examinator, dar afirmă că tătcul lui o știe. Probabil acesta este și motivul pentru care o acceptă, aș adăuga eu. Copilul de 12 ani afirmă că jocul a fost inventat de copii, în timpul Reformei. Atunci copiii se jucau cu bulgări de pămînt, îi rostogoleau și îi loveau. Cînd s-a descoperit cimentul, copiii le-au cerut fabricanților să facă bulgări de ciment. Ulterior s-a inventat pătutul în care se așază bilele, apoi linia de pornire. El acceptă să inventeze o regulă (ceea ce copilul de 5 ani nu concepea ca fiind posibil): pătutul va fi înconjurat de un altul. El declară că vor accepta să joace folosind această regulă doar copiii care au participat la inventarea ei (mutualitate, cooperare). În această situație, regula veche și cea nouă (referitoare la pătutul) vor fi la fel de corecte.

Atunci cînd funcționează *morala cooperării*, orice inovație poate fi introdusă dacă îi convingi pe ceilalți. Ea trebuie să obțină verdictul majorității, căruia toți trebuie să i se supună. Oricine poate propune ceva. Pentru a respecta „spiritul jocului”, altfel spus *fair-play-ul*, vor fi egalizate șansele, eliminîndu-se tot ce compromite reciprocitatea (reciprocitate care cere să-mi urmăresc propriul bine în aceeași măsură în care urmăresc binele

celuilalt): inegalități datorate norocului ori deosebirilor de îndemînare, forță musculară, înălțime, vîrstă etc.

Caseta 6

Jocul cu bile (reguli)

- Se trasează pe pămînt (asfalt) un pătrat.
- Fiecare așază cîte o bilă personală în pătrat.
- Se trasează o linie de pornire.
- Fiecare trebuie să lovească bilele celorlalți, pentru a le expulza din pătrat și a le „cîștiga”.
- Lovirea bilelor se face cu o bilă mai mare, pusă în mișcare de la linia de pornire.
- Bila mare poate fi pusă în mișcare prin două procedee: rostogolire sau bobîrnac.

Problema 2: Furtul

Experimentatorul a urmărit să vadă dacă copiii apreciază gravitatea furtului după criterii materiale: mărimea obiectului, valoarea sa (responsabilitate obiectivă) ori după intenția făptuitorului (responsabilitate subiectivă). El a folosit perechi de povestiri pentru a putea compara și aprecia rezultatele unor acte precum și mobilurile acestora. Am ales ca exemplu următorul cuplu de povestiri (*Op. cit.*, p. 82-83), pe care le repovestesc:

- a) Băiatul înlînește un prieten sărac. Prietenul îi spune că n-a mîncat nimic, pentru că n-a avut nimic de mîncare. Băiatul nu are bani, dar intră într-un magazin și fură o chiflă pe care i-o dă prietenului.
- b) Fata vede o fundă frumoasă pe o tarabă, îi place pentru că se potrivește cu rochia ei. Nu are bani, așa că o fură și fuge cu ea.

Copiii sînt întrebați: Cei doi copii sînt la fel de vinovați? Care este mai vinovat și de ce?

Iată cum răspund doi copii de 6 ani, aflați în etapa heteronomiei morale: „Băiatul care a furat chifla trebuie pedepsit mai tare, pentru că o chiflă trebuie să fi costat mai mult”; „Chifla este un lucru «mai mare», băiatul trebuie pedepsit mai tare” (*Op. cit.*, p. 87-88). Ei apreciază furtul fie după valoarea, fie după mărimea obiectului furat, deci din perspectiva aspectelor sale materiale, obiective.

Copiii mai mari (de 12 ani, de ex.) răspund că fata este mai vinovată, întrucît a furat pentru sine, în vreme ce băiatul a vrut să-și ajute un prieten. Ei

apreciază acum *intenția* celui care a comis actul, din perspectiva aspectelor lui subiective.

Problema 3: Minciuna

Minciuna poate fi evaluată și ea fie în funcție de *urmările ei materiale* (de către cei care concep responsabilitatea ca fiind obiectivă), fie ținînd seama de *intenția mincinosului* (de către cei care cred că responsabilitatea este subiectivă).

Iată un exemplu de cuplu de povestiri, repovestite (*Op. cit.*, p. 98):

- a) În prima povestire este vorba despre un copil care nu știa bine unde se află strada Roșcovei. Cînd l-a întrebat un trecător despre această stradă, el i-a indicat o direcție, spunîndu-i că el crede că pe acolo s-ar ajunge. Domnul s-a rătăcit complet și n-a putut găsi strada pe care o căuta.
- b) În povestirea a doua este vorba despre un băiat care cunoaște bine numele străzilor, dar cînd un domn îl întreabă despre strada Roșcovei el îi indică o direcție greșită, pentru că vrea să-i joace o festă. Domnul nu s-a rătăcit însă, și în cele din urmă a găsit strada.

Experimentatorul a întrebat: Care dintre cei doi copii este mai vinovat? De ce?

Un copil de 6 ani, aflat în etapa heteronomiei morale, răspunde că este mai vinovat copilul care l-a făcut pe domn să se rătăcească. Celălalt a glumit doar, dar domnul nu s-a rătăcit.

Un alt copil, de 10 ani, aflat în etapa autonomiei morale, consideră că este mai vinovat copilul care „a făcut dinadins”. Primul l-a făcut pe domn să se rătăcească nu pentru că asta a vrut, ci din greșeală, pentru că nu știa bine numele străzilor.

Un al treilea, aflat într-o fază intermediară, spune că amîndoi copii sînt la fel de vinovați, dar că domnul care n-a găsit drumul l-ar fi certat pe primul băiat mai mult decît ar fi făcut-o, cu al doilea băiat, domnul care nu s-a rătăcit.

Problema 4: Perspectiva asupra pedepsei

Morala heteronomiei și a datoriei implică noțiunea de *pedeapsă ca ispășire a vinei*. Așa cum afirmă J. Piaget, „neascultarea celor mici provoacă mînia celor mari” și această iritare se concretizează sub forma unei dureri oarecare și «arbitrare» care se impune celui vinovat” (*Op. cit.*,

p. 146). Legitimitatea pedepsei *arbitrare* (adică fără legătură de sens cu fapta) este evidentă pentru cel aflat în prima etapă a dezvoltării morale. Copilul „nu a ascultat”, iar adultul i-a impus o suferință proporțională cu fapta săvârșită.

Foarte interesantă mi se pare observația că dacă adultul face apel la sancțiuni *motivate* (opuse celor *arbitrare*) (de ex., nu ascultă nici el rugămintea celui care a refuzat să-i răspundă la o solicitare, ori îl așază în pat pe copilul care minte că este bolnav), copilul le percepe în această etapă tot ca pe niște modalități de ispășire, căci „nu se poate vorbi de reciprocitate între cel care comandă și cel care ascultă” (*Ibidem*) (este vorba despre respectul unilateral, de la copil la adult, fără reciprocitate – n.n.).

În etapa cooperării, perspectiva se schimbă, copilul percepe ca *motivată* pedeapsa prin reciprocitate. Ea implică pentru el „blamul social” (acest lucru este posibil întrucât scade respectul unilateral, copilul începe să se perceapă într-o relație de reciprocitate și cooperare cu cei mai mari decât el – n.n.), chiar atunci când pedeapsa implică aspecte materiale (spre exemplu să repare ceea ce a stricat, ori să curețe ce a murdărit), copilul o percepe tot sub aspectul de *blam social*, adică în aspectul ei *intersubiectiv* (vinovatul repară *singur* ceea ce a stricat, suportă *singur* consecințele faptelor sale). Așadar, aceste aspecte *intersubiective* prevalează asupra aspectelor materiale, obiective, tot așa cum în furt ori minciună conta intenția (subiectivă) și nu aspectul material al vinei.

Problema 5: Responsabilitatea colectivă

Este vorba aici despre o problemă care apare deseori în practica școlară: nu se cunoaște vinovatul, și totuși profesorul simte nevoia să reacționeze la fapta reprobabilă comisă. Experimentatorul întreabă copiii dacă e drept să se pedepsească grupul (clasa) atunci când vinovatul este necunoscut.

Copiii mici (etapa heteronomiei morale – n.n.) răspund că trebuie pedepsiți toți, ei făcându-se vinovați pentru că nu vor să-l denunțe pe făptaș. Accentul cade acum pe *necesitatea ispășirii* cu orice preț a vinei (parcă pentru a șterge urmele ei *materiale* – n.n.).

Copiii mari (etapa cooperării – n.n.) răspund și ei că trebuie pedepsiți *toți*! Motivul este însă cu totul altul: grupul trebuie să fie *solidar*, nu trebuie să-l „pîrască” pe cel care a greșit. Accentul cade pe solidaritatea grupului, oricare ar fi consecințele „materiale” ale acestei atitudini.

Într-o etapă intermediară, copiii afirmă că nu trebuie să fie nimeni pedepsit, pentru că „nu e bine să pîrăști” și – în același timp – pentru că „nu se cunoaște vinovatul”.

Problema 6: Copiatul

În abordarea problemei, Jean Piaget pornește în abordarea problemei de la propria sa experiență de elev. Școala pe care el a urmat-o favoriza *concurența* între elevi pentru a obține bunăvoința profesorului. În același timp, grupul de elevi (12-17 ani) favorizează *camaraderia*, drept care elevii organizau împreună *copiatul*, ca pe un semn de solidaritate în fața *constrîngerii* școlare. Așadar, prin copiatul împreună, morala constrîngerii (impusă de școală, dar în dezacord cu dezvoltarea morală normală) era înlocuită de morala cooperării. Experimentatorul J. Piaget întreabă: De ce nu trebuie să copiezi? Pînă la 11 ani, copiatul este condamnat de majoritatea copiilor *pentru că este interzis de profesor*. După 11 ani, majoritatea copiilor dau răspunsuri din care rezultă că acest act *este dăunător egalității* (îl *păgubești pe coleg, furi* de la el etc.).

Problema 7: Autoritatea părinților și a educatorilor în conflict cu solidaritatea față de colegi

Este vorba aici despre părerile copiilor asupra felului în care adultul repartizează sarcinile (spre exemplu, adultul poate redistribui altcuiva o sarcină pe care un membru al grupului nu a îndeplinit-o) sau asupra faptului că adultul poate să arate mai mult interes ori afecțiune unora, din motive pe care el le crede întemeiate (sînt mai cuminți, învață mai bine etc.).

Întrebați ce cred ei despre astfel de atitudini, copiii aflați în momente diferite ale dezvoltării morale răspund diferit. Cei din stadiul heteronomiei morale consideră că este corect orice decide sau poruncește adultul. Cei aflați în stadiul intermediar simt nevoia să fie tratați în mod *egal* și consideră incorect ca adultul să-i favorizeze pe unii. Cei mari, cu autonomie morală și cu simț al nuanțelor, acceptă circumstanțele atenuante, pentru ei este importantă *echitatea*. Echitatea se referă la faptul că egalitatea se definește acum ținînd seama de situația fiecăruia: vîrstă, lucruri pe care cineva le-a făcut și care îi dau dreptul la circumstanțe atenuante, forță fizică ori abilități ce îi permit să îndeplinească mai ușor o sarcină etc.

Această parte din discursul despre judecățile morale ale copiilor îmi evocă o experiență pe care am trăit-o după 1989, într-o școală gimnazială din

București, la o clasă a VI-a. Trebuia să discut cu elevii despre *toleranță*, la invitația d-nei diriginte. Mie mi s-a părut util să-i ajut să facă o experiență concretă de toleranță. Era o clasă cu probleme, copiii aveau dese conflicte cu adulții (profesori, dar și personal auxiliar) din școală. Le-am propus să-și exprime, lucrînd în grupuri, așteptările lor în ceea ce privește acțiunile adulților. D-na dirigintă trebuia să exprime așteptările adulților cu privire la comportarea elevilor, misiunea mea fiind cea de negociator, de intermediar. Printre lucrurile pe care copiii le-au cerut a fost ca elevii „buni” (cei care învățau mereu) și elevii „slabi” (cei care se pregăteau doar uneori) să fie tratați *egal*: cînd știu, să li se pună notă mare. Profesorii procedau altfel: nu se grăbeau să le pună un 10 celor „slabi”, chiar dacă aceștia răspundeau corect. I-am rugat să încerce să privească lucrurile din perspectiva profesorului, cel care judecă *un act din prezent* și în funcție de *alte acte trecute – de același fel* - ale elevilor, acordînd circumstanțe atenuante. El are mai multe motive să aibă încredere într-un elev care i-a demonstrat în repetate rînduri că este sîrguincios. Ca urmare a argumentului meu, ei au înlocuit așteptarea lor de egalitate cu una de *echitate*: da, vor accepta ca pe viitor elevii „slabi” să fie puși la încercare și să primească o notă mare *numai dacă* au știut foarte bine de 2 sau de 3 ori la rînd.

Dintre multele situații pe care J. Piaget le discută în contextul problemei *autorității adultului* confruntate cu solidaritatea între copii, am mai ales spre a o prezenta succint aici pe cea referitoare la alegerea între *a minți un adult* ori *a minți un coleg*. Între 6 și 9 ani, copiii răspund că este mai urît să-i minți pe adulți. Între 10 și 13 ani, ei consideră că este tot atît de urît să-i minți și pe unii, și pe alții, *ba chiar mai urît să minți un coleg*.

Problema 8: Pîra

Am marcat-o distinct (deși ea reprezintă de asemenea o sub-problemă a problemei 7) pentru actualitatea pe care încă o are în școală, chiar la elevii mari. Pînă la 8 ani, copiii consideră corect să se respecte autoritatea adultului, denunțînd un vinovat. Începînd de la 8 ani, primează solidaritatea între egali și pîra este dezavuată.

Mi se pare necesar să subliniez că J. Piaget consideră că *în psihologia morală nu poate fi vorba despre stadii nete*. S-a putut vedea acest lucru chiar din cele cîteva exemple de conduite intermediare pe care le-am prezentat.

O evaluare a teoriei piagetiene – din perspectiva profesorului – ar trebui să ia în considerare orientarea pragmatică a autorului, aplecarea sa spre problemele morale ale vieții cotidiene: comportarea copiilor în familie, la

școală, în jocurile desfășurate pe stradă. Am putea lua ca model interesul cercetătorului de a cunoaște părerile copiilor asupra problemelor morale cu care ei și *grupul lor* se confruntă sau asupra problemelor cu care *noi (adulții)* și *ei* ne confruntăm. Aceasta ne-ar putea ajuta să descoperim motivele comportamentelor concrete ale învățăceilor noștri. Cum ar putea face *un profesor* (nu un cercetător de profesie) acest lucru? Observînd copiii în situații naturale: participînd la activități extrașcolare, interesîndu-se de jocurile lor. Am mai putea-o face creînd situații în care ei să dezvolte comportamente diferite și să le poată evalua cu ajutorul nostru. Am putea folosi în acest scop o parte din orele de consiliere incluse în planul de învățămînt. S-ar putea ca noi să descoperim lucruri pe care Piaget ori alți cercetători, din timpuri ori din culturi diferite, nu le-au semnalat. Oricum, înainte de a ne repezi să acționăm, ar trebui să încercăm o cît de sumară observare și diagnoză (*așa gîndesc ori așa cred ei, în vreme ce eu cred altfel*).

Într-o colectivitate reală, așadar diversă, este posibil să găsim tot felul de combinații ale judecăților morale asupra a *n* probleme concrete. Între cele două morale polare putem găsi diverse forme intermediare. Ceea ce tocmai am spus se leagă de o observație pe care unii dintre cercetătorii contemporani au făcut-o asupra modului de lucru al lui Piaget, anume aceea că el nu a luat în considerare diferențele (l-a interesat mai mult prin ce comportamente se aseamănă *majoritatea* copiilor cuprinși într-un interval de vîrstă decît prin ce se deosebesc copiii din acel interval). Pe baza conduitelor majorității, el a descris stadiile. În practică, noi ne întîlnim cu precocități ori cu întîrzieri, în limitele „normalului”. Mai mult decît atît, în *situații psihologice* diferite, s-ar putea ca același copil să arate modalități de comportare ori de evaluare caracteristice unor stadii sau etape morale diferite. Puteți verifica această afirmație a mea încercînd să vă amintiți cît mai multe judecăți morale emise de adulți cu totul stimabili, la fel ca dvs. Nu întotdeauna ele au satisfăcut cele mai înalte standarde de dezvoltare morală. Care dintre noi nu a dorit – măcar o dată – ca un criminal recidivist *să-și ispășească vina*? Asta nu înseamnă că, în alte situații, nu ne-am pronunțat pentru pedeapsa prin reciprocitate. Piaget însuși remarcă o întîrziere a conștientizării regulilor față de practica lor.

Urmărind comportamentele reale ale copiilor, îi putem ajuta să-și conștientizeze, exprimîndu-le, conceptele morale, grăbind – în limitele posibilului - achizițiile lor morale.

În încercarea – doar conturată – de a circumscrie cauzele interne și externe ale evoluției morale, autorul lucrării comentate face o observație interesantă privind rolul mediului în grăbirea dezvoltării morale: „Într-o familie numeroasă, în care educația morală este asigurată *prin forța exemplului*, mai mult decît prin supravegherea constantă din partea părinților,

ideea de *egalitate* se va putea dezvolta mult mai devreme” (*Op. cit.*, p.169). Adultul instruieste – așadar – prin modelele de comportare oferite, practicînd el însuși reciprocitatea, respectînd el însuși regulile echității. Atenție! – aș adăuga eu pentru noi, profesorii – învățăceii noștri își culeg exemplele inclusiv prin urmărire atentă a relațiilor din grupul nostru de apartenență, cel al profesorilor. Respectul pe care ei ni-l acordă reflectă în mare măsură felul în care sîntem valorizați de colegi ori de conducătorii instituției. Ceea ce se întîmplă între ei poate fi – pînă la un punct, căci *nu sîntem singurele* lor modele! – o sursă de diagnostic a stării morale a corpului profesoral. Uneori ar trebui să găsim curajul de a-i privi așa cum ne privim – într-o zi luminoasă – în oglindă.

J. Piaget ar putea fi urmat de noi în actul său de *personalizare a cunoașterii* științifice prin evocarea și conceptualizarea propriei experiențe, așa cum am arătat anterior (v. *copiatul*).

Fără ca acesta să fie un obiectiv al cărții, autorul ei nu se poate opri să emită sugestii pedagogice. I se pare mai potrivită *munca în grup* și *autogovernarea* (noi ne-am putea mulțumi cu *participarea* elevilor la alcătuirea regulamentelor școlii și a clasei, precum și la evaluarea și sancționarea comportamentelor) pentru favorizarea dezvoltării morale, atît sub aspectul practicii cît și al conștientizării acesteia. Ar trebui să ținem seama – aș adăuga eu – de preocuparea copilului mare asupra modului în care este educat. Aici eu însămi mă bazez pe o experiență de pe la 12 ani: îmi amintesc că ascultam o emisiune în care un psiholog sfătuia părinții, încercînd să verifice dacă ai mei nu mă nedreptățesc cumva, în încercările lor de a mă dirija.

Caseta 7

Dilema lui Heinz (repovestită)

Heinz are nevoie de un medicament pentru soția sa, care este pe moarte. Farmacistul care a inventat medicamentul îi cere pe el un preț de zece ori mai mare decît valorează. El nu poate plăti atît, pentru că nu are atîția bani. Reușește să împrumute jumătate din banii ceruți de farmacist, dar acesta refuză să-i dea medicamentul, neacceptînd ca restul să-i fie plătit mai tîrziu. Heinz „sparge” farmacia și fură medicamentul necesar.

(Subiecții sînt întrebați cum ar fi procedat ei și *de ce*. Este foarte important ca ei să-și motiveze comportamentul ipotetic).

L. Kohlberg: 3 niveluri și 6 stadii ale dezvoltării morale

Provocat de rezultatele și intuițiile lui J. Piaget, Kohlberg pune la punct și prezintă, într-o lucrare din 1964, un instrument care delimitează mai riguros momentele dezvoltării morale (apud. J.K. Gibbs, K. S. Basinger, D. Fuller, 1992; J. G. Seamon, D. T. Kenrick, 1992; G. R. Lefrançois, 1999). El folosește povestiri care implică dileme morale, găsind trei niveluri evolutive, fiecare dintre ele cuprinzînd două dintre cele șase stadii. În linii mari, este vorba despre același drum de la heteronomia morală, cînd alții controlează conduitele individului, către autonomia morală, cînd individul dobîndește capacitatea de autocontrol. Pentru Kohlberg, dezvoltarea morală continuă în adolescență și la vîrsta adultă.

Kohlberg numește *primul nivel* de dezvoltare morală *preconvențional*. Conform cercetărilor sale, este de așteptat să se afle în acest stadiu copii, cîțiva adolescenți, mulți infractori adulți și adolescenți. Aceștia nu înțeleg și nu acceptă în cunoștință de cauză *regulile sociale*. Ele rămîn *exterioare* conștiinței lor.

Stadiul 1- consecințe fizice, materiale

Acest stadiu al primului nivel presupune o înțelegere a autorității morale sau a nevoii de a respecta legea, valorile, sub aspectele sale materiale. *Omul trebuie să fie preocupat de propriul bine*: el respectă legea sau cutumele fie pentru a evita pedeapsa, fie pentru a obține o recompensă. Spre exemplu, în cazul dilemei lui Heinz (v. caseta 7, p. 46), motivul în favoarea furtului ar putea fi acum frica de a nu fi interogat, împreună cu farmacistul, pentru moartea soției, deci *frica* de a nu intra într-o încurcătură cu poliția dacă o lasă pe aceasta să moară. Motivul împotriva furtului ar fi *frica* de a nu fi urmărit de poliție și *închis* pentru fapta comisă. Într-o altă dilemă, „a fratelui”, subiectul este întrebat dacă trebuie să-i povestească tatălui lor despre faptele rele ale fratelui său. Un copil de 10 ani răspunde favorabil, motivînd prin frica de pedeapsa pe care tatăl i-ar putea-o aplica dacă află singur adevărul.

Stadiul 2 – mentalitatea schimbului

În acest stadiu, binele este considerat o monedă de schimb: „trăiește și lasă-i și pe alții să trăiască” ori mai pe românește „bine faci, bine găsești”. Binele făcut cuiva îți aduce niște avantaje concrete. Putem avea foloase reciproce din practicarea lui. La dilema lui Heinz, motivul în favoarea

furtului poate fi acela că, dacă te prind, poți înapoia medicamentul și vei sta mai puțin la închisoare. Merită să stai puțin la închisoare, dacă atunci când ieși îți vei regăsi soția în viață (ceea ce este un avantaj concret pentru tine!). Împotriva furtului ar fi motivul că s-ar putea să nu obții nimic bun: vei sta la închisoare și s-ar putea ca soția ta să moară înainte ca tu să ieși, așa că nu ți-a folosit ceea ce ai făcut. În cazul dilemei fratelui, un adolescent de 13 ani răspunde că nu trebuie să-ți bagi fratele în încurcătură, pentru că va face și el același lucru: te va spune când vei face vreo prostie (este un mod de a gândi prin reciprocitate *simpliciter*, la nivelul efectelor concrete exterioare).

La **nivelul al doilea, convențional** se află cei mai mulți dintre adolescenți și adulți. Ei înțeleg și interiorizează atât așteptările figurilor de autoritate cât și regulile societății. Ei înțeleg acum că relațiile interpersonale mature presupun fie reciprocitate și încredere (perspectiva interpersonală), fie existența unor standarde și cerințe acceptate de toți membrii unei societăți (perspectiva de cetățean).

Stadiul 3 – perspectiva interpersonală

Reciprocitatea complexă este văzută ca *ideal*. Cel care respectă regulile apare în ochii celorlalți drept „fată bună, băiat bun”. Aici se încadrează acei adolescenți și adulți care consideră că este important pentru ei să vină în întâmpinarea așteptărilor unor persoane la care țin, pe care le respectă: prieteni, membri ai familiei, persoane cu autoritate în grupul de muncă etc. Membrii unui grup ar trebui să se încreadă unii în alții. Trebuie să-ți arăți loialitatea față de cei care te-au întreținut, te-au învățat ori te-au ajutat într-un alt mod. În dilema fratelui, cel care știe că fratele său a greșit trebuie să se gândească la aceasta, dar este la fel de important pentru el să fie un fiu bun.

S-ar simți mai vinovat față de tatăl decât față de fratele său, dacă nu i-ar spune ce s-a întâmplat, deoarece aceasta l-ar putea face pe tatăl lor să nu mai aibă încredere în el. Fratele ar trebui să înțeleagă asta, întrucât tatăl a făcut destule și pentru el. În cazul *dilemei lui Heinz*, motivul în favoarea furtului ar putea fi că familia te-ar considera un soț neomenos dacă n-ai face-o, ori că nu vei mai putea privi pe nimeni în față. Împotriva furtului, motivele sînt asemănătoare: nu numai farmacistul te-ar putea considera un criminal, ci și toți ceilalți, îți vei dezonora familia și pe tine însuși, nu vei mai putea privi pe nimeni în față etc.

Stadiul 4 – perspectiva de membru al societății, lege și ordine

Individul aflat în acest stadiu adoptă perspectiva sistemică. Fiecare om are un loc în ansamblul de relații ale societății, așadar este responsabil atât față de sine cât și față de ceilalți. Instituțiile societății sînt importante pentru ca ea să prospere. *Împlinirea datoriilor, respectarea legilor* sînt absolut necesare, exceptînd cazurile în care edictele societății intră în conflict cu înaltele valori morale. În dilema lui Heinz, motivele în favoarea furtului medicamentului ar fi acum că trebuie să-ți salvezi soția astfel (fiind singurul lucru posibil), dacă ai *simțul onoarei*. Te-ai simți vinovat dacă i-ai produce moartea, nefăcîndu-ți *datoria* față de ea. Împotriva furtului ar fi motivul că furtul rănește comunitatea, și că – ajuns la închisoare – te vei simți vinovat pentru *lipsă de onestitate și încălcarea legilor*.

Nivelul postconvențional, al treilea este atins de *puțini adulți*, începînd de la 20 ani. Aceste persoane urmează regulile societății și onorează așteptările celorlalți atunci când ele coincid cu *propriile lor principii morale*.

Stadiul 5 – simț democratic, relativitatea regulilor sociale

Cei aflați în acest stadiu au o formă complexă de înțelegere a reciprocității. Ei pot experimenta și coordona mai multe perspective, acceptînd că fiecare grup, fiecare societate își are propriile reguli și că toate aceste reguli sociale, culturale trebuie să fie respectate, au aceeași valoare dintr-un punct de vedere mai cuprinzător. Acești oameni respectă valorile universale: viața, libertatea, fericirea etc. Ei pendulează între punctul de vedere *moral* (valori, principii) și cel *legal*, considerînd că este necesară și respectarea instituțiilor care mențin societatea. Uneori ei nu reușesc să integreze aceste puncte de vedere, favorizînd unul dintre ele, deși le consideră pe amîndouă importante. La dilema lui Heinz, cei aflați în acest stadiu motivează alegerea de a fura medicamentul prin nevoia de a nu pierde *respectul celorlalți și respectul de sine*, lăsîndu-și soția să moară. Motivele împotriva furtului ar fi nevoia de a-și păstra *poziția și respectul comunității* neviolînd legea, dar și *respectul de sine*.

Stadiul 6 – principii etice universale

Legile și regulile au valoare pentru cei aflați în acest stadiu doar în măsura în care susțin principiile morale universale. Ei consideră că baza pentru crearea unei societăți ar trebui să fie justiția personală, dreptul fiecărui

individ la o egală luare în considerare a dorințelor, nevoilor, cerințelor sale în orice situație, nu doar a celor care pot fi codificate prin lege. Oamenii sînt așadar mai importanți decît legile, tocmai din perspectiva morală universală. La dilema lui Heinz, astfel de persoane invocă drept motiv în favoarea furtului faptul că nu-ți poți călca propriile standarde de conștiință, deși ai putea încălca legile exterioare, că viața este o valoare supremă. Împotriva furtului invocă aceleași standarde de conștiință, care – în această situație – au ca valoare supremă onestitatea (alți oameni nu au dreptul să te blameze, dar te vei condamna tu însuși). În urma unei *cercetări longitudinale* ulterioare, Kohlberg a ajuns la concluzia că doar 13% dintre subiecții săi au atins *stadiul 5*, ei avînd – măcar parțial – o educație universitară. Cît despre *stadiul 6*, el nu a fost atins de către nici unul dintre subiecți. Kohlberg ajunge la concluzia că acest stadiu este rezervat unei elite, liderilor morali, care au inclusiv un nivel de pregătire filozofică.

Tipuri de dezvoltare morală

Pornind de la aceste observații ale lui Kohlberg, Gibbs, Basinger și Fuller (*Op. cit.*) consideră că – dintr-o perspectivă practică – stadiile 3 și 4 reprezintă o autentică *maturitate morală*. Între subiecții care ating aceste stadii există însă deosebiri transversale, pe orizontală. Mai concret, întîlnim în fiecare dintre aceste stadii persoane care aparțin unui *tip moral A* ori unui *tip moral B*.

Tipul moral A este cel pentru care idealurile etice, principiile universale există *prin* convențiile sociale (relații interpersonale, legi), ca și cum ar fi „încrustate” în ele. Din acest motiv așteptările celorlalți trebuie să fie onorate, iar legile societății se cuvine să fie respectate.

Tipul moral B vede aceste principii etice *independent de* convențiile sociale existente la un moment dat. Acest tip este caracterizat prin trei trăsături: *echilibrarea perspectivelor, valorizarea aspectelor fundamentale, conștiința*.

Capacitatea de a echilibra perspectivele se referă la faptul că acești oameni își reprezintă relațiile dintre persoane sau relațiile persoană - societate ca fiind *reciproce*. Spre exemplu, în viziunea celor din stadiul 3, nu poți pretinde respect dacă tu însuși nu acorzi respect. În școală, acest lucru ar fi valabil atît pentru elev, cît și pentru profesor. Un părinte care nu-și respectă copilul nu-i poate pretinde respect. Pentru cei din stadiul 4, o societate care nu acordă respect fie tinerilor, fie bătrînilor, nu poate pretinde ca aceștia să-i respecte instituțiile. Dintr-o perspectivă mai largă asupra justiției, deși societatea îi cere judecătorului să aplice sancțiunile corespunzătoare legii, el

poate aplica legea flexibil, echitabil, cunoscînd circumstanțele atenuante ale fiecărui caz.

Capacitatea de a valoriza aspectele fundamentale se referă la aplicarea unei valori în chip universal. Spre exemplu, pentru un om din tipul moral B viața unui străin este la fel de valoroasă ca și cea a unei persoane apropiate, pentru că – fundamental – viața oricărui om este sacră. Acest mod de aplicare a valorilor se leagă de capacitatea de a gîndi și simți prin reciprocitate, de a intra în pielea celui alt (și tu ai putea ajunge „străin” pentru cineva, viața ta de „străin” ar putea fi în primejdie).

Conștiința se referă la capacitatea de a *trăi* idealurile morale. Cel care simte înlăuntrul său idealurile își poate pierde respectul de sine atunci cînd le încalcă (este ca și cum eul și conceptul de sine corespunzător i s-ar diminua, ca și cum ar pierde – din vina lui – o bucată din sine).

Gibbs, Basinger și Favell (*Op. cit.* p. 7-11) vorbesc despre rolul pe care *decentrarea* îl are în maturizarea morală. În sinteză, aceasta ar însemna o desprindere de pe ceea ce *nouă* ni se pare corect, interesant, demn de atenție într-o situație morală. Putem realiza desprinderea dacă intrăm în rolurile celorlalte personaje împreună cu care ne aflăm în situația respectivă, încercînd să vedem ce i se pare *lui*, ori *ei* corect, interesant, demn de atenție. Kohlberg însuși considera șansa de a intra în cît mai multe roluri drept o condiție a dezvoltării morale. Educatorii pot folosi *jocul de rol* pentru a simula intrarea elevilor în pielea diferitelor personaje, în scopul decentrării. Dar și educatorii se pot decentra: provocați-i pe elevi să intre – pentru cîteva minute – în pielea de profesor. Veți avea o oglindă care vă va ajuta să vă priviți cu un ochi obiectiv, cu ochiul cuiva din afară. Dacă predați literatura, ocazia decentrării poate fi punerea în scenă a unei narațiuni ori a unui episod narativ, cu schimbarea rolurilor între „actori”. Ei își pot împărtăși reciproc trăirile. Restul elevilor, din poziția de observatori, le pot oferi oglinzi, pot ori evoca experiențe asemănătoare, trăite de ei.

Alte perspective asupra teoriei lui Kohlberg

Unii cercetători consideră teoria sa prea abstractă, la fel și dilemele morale pe care el le-a conceput. În viața reală, oamenii iau decizii bazate pe considerente mai reale, practice, confruntîndu-se cu dileme morale mult mai concrete. Fizionomia noastră morală este influențată și de *cultura* în care trăim. De pildă, în cultura chineză, bazată pe *pietate filială*, judecățile morale emise vor fi diferite de cele ale cetățenilor SUA (Walker, într-o lucrare din 1995, *apud* Lefrançois, *Op. cit.* p. 55).

Povestirile lui Kohlberg sînt considerate de alți cercetători prea abstracte și prea *verbale*, mai ales pentru copiii mai mici (De Buzzeli, într-o lucrare din 1992, *apud* Lefrançois, *Ibidem*).

Sexul poate condiționa dezvoltarea morală (Gilligan, într-o lucrare din 1982, *apud* Lefrançois, *Op. cit.* p. 55-56). Gilligan descoperă faptul că femeile adulte trec prin trei stadii de dezvoltare morală: unul de *orientare egoistă*, spre sine, urmat de altul în care manifestă o *crescută responsabilitate față de ceilalți* și, al treilea, în care ele doresc să se trateze pe *ele însele* și pe *ceilalți* în mod *egal*, adică să facă „cel mai mare bine pentru cel mai mare număr de oameni” (*Ibidem*).

Din perspectiva *implicațiilor educaționale*, Giroux, într-o lucrare din 1992 (*apud* Lefrançois, *Op. cit.* p. 57) afirmă că profesorul joacă trei tipuri de roluri în dezvoltarea elevilor săi:

– *profesorul ca magistru*, „avocat al bunei purtări și al conștiinței morale puternice”; el îi învață pe elevi despre valori și principii morale și este privit ca o *sursă* a valorilor;

– *profesorul ca facilitator* încearcă „să-i ajute pe elevi să-și dezvolte și să-și înțeleagă propriile valori”, discutînd cu ei, propunîndu-le activități de clarificare a valorilor; *elevul* este privit ca *sursă* a valorilor;

– *profesorul ca mentor* este ghid, prieten, lider, sursă de înțelepciune, *exemplu*.

Caseta 8

Joc: *Ghidul*

Obiective:

- elevul să simtă ce înseamnă să fii mințit
- elevul să reflecteze asupra trăirilor sale, să le asocieze cu alte experiențe trăite anterior
- elevul să conceptualizeze experiența trăită

Materiale: obiecte mici, care pot fi ascunse într-o clasă

Temp: ~50 - 60 minute

Desfășurarea activității:

Doi copii se află în competiție, trebuind să găsească diferite obiecte ascunse pe un traseu. Miza este să găsești cît mai multe obiecte în timpul prescris (de ex. 15 minute). Fiecare copil reprezintă „interesele” unei jumătăți din elevii clasei și are un ghid. Prin înțelegere cu conducătorul jocului (fără ca cei doi concurenți și ceilalți elevi să știe) unul dintre ghizi minte sistematic, orientîndu-și „partenerul” greșit. În final, celui în cauză i se dezvăluie că a fost mințit și este întrebat ce simte, ce alte evenimente i-a evocat situația.

Discuție:

a) Sînt întrebați și cei pe care copilul ghidat incorect i-a reprezentat.

Aceleași întrebări (ce simt, ce alte evenimente le-a amintit jocul) sînt puse și celui ghidat corect precum și celor pe care el i-a reprezentat.

Elevii sînt întrebați: Ce ați învățat din acest joc? (conceptualizarea).

Dicționar

situație psihologică

= raporturile complexe (de putere, de atracție – respingere etc) care se stabilesc între doi sau mai mulți oameni, în funcție de motivele, scopurile, trăirile, amintirile individuale și comune precum și de statutele și rolurile care le prescriu acestor oameni relația prezentă.

interviu clinic

= discuția pe care Piaget o poartă cu *fiecare copil în parte*, pentru a pune în evidență mecanismele inteligenței sale, discuție ghidată prin *întrebări standard*; el a avut drept model interviul pe care medicul îl face bolnavului, purtînd cu acesta o discuție *vie, naturală, personală*, dar și la obiect, *ghidată de scopuri clare de cunoaștere*.

cercetare longitudinală

= cercetare care se desfășoară de-a lungul mai multor ani, pe același lot de subiecți.

Cuvinte – cheie

realism moral, heteronomie morală, regulă, responsabilitate obiectivă, conformism, respect unilateral, justiție imanentă, justiție retributivă, autonomie morală, cooperare, responsabilitate subiectivă, solidaritate, sancțiune prin reciprocitate, pedeapsă ca ispășire, responsabilitate colectivă, nivel preconvențional, nivel convențional, nivel postconvențional, tip de dezvoltare morală, stadiu de dezvoltare morală, decentrare, profesorul magistru, profesorul facilitator, profesorul mentor

Aplicații

1) Este foarte puțin plauzibil ca dvs., cititorii, să nu fi copiat măcar o dată în viața de elev ori măcar să nu fi favorizat copiatul, lăsîndu-vă colegii să se inspire din lucrările dvs. În consecință, încercați *să reintrați în pielea de elev*, să vă reamintiți un moment de acest fel și să-l povestiți cuiva care îl poate înregistra, sau să relatați în scris despre el, ca și cum ați fi la vîrsta respectivă. Spuneți și motivele pentru care ați copiat sau i-ați ajutat pe alții să copieze.

Reveniți în pielea dvs. de acum și revedeți ce ați scris, ori ce a înregistrat cel care v-a ascultat. Reflectați asupra motivelor.

Întrebați-vă apoi dacă știți motivele *foarte concrete* pentru care copiază unii dintre elevii dvs. (cele pe care le știu ei, nu cele pe care le atribuiți dvs. făptașilor, din perspectiva dvs. de adult). Dacă nu le știți, cum le puteți afla?

Atenție, acest exercițiu este o probă de autenticitate, sinceritate și curaj. Succes! (În paranteză fie spus, pe mine m-a impresionat discuția despre copiat pe care două studențe o purtau în troleibuz. Am reținut indignarea uneia dintre ele, care regreta că ea a învățat, în vreme ce toți ceilalți au copiat la examene. Ca să corecteze „prostia” de care dăduse dovadă, avea de gând să copieze și ea la examenul următor, deși îl respecta pe profesor.)

2) În ce măsură mentalitatea comunistă (fiecare muncește după posibilități, dar primește promovarea în funcție de nevoi, după „dosar” și nu după performanță) – perpetuată până azi, deși în forme greu recognoscibile la prima vedere – favorizează copiatul, furtul intelectual de orice fel?

În ce măsură lipsa de respect pentru proprietate favorizează încălcarea dreptului de proprietate intelectuală?

3) În ce măsură experiența socială a *delegației* (practicată pe scară largă în comunism – ca mecanism fie de supraviețuire, fie de dobândire a unor condiții mai bune de trai) favorizează *pîra* în școală, la toate nivelurile?

4) Inventati un joc cu ajutorul căruia copilul să înțeleagă ce simte un om pe care îl minți (în caseta 8 aveți un exemplu de astfel de joc).

5) Încercați să rememorați întâlniri semnificative cu persoane din grupurile prin care ați trecut (colegi de școală, membri ai familiei, prieteni, colegi de muncă etc.). Vă puteți aminti persoane ale căror comportamente se încadrează în tipul moral B (Gibbs, Basinger, Fuller)? Descrieți aceste persoane, comportamentele lor, situațiile în care aceste comportamente s-au manifestat.

6) Faceți același exercițiu, dar pentru *tipul moral A*.

7) Ce sintetizi (sau v-ar plăcea să fiți) în mai mare măsură, pentru elevii dvs.:

- magistru?
- facilitator?
- mentor?

(v. implicații educaționale ale teoriei lui Kohlberg)

Argumentați-vă afirmația cu exemple privind *comportamentul* desfășurat sau dorit: Ce faceți (ce ați face) ca magistru, facilitator, mentor?

Bibliografie

Jean Piaget și colab. (1980), *Judecata morală la copil*, trad. de Dan Răutu, pref. de prof. univ. dr. Ursula Șchiopu, București, E.D.P.

Mihaela Roco (2001), *Creativitate și inteligență emoțională*, Iași, Polirom

John C. Gibbs, Karen S. Basinger, Dick Fuller (1992), *Moral Maturity: measuring the development of sociomoral reflection*, Hillsdale, New Jersey, Hove and London, Lawrence Erlbaum Associates

Guy R. Lefrançois (2000), *Psychology for Teaching*, Wadsworth, a division of Thomson Learning PC

John G. Seamon, Douglas T. Kenrick (1992), *Psychology*, Prentice-Hall, Inc., A. Simon and Schuster Company

Dezvoltarea limbajului. Implicații pentru învățare

Voi începe prin a trece în revistă *fazele dezvoltării limbajului* (mai propriu spus, ale achiziției primei limbi). Voi descrie aceste momente așa cum se încadrează ele în trei mari perioade de vîrstă: achizițiile timpurii (0-1½ ani), prima copilărie (2 – 6-7 ani) și achizițiile tardive (6-12 ani) (împărțire *apud* J. W. Lorton și E. L. Lorton, 1984). Voi continua cu prezentarea *funcției semiotice și a limbajului nonverbal* (ca aspect complementar în raport cu cel verbal) așa cum le descrie Piaget, apoi mă voi opri asupra *relației limbaj-cunoaștere* în școala piagetiană, la Whorf, și la Vîgotski. Voi încheia cu *cercetări actuale asupra cunoașterii și limbajului*.

Consider că aceste informații și modele de gândire asupra problematicei limbajului pot fi utile oricărui profesor de limbă și literatură întrucît misiunea sa este (la limita superioară) aceea de a-i învăța pe oameni să vorbească, dar și să gîndească, să perceapă, ori să-și reprezinte realitatea, fie în limba maternă, fie într-o limbă străină. El nu umple doar niște rafturi ale minții cu cuvinte și reguli gramaticale, ci contribuie și la formarea unor structuri de cunoaștere.

Etapele dezvoltării limbajului verbal

Achizițiile timpurii (0 - 1½ - 2 ani)

Aceste achiziții verbale timpurii sînt precedate și însoțite de o *comunicare prelingvistică*. În primul an de viață, comunicarea este mai ales nonverbală. La 8 luni, copiii indică obiecte din jurul lor, arată adulților obiecte la care ajung spre a le manipula. Bates, Camaioni, Volterra, într-o lucrare din 1975 (*apud* D. W. Carrol, 1999), descriu două tipuri de *acte comunicative*: *afirmațiile* care presupun folosirea unui *obiect* – pe care copilul îl arată – (*mijloc*) pentru a atrage *atenția adultului (scop)* și *cererile*, care presupun folosirea *adultului (mijloc)* pentru a intra în posesia unui obiect pe care copilul îl indică (*scop*). În paranteză fie spus, adultul care se trezește într-o lume străină, confruntat cu o limbă străină, regăsește cu ușurință acest prim limbaj. Din perspectiva înțelegerii limbajului, se pare că atenția acordată obiectelor îi ajută pe copii inclusiv în acest scop: ei sînt atenți cum sînt manipulate obiectele în mediul lor apropiat, pentru a înțelege limbajul verbal al celor din jur. Vorbind despre începuturi, nu putem să nu ne oprim asupra unor cercetări care caută să demonstreze că învățarea limbajului începe în *perioada intrauterină*. De Carper și Spencer, într-o lucrare din 1986 (*apud* Carol, *Op. cit.*), descriu un experiment la care au participat un grup de mame însărcinate. Ele le-au citit copiilor nenăscuți povestiri. După naștere, le-au recitat sugarii acele povestiri, dar le-au citit și povestiri noi. Bebelușii își modificau modul de a suge atunci cînd auzeau povestirile cunoscute. Nu este vorba despre aspectele *semantice*, ci despre cele *expresive* (discursul le „sună” cunoscut).

Revenind la intervalul (0 - 1½ ani), primele manifestări lingvistice ar fi: *îpătul*, care poate exprima frica, furia, disconfortul, apoi, la 3-6 luni *gînguritul*, mai mult cu rol de exersare a emisiilor sonore decît de comunicare.

La 8-9 luni, apare *vorbirea holoexpresivă*, adică folosirea *cuvintelor-frază*, în care se comprimă înțelesuri care ar putea încăpea în sintagme, propoziții ori fraze. „Mama” poate să însemne „mi-e foame”, „te iubesc”, „nu mă simt bine pentru că nu te joci cu mine” etc. etc.

Am trecut pînă acum în revistă două din cele stadii ale dezvoltării limbajului: *stadiul 1, prelingvistic* și *stadiul 2, al holo frazei* (Wood, 1981, *apud* Lefrançois, *Op. cit.*).

În fine, pe la un an și jumătate – doi ani copilul începe să utilizeze propoziții formate din două cuvinte, fără conectori și fără flexiune. Această *vorbire telegrafică* ar corespunde *stadiului 3* de dezvoltare a limbajului, după

Wood. Iată cîteva exemple de astfel de propoziții, culese de la copii români, într-o cercetare a Tatiane Slama-Cazacu (1999, p. 287): „Toba colo”, „Pune colo” (1 an și 10 luni); „Bancă, acolo, Ica bolnavă” (la 2 ani și 2 luni). Slama-Cazacu constată că, la 2 ani, apar și construcții mai complexe, dar cu o topică haotică: „Acolo, nani, doa[r]me. Acolo baie. Pe[r]ie a bă[ie]tel. Baia acolo” (la 2 ani și trei luni) (*Ibidem*).

Un alt lucru interesant referitor la această perioadă (1-2 ani) îl reprezintă existența unor *strategii diferențiate* de achiziție a limbajului. Nelson, într-o lucrare din 1973 (*apud* Carol, *Op. cit.*), arată că unii copii folosesc o *strategie referențială*, adică *învață cuvinte* care se referă la *aspecte ale mediului* lor, cum ar fi substantive, cîteva verbe, nume proprii, adjective; alți copii folosesc o *strategie expresivă*, adică *învață expresii* de rutină, cum ar fi: „vreau asta!”, „oprește-o!” etc., pe care nu le analizează, întrucît ei sînt orientați spre *interacțiunea cu persoanele* din mediul lor. Putem spune, în avans, că ne aflăm în fața a două stîluri cognitive diferite, care implică moduri diferite de prelucrare a informației din mediu. Stilurile cognitive reprezintă, în opinia lui J. R. Sternberg, *interfețe personalitate – mediu*, adică felul nostru de a ne „împrieteni” cu mediul. Aici, prin obiecte ori prin oameni. Mici oameni de știință ori mici specialiști în relații umane...

Prima copilărie (2 – 6-7 ani)

Între 2 și 3 ani* crește numărul cuvintelor din propoziție. Conform cu cercetările lui Wood, *stadiul* propozițiile formate din cuvinte multiple ar fi *al patrulea* (între 2-2½ ani). Tatiana Slama-Cazacu remarcă faptul că micul vorbitor folosește *parataxa*, el utilizînd abuziv „și”-ul: „[el] înlocuiește propozițiile subordonate logic printr-o secvență paratactică, legată *formal* prin conjuncția *și* – *formă* caracteristică de altfel limbajului popular și familiar, dar care, în același timp, indică necesitatea de a urma un fir logic, de a da o unitate unor idei sau unor imagini succesive” (Tatiana Slama-Cazacu, *Op. cit.*, p. 288). Cercetătoarea mai face o observație foarte interesantă cu privire la *blocurile sintagmatice* pe care copilul le preia din limbajul adulților. Aspectul lor mecanic, stereotip, rezultă din modul de folosire în propozițiile sau frazele create de către copii. Iată un exemplu preluat din lucrarea, citată mai sus, a Tatiane Slama-Cazacu: o fetiță pune o gălețică sub bancă și spune că a pus-o „aici *supat*”, adică „aici *sub pat*”. Ea a

* După T. Slama-Cazacu, prima copilărie poate fi împărțită în două perioade distincte din perspectiva achizițiilor verbale, prima între 2-3 ani, a doua între 3-6/7 ani.

preluat – ca bloc – „sub pat”, utilizându-l pentru orice fel de „dedesubt” (p. 289).

Alte caracteristici ale perioadei (Lorton și Lorton, *Op. cit.*) ar fi: copiii utilizează cuvintele concrete, le plac rimele, fac un mare efort ca vorbitori, pronunțând aproximativ 5000 de cuvinte pe zi. *Întrebările* pe care ei le pun sînt: *Cine? Ce? Unde? Motivele* pentru care ei întreabă ar fi:

- doresc să li se dea atenție
- vor să provoace contacte verbale
- cer ajutor
- cer dragoste

Tulburarea care poate să apară acum este *balbismul*. Copilul are în minte – se pare – mai mult decît poate exprima și “se bîlbîie” încercînd să spună tot, cît mai repede. Corectarea abuzivă din partea adulților provoacă anxietate, sentimente penibile de inadecvare, care pot consolida această *tulburare de creștere* într-o autentică formă de patologie a vorbirii, ce ascunde sub aspectele pur verbale o nevroză. Situația se complică atunci cînd copilul trăiește într-un mediu agresiv, sau cînd persoanele care au grijă de el trăiesc o problemă de relație. Balbismul poate dispărea, ca să reapară sub presiunea școlii, sau a grupului de egali în care copilul ajunge mai tîrziu (Lorton și Lorton, *Op. cit.*).

Între 3 – 6-7 ani se produc alte achiziții importante. Dezvoltarea limbajului – conform teoriei lui Wood – atinge la începutul intervalului *stadiul 5* (stadiul se întinde între 2½ și 4 ani). În această fază a dezvoltării, copilul deprinde progresiv structuri gramaticale mai complexe. El poate utiliza și expresii corecte, fragmente de vorbire fixate ca atare, din modelul oferit de adulți. La 4 ani copiii vorbesc mult. Între ei există însă mari diferențe individuale: unii folosesc propoziții incomplete, în vreme ce alții vorbesc „ca adulții”. Tot la această vîrstă, un copil poate pune 397 întrebări cu sens. Apare acum o *întrebare nouă*: „De ce?”. Rostul ei ar fi acela de a le permite copiilor să clasifice obiectele, să verifice dacă au înțeles diferite lucruri (Lorton și Lorton, *Op. cit.*). Diferiți cercetători notează tendința copiilor de a *suprageneraliza regula*. Spre a ilustra cum creează copiii cuvinte, prin analogie, am preluat cîteva din exemplele oferite de Tatiana Slama-Cazacu (*Op. cit.*): *iepuroicu* (de la *iepuroaică*); *rîzie* (pe modelul *bucurie*), *zăpada s-a molit* (prin analogie cu *s-a topit*); *noi sînteam* (prin analogie cu *noi eram*). Pot completa exemplele cu o creație a nepoțelului meu: „tata tare” (de la „mama mare”). Mecanismul prin care se produc aceste creații se poate explica astfel: copiii extrag regula din fluxul vorbirii, apoi o

extind dincolo de cîmpul ei de aplicație. Așadar ceea ce se învață cu ajutorul adulților (prin ghidare) sînt iregularitățile limbii. Copiii continuă să folosească *blocuri sintagmatice*. Să urmărim cîteva exemple. Un copil de 3 ani și 11 luni spune: „*Capra cu trei iezi avea șase iezi*”. Alții, de 5 ani, vorbesc despre „*Un trei iezi cucuieți mare, un trei iezi cucuieți mic*”. În fine, un copil de 5 ani și 3 luni povestește că „*punguța aia cu doi bani era plină cu galbeni*” (Slama-Cazacu, *Op. cit.*, p. 294-302, s.n.). Expresiile scrise cu cursive reprezintă *blocuri sintagmatice*.

Slama-Cazacu descrie un *stil al vorbirii copilului*, sintetizînd particularități manifestate în prima copilărie. Voi face o prezentare succintă a cîtorva dintre ele. Cunoașterea lor ar putea fi utilă profesorilor de limbi străine care lucrează în grădinițe.

Lexicul se caracterizează prin:

- utilizarea *cuvintelor concrete* pentru realități abstracte: „cînd *mori*, cînd închizi ochii și nu mai respiri” (*Op. cit.*, p. 297, s.n.).
- utilizarea *semnificațiilor concrete ale cuvintelor polisemantice*: „culoare” pentru „creion colorat” ori pentru „acuarele”; „se gîndește” însemnînd „stă cu mîna la obraz și stă așa”; „tristețe” însemnînd „cînd ești supărat și stai pe gînduri, așa, și galben la față” (*Ibidem*).
- folosirea *metaforelor* atunci cînd copiii nu cunosc cuvîntul adecvat pentru a exprima un înțeles: „și cînd plouă, norul se face așa, o apă limpede, se așterne pe tot cerul” (*Ibidem* s.n.).

Gramatica are și ea caracteristici specifice:

- folosirea *timpului prezent*, rezultînd actualizarea acțiunilor trecute;
- *dialogul neintrodus* printr-o formulă;
- *topica modificată*: „Rufele, cînd le spală mama mea, le pune pe sfoară”, „Ea stă în nisip, casa” (*Op. cit.*, p. 300).

Elementele extralingvistice care apar sînt:

- mimica
- gesturile: pantomima, indicarea.

Perioada achizițiilor tardive (6-12 ani) și comunicarea în clasă

La nivelul *lexicului* se înregistrează acum achiziția *polisemiei* și a capacității de a avea în vedere simultan sensul direct și *sensul figurat*, bază

pentru înțelegerea limbajului metaforic și a ambiguităților (Lorton și Lorton, *Op. cit.*).

Achizițiile gramaticale vizează flexiunea (formarea corectă a timpurilor, a pluralului), alcătuirea corectă a propozițiilor lungi și a frazelor, utilizarea conectorilor adecvați, apariția conectivelor verbale. Acum se pot transforma corect structurile pasive inversabile, ca de exemplu: „Băiatul este împins de fată”, poate deveni „Fata l-a împins pe băiat”. Cele neinversabile, ca de exemplu: „Acest medicament este prescris de doctor” erau înțelese de la 4-5 ani (*Idem*).

Întrebarea nouă a perioadei este: „Cum?”. Ea folosește la culegerea informației necesare înțelegerii proceselor, a proprietăților ori a originii lucrurilor (*Idem*).

Capacitățile metalingvistice sînt o achiziție foarte importantă a perioadei. Ele permit:

- evaluarea corectitudinii discursurilor proprii sau ale altora, a pertinentei lor pragmatice („A folosit la ceva ceea ce am spus?”)
- adaptarea limbajului la situațiile sociale (la școală, acasă, în grupul de egali)
- violarea regulilor pentru obținerea efectelor de umor lingvistic (*Idem*).

În jurul vârstei de 6 ani, pe copii încep să-i intereseze limbajele secrete, și interesul pentru ele crește pe parcursul întregii perioade. Regulile de compunere a acestor limbaje pot fi simple, dar ele apar ca fiind greu de înțeles pentru cei dinafară. Folosirea lor le dă copiilor sentimentul apartenenței la un grup de egali și îi securizează (*Idem*).

Lorton și Lorton (*Op. cit.*) notează cîțiva factori ai achiziției limbajului pe care cercetările i-au pus în evidență:

- *Sexul*. În prima copilărie, fetele fac propoziții mai lungi, articulează mai clar, au o mai mare fluentă în vorbire. În această ultimă perioadă de achiziție, ele stăpînesc mai bine regulile gramaticale, scrierea, avînd de asemenea o mai mare fluentă verbală.
- *Familia* poate influența dezvoltarea vorbirii copilului, mai ales părinții cu un IQ (coeficient de inteligență) mai mare. Copiii care au modele mature de limbaj învață să vorbească mai repede și mai corect decît cei care conversează prioritar cu copii de aceeași

vîrstă. Prin opoziție, instituționalizarea, privînd copilul de relații interpersonale apropiate, induce retardarea limbajului.

Comunicarea în clasă i-a interesat pe cercetători în anii 70-80 (Carrol, *Op. cit.*) din perspectiva noului tip de discurs cu care copilul se confruntă la intrarea în clasă:

- discurs decontextualizat, întrucît copilul nu vorbește despre problemele sale de aici și de acum, din lumea concretă căreia îi aparține
- formal, prin comparație cu limbajul colocvial, de zi cu zi
- fără adresare personalizată, întrucît profesorul nu se poate ocupa de fiecare dintre copii în același timp

Așadar, succesele academice vor depinde în egală măsură atît de competențele intelectuale cît și de competențele de comunicare specific școlare. Aș pune aici „un diez”, afirmînd că învățarea prin experiență, care reduce distanța dintre școală și viață fie și prin simularea situațiilor din mediul natural, permite experiențe concrete traductibile în limbaj personalizat, ca și evocarea unor experiențe specifice fiecărui copil. Munca în grup creează de asemenea contextul pentru o adresare personalizată, măcar între egali. Mentoratul și tutoratul asigură același tip de dialog, de această dată profesor - elev. Aceste forme au luat amploare, îi preocupă pe cercetători și pe practicieni în anii în care noi trăim, tocmai pentru că un deziderat al școlii moderne este apropierea de viață, atît pentru a supraviețui cît, și mai ales, pentru a servi. Spun a „servi” întrucît școala tinde să devină nu numai un loc pentru discursul magistral, cît și unul care facilitează exprimarea celor ce învață ori în care profesorul încearcă să fie un model accesibil, nu numai prin discursul său verbal, ci și prin discursul său practic. Acea școală mai bună pe care o dorim „se face” prin noi.

Abordarea experiențială, care permite o învățare empatică, poate facilita dialogul intercultural. Cercetători precum Michaels, în lucrări din 1981 și 1991 (*apud* Carrol, *Op. cit.*), arată în ce măsură abilitățile de comunicare modelate cultural pot pre-scrie succesele școlare. El analizează stilurile narative diferite ale negrilor săraci și ale copiilor albi din clasa de mijloc. Ultimii povestesc pe o temă ori pe o serie de teme legate între ele logic. Copiii negri asociază teme, rezultînd o secvență de anecdote cu o ordine implicită. Copiii albi se vor exprima cu mai multă ușurință în clasă, întrucît stilul de povestire cerut aici seamănă cu cel utilizat și acasă. Negrii nu vor putea găsi ocazia de a se exprima decît dacă își însușesc același stil, renunțînd la discursul specific culturii din care ei provin. Concluzia acestei

hîrtia și creionul). Foarte curînd, copilul începe să reconstituie din memorie un model oarecare, deci să deseneze cu intenție de reprezentare.

Imaginea mentală (reprezentarea) este un *semnificant* în care se acumulează întreaga experiență perceptivă a subiectului și care beneficiază, spre a se organiza, de structurarea operațiilor cognitive. Piaget nu o vede semnificînd concepte, această funcție aparține doar cuvintelor, în opinia sa. Psihologia cognitivă contemporană a demonstrat însă faptul că adulții, deși posedă termeni care exprimă concepte, utilizează în situații concrete de viață imagini-*prototip* pentru anumite clase de obiecte (M. Miclea, 1994).

Încercați să conștientizați ce imagine vă vine în minte cînd spuneți: „fruct”. Cercetătorii au observat că, în zona noastră geografică, cei mai mulți răspund: „un măr”. Eu însămi am probat-o pe cîteva serii de studenți. Voi reveni acum la problema evoluției imaginilor mintale, pe care Piaget a cercetat-o punîndu-și subiecții să reproducă desene: ei desenau ceea ce „știau”, deformînd modelul dat în funcție de schemele lor perceptive din minte. Abia la 7-8 ani, cînd *gîndirea* devine *operatorie*, copiii reproduc corect imagini statice. Imaginile de mișcare și de transformare a obiectelor sînt reproduse corect abia după 7-8 ani. Ceea ce tocmai am terminat de spus pledează în favoarea ilustrării poveștilor pentru copii astfel încît să se suplinească deficiențele lor temporare de reprezentare și să-i ajute să înțeleagă sensul evenimentelor narate.

Piaget afirmă că un copil exprimă în jocul simbolic lucruri pe care nu le poate reda verbal (*Op. cit.*, p. 50-54). Participarea mea la experiențele unei prietene (cînd am cunoscut-o avea trei ani, acum are nouă), pe care am s-o numesc aici Maria, mă îndreptățește să afirm că *unii* dintre copii (n-am întreprins o cercetare statistică, dar mă bazez și pe experiența mea de profesor pentru copii cu tulburări de auz și de limbaj), folosesc caietul de desen ca pe un jurnal. Își înregistrează acolo uimirile, dorințele, bucuriile, anxietățile, exact așa cum noi adulții am face-o în cuvinte.

Caseta 9

Piaget – stadii ale dezvoltării inteligenței

Stadiul senzoriomotor (0-2 ani)

- copilul coordonează senzații și mișcări
- lumea există pentru el „aici și acum”
- apare primul *invariant*, un fel de *concept*: *obiectul permanent*, adică obiectul care continuă să existe independent de senzațiile sale (Dacă experimentatorul ascunde obiectul, copilul aflat spre sfîrșitul perioadei de vîrstă îl caută acolo unde a văzut că a fost ascuns. Copilul aflat la începutul perioadei nu caută obiectul ascuns, ca și cum, dacă nu-l mai are sub ochi, acesta n-ar mai exista.)

Stadiul preoperațional (2-7 ani)

2 - 4 ani

- copilul face *analogii*, raționamente transductive (și nu este capabil de raționamente inductive ori deductive)
- copilul are o *gîndire animistă*, el crede că lucrurile inanimate (norii, soarele etc.) sînt vii

4 - 7 ani

- preșcolarii au o *gîndire egocentrică*, privesc lucrurile doar din punctul lor de vedere;
- au o *gîndire intuitivă*, folosesc mai degrabă imagini mentale decît reguli sau principii, pentru a rezolva probleme
- au mai degrabă o *gîndire magică*, fără distincție netă între real și imaginar (lumea se supune dorințelor mele, eu o pot controla neținînd seama de un principiu al realității)

Stadiul operațiilor concrete (7 - 11 ani)

- *gîndirea* devine logică, operatorie
- operațiile *gîndirii* se aplică obiectelor și evenimentelor concrete
- copilul rezolvă probleme de *conservare* (ex.: o cantitate de lichid nu se modifică, indiferent în ce fel de vas o punem; o cantitate de plastilină nu se modifică, indiferent cum o modelăm). El posedă *regula reversibilității* (pentru fiecare operație directă există una inversă, care o anulează, de ex: $1+1=2$, $2-1=1$) și *regula identității* (pentru fiecare operație, există una care o lasă neschimbată, de ex.: $1+1=2$, $2+0=2$).
- copilul *operează cu clase* de obiecte – include subclase într-o clasă, fără ca primele să se modifice, deci face *ierarhii de clase* (de ex.: clasa copiilor conține clasa

băieților și clasa fetelor)

- copilul *seriază* obiecte (de ex., așază creioanele de la cel mai lung la cel mai scurt, în ordine crescătoare sau descrescătoare)
- copilul înțelege conceptul de *număr*, care necesită simultan *clasificare* și *seriere* (de ex., numărul 2 vine după 1, dar îl și include pe 1).

Stadiul operațiilor formale (abstracte) (11-12 – 14-15 ani, adolescența)

- rezolvă probleme exprimate verbal (construind o reprezentare mentală, în lipsa obiectelor concrete)
- operează cu *relații* logice propoziționale (implicații, conjuncții etc.), construind judecăți corecte
- operează cu raționamente ipotetico-deductive
- au idealuri puternice

Notă: Operațiile mentale ale copilului provin din interiorizarea acțiunilor sale externe, cu obiectele.

Prietena mea a avut ceva noroc: eu am reușit să-i conving pe cei din imediata sa apropiere să n-o „învețe să deseneze”. M-au crezut când le-am spus că are talent la desen, deși, judecând cu mintea mea de acum, cred că marele ei talent era și este pentru observarea lumii și pentru comunicare. Desenele sale, din care reproduc câteva în anexe, conțin referiri la obiectele și întâmplările ce însemnau ceva în viața ei. De pildă, îi plăcea grozav să se joace cu apa de la chiuvetă. Ieșind în parc, a descoperit țîșnitorile. O fascinau, așa că le desena cu consecvență. La început (anexa 1) jetul de apă al țîșnitorilor ei nu atingea pământul. Firesc: ea se juca ori bea, oprindu-l la o anumită înălțime. Într-o zi însă, a văzut cum un câțel bea apă dintr-o băltoacă (anexa 2). Și căței îi plăceau, așa că a ținut minte că băltoaca era lângă o ... țîșnitoare. Așa a ajuns ea să urmărească șuvoiul de apă pînă jos, pe pămînt. În desenele ei ulterioare au apărut câțelul (cu lesă telescopică, alt lucru, pentru ea, impresionant) și țîșnitorile cu jetul pînă la pămînt (anexa 3). Într-un alt desen, Maria a grupat, în aceeași cameră, toate obiectele (mobiliu, lămpi, decor) care îi plăceau cel mai mult, fie în casa mea, fie în casa ei: comoda mea, cu sertarele în care „ne culcam copiii” (ea îi trezea trăgînd sertarele și strigînd: Ieșiți copii de d-na X, Ieșiți copii de d-l X,!), mica ei bibliotecă, pe care o răscolea pe furiș, să n-o vadă bunica, pentru că nu toate cărțile de acolo erau pentru ea, lampa mea cu tije care se legănau etc. (anexa 4). Pentru că își dorea mult un frate sau o soră, desena mereu mămică însoțite de o fetiță

și de un cărucior care conținea „bebe”-ul dorit. În jocurile noastre, mie îmi revenea rolul *bebe*-ului. Ea era cînd mama, cînd sora mai mare. Totul apare consemnat în jurnalul ei: de la pantofii cu tocuri imense și cu multe curelușe, ori cu talpă foarte groasă (pe care nu se sătura admirîndu-i în picioarele doamnelor sau domnișoarelor) pînă la nevoia de marginalizare a bunicii, în perioadele în care se aflau în război, din diverse pricini casnice. Într-o astfel de ocazie a desenat o scenă în care (în prim – plan) se aflau ea, mama și tatăl, foarte gătiți. Undeva, în stînga, se vedea o bucată din bunică și un cărucior, desigur, cel cu *bebe*-ul. „Ea stă mai departe, suna comentariul, stă acolo cu *bebe*-ul”. În „jurnalul” ținut de prietena mea, fiecare nou eveniment își lăsa amprenta. După ce a luat cîteva lecții de balet, ea s-a apucat să deseneze „fete dansînd”, cu pălării (articol de îmbrăcăminte care – și el – îi intrase de curînd în atenție). Două purtau rochii în culorile ei preferate: verde și mov (anexa 5). După vizita mătușii din Italia, ea a desenat „trei fete”: una din România, alta din Italia și alta din America (de unde ne veneau și Coca-Cola, hamburgerii ori cheesburgerii). Fiecare fată purta (la pălărie!) steagul țării sale (anexa 6). Un lucru foarte demn de interes a devenit imaginea din oglindă, în contextul în care, dacă privești un om care se privește la rîndul lui în oglindă acolo îi vezi fața, dar în realitate el îți arată spatele. Așa că a reprezentat iute-iute (ea nu-și corectează desenele) această descoperire, în decorul familiar (anexa 4). Problema felului în care arată oamenii văzuți din spate a continuat s-o preocupe, așa că a desenat trei persoane care stau pe o canapea uitîndu-se la televizor, văzute – surpriză! – din spatele canapelei (anexa 7). Vara, Maria a făcut o excursie la țară, cu mama sa și cu niște colegi ai acesteia. În curtea casei în care a stat se afla un hamac, în care se așezau invitații, care cum apuca. La întoarcere a desenat hamacul în care ședea vesel și relaxat unul dintre ei. El se descălțase, așa că ea n-a uitat să deseneze și pantofii lui de sub hamac (anexa 8). Elementele de educație religioasă primite la grădiniță, asociate cu opinia sa despre lipsa de cuminenie a băieților de acolo au făcut-o să reprezinte următoarea narațiune: Sus se află „ochiul lui Dumnezeu”, triumfiular, dar cu gene lungi, ca orice „ochi frumos” (și genele au pasionat-o cîndva) și privește: jos se vede un gard verde, imens. În stînga, un „băiat obraznic” aruncă cu pietre. El ar vrea să le arunce peste gard, dar nu reușește și – după faptă, și răsplată! – îl lovesc tot pe el. Fetița – desigur „cuminte” – este spectatoare la această scenă (anexa 9).

Sper că v-am convins să nu judecați „în orb” desenele copiilor, fără a-i întreba ce au vrut să reprezinte, ce rost are pentru ei ceea ce au *desenat* ori fără să le cunoașteți întâmplările vieții. Din aceeași perspectivă, Piaget ar putea fi contrazis: copiii nu desenează întotdeauna „cum știu”. Ei desenează și „cum pot”. De pildă, în desenul din anexa 4, Maria n-a reușit să redea

perspectiva, dar avea conștiința limitelor sale tehnice: „acesta este un covor, spune ea (obiectul este însemnat cu X – n.n.) dar n-am putut să-l desenez altfel: am încercat să-l fac mai mic, că e mai departe, dar mi-a ieșit așezat sus (ea nu avea soluție plastică pentru perspectivă, și știa acest lucru – n.n.). Desigur, alături de mine, ori chiar în interior, un psihanalist virtual ar fi tentat să asocieze simbolismul țîșnitoareii cu interesele sexuale specifice vârstei, și deloc neglijabile. Poate fi și așa. Un discurs suportă întotdeauna mai multe interpretări: din perspectiva întregului, echiprobabile.

Ajunsă la final, mă gîndesc că - din nefericire - școala cu formalismul său, în parte inevitabil, le cam taie copiilor cheful să deseneze pentru ei înșiși și de plăcere. Cititul, scrisul, notele, conversațiile cu colegii substituie (!), îi fac să uite (!) această formă de exprimare. Oricum, ar fi interesant să vorbim despre nevoia oamenilor - la orice vîrstă - de a exprima în imagini, machete, construcții cu obiecte (pe unii i-am văzut făcînd asta pe la petreceri, folosind cuțite, pahare, solnițe și furculițe pentru a-și ilustra zicerile) ceea ce nu le reușește pe deplin în limbaj verbal. *À propos*: cum vă vine mai ușor să vă orientați? Dacă vi se povestește drumul, ori dacă vi se desenează o schemă? Sau vă e totuna?

Limbaj și cunoaștere

Voi trece în revistă cîteva poziții privind relația dintre limbaj și cunoaștere. Prin limbaj vom înțelege *expresie și gramatică*, iar prin cunoaștere aspectele *semantice* ori *pragmatice* ale cuvintelor și expresiilor. Cunoașterea implică - din perspectiva proceselor psihice - percepția, reprezentarea (în sensul de formare a imaginilor mentale), memoria, gîndirea.

Vom privi această relație din punctul de vedere al școlii piagetiene (B. Inhelder, H. Sinclair, M. Bovet, 1977), al lui Whorf (*apud* Carrol, *Op. cit.*), al lui Vîgotski (1972), precum și din cel al cercetătorilor contemporani.

Perspectiva școlii lui J. Piaget

Cercetătoarele din școala piagetiană descriu și comentează un experiment privitor la influența pe care învățarea verbală o poate avea asupra modificării conduitelor de conservare a cantităților continue, deci asupra unor operații ale gîndirii. Nivelul de operare mentală (așadar nivelul gîndirii) este măsurat înainte și după *învățarea verbală*, cu proba de conservare a lichidelor (v. caseta 10)

Învățarea verbală constă în executarea de către copii a unor ordine și verbalizarea a ceea ce au făcut, insistîndu-se ca ei să folosească expresiile

corecte. Problemele de verbalizare a căror remediare era urmărită se refereau la folosirea cuvintelor-*vectori*: „mai mult”, „mai puțin”, „tot atît”, „prea”, în expresii care arată o comparație, precum: „el are mai multe mărgelile decît ea, „el are mai mult sirop decît ea”, „A este mai mare decît B”. *Scalarii* sînt *obiectivi* (cuvintele care arată numere, măsuri) și *subiectivi* („mult”, „puțin” ori adjective ca „lung”, „scurt”, „mic”, „mare”). Ei nu sînt utilizați pentru a face comparații.

Copiii trebuiau să execute ordine de tipul: „dă mai multă plastilină fetei și mai puțină băiatului”, „dă bile mai mici fetei și mai mari băiatului”, „caută un creion mai lung” (față de creionul subțire) „dă mai puține bile, dar mai mari fetei și mai multe, dar mai mici băiatului”, „caută un creion mai lung, dar mai subțire” (față de un creion scurt și gros, care i se arăta).

Copiii executau corect, dar, puși să repete ceea ce au făcut, nu foloseau vectori, ci scalari, ca de exemplu: „fata are multă plastilină”, „acest creion este lung, celălalt este scurt”, „acest creion este subțire, celălalt este gros”. Experimentatorul insistă să se exprime corect. După ce învățau să folosească expresiile-*vectori*, li se aplica din nou proba de conservare a lichidelor, spre a se vedea efectele învățării verbale asupra dezvoltării gîndirii.

Concluziile la care ajung cercetătoarele sînt că:

- înțelegerea și folosirea corectă a unor expresii nu permite copilului să-și însușească fără greș noțiunea de conservare, așadar dezvoltarea limbajului nu atrage neapărat după sine dezvoltarea gîndirii

dar

- însușirea expresiilor adecvate permite o orientare a atenției către aspectele pertinente ale problemei de conservare
- exercițiul de utilizare a cuvintelor-*vectori* permite copiilor care nu-și puteau formula clar în cuvinte convingerea lor privind conservarea să ajungă să formuleze justificări explicite.

Așadar, copiii non-conservatori nu devin conservatori, deci gîndirea lor nu evoluează prin simplu exercițiu verbal. În schimb, cei cu o gîndire evoluată profită vizibil de această învățare verbală, pentru că ei au ce pune în cuvinte.

Pentru Piaget gîndirea și limbajul sînt corelate. Ambele depind de inteligență. Există un prim stadiu al inteligenței senzoriomotorii, care nu depinde de limbajul verbal și sînt - de asemenea - alte limbaje care coexistă spre a servi inteligența (imitația, jocul simbolic, imaginea mintală).

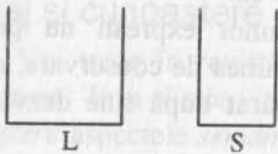
Din perspectiva profesorului, se conturează o „morală”: o autentică învățare verbală este „o formă cu fond”, care are acoperire în gândire și servește explicitării ori rafinării unor operații mintale. Altfel, ea poate masca nivelul real de dezvoltare. Spre exemplu, copiii non-conservatori din experimentul de mai sus au rămas tot non-conservatori după învățarea verbală, dar formulează argumente *în aparență* coerente: „este mai mult de băut [în paharul S] fiindcă lichidul se ridică mai sus; el se ridică astfel pentru că paharul este mai subțire” (*Op. cit.* p. 125). Deși folosesc cuvinte care exprimă comparații, ca și cei conservatori, ei nu posedă operațiile mintale care să le permită sesizarea compensării înălțimii nivelului prin îngustimea diametrului.

Caseta 10

Proba de conservare a lichidelor
- compunere de cantități de lichid -

Materiale

Se folosesc două pahare de aceeași înălțime, unul larg (L) și altul strîmt, îngust (S).



Consemne

Experimentatorul umple pe jumătate paharul L, apoi cere copilului să pună tot atîta sirop în paharul S, avînd grijă să fie exact (cît mai exact posibil) aceeași cantitate.

Conduite posibile:

Conduite de conservare (- 5-6 ani)

Copilul toarnă sirop în S pînă la același nivel ca în L. Experimentatorul îi atrage atenția asupra diferenței de diametru. Copilul își menține soluția. Experimentatorul mai toarnă sirop în S, ca să compenseze îngustimea. Copilul consideră că acum este mai mult lichid în S decît în L.

Conduite intermediare

Soluții parțial corecte:

- Copilul stabilește niveluri egale. Judecă în mod corect că în L este o cantitate mai mare, dar refuză să toarne mai mult în S, pentru că socotește că atunci va fi mai mult în S.
- Copilul toarnă sirop în S pînă cînd depășește ușor nivelul din L, dar ezită să

considere cantitățile ca fiind egale

Conduite de conservare (de la 7 ani – stadiul operațiilor concrete)

Copilul toarnă sirop în paharul S pînă cînd obține un nivel net superior celui din L. El justifică soluția în termeni de compensare (nivelul e mai sus, dar paharul e mai strîmt). El își menține soluția în ciuda contraargumentelor experimentatorului („Asta nu înseamnă că este mai mult de băut? N-ar fi mai bine să torni pînă la nivelul din L?”).

Ipoteza lui B. L. Whorf

Benjamin Lee Whorf preia și dezvoltă ipoteza antropologului Sapir (pe care l-a avut profesor la universitatea Yale), conform căreia *utilizarea unor limbi diferite se asociază cu perceperea diferită a realității*, ori cu modalități diferite de prelucrare a informației (apud D. W. Carrol, 1999).

Pornind de la experiența sa de muncă (la o companie de asigurări) Whorf susține ipoteza că *diferențele lingvistice pot facilita diferite moduri de gândire*. El constată, spre exemplu, că oamenii sînt mai atenți în jurul unor depozite cu „rezervoare de gazolină” decît în jurul unor depozite cu „rezervoare de gazolină «goale»”. Cuvîntul „goale” le sugerează oamenilor o lipsă, lipsa riscului, așadar ei își aprind fără grijă țigările..., dar provoacă incendii, pentru că aceste rezervoare „goale” pot să mai conțină încă vapori explozivii.

Psihologii au testat această ipoteză, căutînd situații în care ea se verifică. Voi descrie mai întîi o situație experimentală în care ea nu s-a verificat, apoi voi continua cu altele care o confirmă, tocmai pentru a contura niște limite în care această ipoteză funcționează. Rosch, în 1973 (apud D. W. Carrol, *Op. cit.*, p. 372) a comparat modul în care percep și memorează culorile persoane din populația *dani* (Noua Guinee) și din cea americană (S.U.A.). Au fost alese aceste două populații pentru că *dani*-i au două cuvinte pentru culori: *alb* și *negru*, în vreme ce americanii au multe denumiri. Rezultatul a fost că persoanele din populația *dani* învață și memorează chiar mai multe culori decît americanii, ceea ce a infirmat ipoteza.

O altă cercetare însă (Miura, în 1987, apud D. W. Carrol, *Op. cit.*) a arătat că modul în care populațiile asiatice (chineză, coreeană) și cele vorbitoare de limba engleză formează denumirile numerelor influențează modul de însușire a calculelor aritmetice. În engleză, sistemul denumirii numerelor este mai complex: numele pentru 11 și 12 n-au legătură cu „unu” și „doi” (*eleven*, respectiv *twelve*); cele pentru numerele între 13 și 19 se formează punînd numele unităților înaintea numelui decadei (*fourteen*, *fifteen*; *sixteen* etc.); numerele între 20 și 99 sînt numite punînd numele

decadei înainte de numele unităților [(thirty-)+(-three), de exemplu]. Spre deosebire de limba engleză, în limbile asiatice cum ar fi chineza, numele numerelor între 11 și 99 se formează punând numele decadei, urmat de numele unităților (18 ar fi *ten eight*, în loc de *eighteen*, iar 35 ar fi *three ten five*, în loc de *thirty five*). Comparînd (experimental) copii chinezi și copii americani, Miura a constatat că performanțele lor nu se deosebesc atunci cînd calculează între 1 și 10 sau dincolo de 99 (unde denumirile se formează la fel), dar se deosebesc în favoarea chinezilor cînd copiii socotesc între 11 și 99. El a tras concluzia că vorbitorii de limbi asiatice (copii) conceptualizează numerele mai bine decît cei vorbitori de limbă engleză. Nu se poate însă afirma că performanța în intervalul 11-99 nu este condiționată și de alte influențe culturale, întrucît copiii asiatici au performanțe mai bune și în alte tipuri de sarcini.

Lucy, în 1992 (apud D. W. Carrol, *Op. cit.*, p. 380), reușește să imagineze un experiment care arată clar că vorbitorii de limbi diferite prelucrează informațiile diferit, atunci cînd au de îndeplinit sarcini de cunoaștere. Experimentatorul a pornit de la modul de formare a pluralului în engleză și în *yucatee maya*, o limbă indigenă din sud-estul Mexicului. În engleză *primesc plural* expresiile substantivelor *animate* (ex.: persoană, -e) și a celor *inanimate și discrete* (cu granițe bine determinate, de ex.: lopată, -eți) dar nu *primesc plural* expresiile substantivelor *inanimate și continue* (adică fără granițe bine determinate, de ex.: lut, -). În *yucatee primesc plural* doar expresiile substantivelor *animate*. Așadar, în engleză cunoașterea acordă o mai mare atenție numărului obiectelor *animate și inanimate discrete*. În *yucatee* cunoașterea acordă o mai mare atenție numărului obiectelor *animate*. În același timp, în ambele limbi, cunoașterea acordă mai puțină atenție numărului obiectelor *inanimate continue*. Subiecților din ambele populații li s-au prezentat imagini cu toate felurile de obiecte mai sus descrise, un număr variat (de ex.: trei porci, o găină, două lopeți etc.). Li s-a cerut să descrie ce văd, apoi să-și reamintească ce au văzut. Vorbitorii de limbă engleză s-au referit mai frecvent la numărul obiectelor *inanimate* decît vorbitorii de *yucatee*, întrucît formarea pluralului presupune să fii obișnuit a da atenție numărului. N-au fost diferențe în ceea privește specificarea numărului de *ființe*, ca obiecte *animate*, cărora trebuie să li se știe *numărul* pentru a li se forma pluralul, plural existent în ambele limbi. Nu s-au înregistrat diferențe nici în specificarea numărului de *substanțe* prezente în imagini (ca obiecte *inanimate non-discrete, continue*, despre care nu te interesează atît de mult dacă sînt una sau mai multe, pentru că nu ești obișnuit să le formezi pluralul).

În urma tipurilor de experimente pe care le-am prezentat pînă acum, cercetătorii au ajuns la concluzia că diferențele lingvistice sînt *necesare*, dar

nu *suficiente* pentru a explica diferențe de cunoaștere. Nu suficiente, întrucît ele acționează alături de alți factori culturali.

Două sînt motivele pentru care v-am solicitat atenția cu această prezentare. *Primul* se referă la o atitudine pe care ar fi de dorit s-o adoptăm în legătură cu diversele teorii. O teorie poate fi infirmată într-un moment, dar alt moment îi poate fi favorabil, pentru că mintea altor cercetători descoperă modalități mai iscusite de verificare, îmbunătățire, clarificare etc. *Al doilea* motiv este extrem de pragmatic. Dacă limbile (și *limbajele*, aș adăuga eu) pot influența cunoașterea într-o măsură mai mică ori mai mare, atunci ar trebui să fim foarte atenți cum formulăm *consemnele* pe care le dăm elevilor noștri atunci cînd le propunem o sarcină de cunoaștere. Reușim să le cerem exact ceea ce gîndim ori vedem cu ochii minții noastre că ar trebui să facă? Exprimăm clar întrebările la care dorim răspunsuri? Cercetătorii în problemele educației sînt de părere că multe din erorile elevilor se datorează chiar modului de formulare a cerințelor.

Â *propos*, nu vi s-a întîmplat niciodată în experiența dvs. școlare să înțelegeți altceva decît ar fi vrut profesorul, și asta cînd ați fost totuși atenți? Cînd nu le vorbim oamenilor „pe limba lor”, deci nu le respectăm propriile cadre de cunoaștere, s-ar putea ca ei să ne apară mai puțin „deștepți” decît în sarcini pe care ei le pot controla verbal.

L. S. Vîgotski despre relația gîndire-limbaj

L. S. Vîgotski (*Op. cit.*) merită o atenție specială. Mă voi opri asupra concepției sale despre formarea noțiunilor, pe de o parte, și cea despre *aspecte semantice și fazice ale limbii*, pe de alta.

Una dintre problemele pe care le pune Vîgotski s-ar putea exprima în termeni pragmatici astfel: adultul și copilul utilizează aceleași cuvinte și se înțeleg în măsura în care cuvîntul, prin funcția sa de *indicare*, trimite – în cazul amîndurora – la aceeași realitate. Dacă ne referim însă la aspectele semantice, aceleași cuvinte sau expresii acoperă înțelesuri diferite și se asociază unor structuri mintale diferite. Vîgotski descrie o formă de gîndire numită de el *gîndirea complexuală*, dependentă de contexte, întîlnibilă fie la anumite vârste, fie în anumite cadre culturale, fie ca reziduu în polisemantismul limbilor. Spre a înțelege ce este acest mod *complexual* de gîndire, ar fi bine să-l urmărim pe L. S. Vîgotski în descrierea treptelor de formare a noțiunilor, *noțiunea* fiind înțelesul unui cuvînt (a unei forme sonore ori scrise) (L. S. Vîgotski, *Op. cit.*, p. 98-153).

Trepte de formare a noțiunilor

Copiii de vîrstă mică operează mintal cu *imagini sincretice*. În termenii psihologului rus (acum tradus în toate limbile de circulație a informației științifice și citat de mulți dintre cercetătorii care se ocupă de psihologia cunoașterii și a limbajului precum și de psihologia educației), imaginea sincretică este produsă de o „tendință a copilului de a substitui lipsa relațiilor obiective (dintre lucruri și în mintea sa – n.n.) printr-un excedent de legături subiective și de a considera asociația între impresii și idei ca o relație între obiecte”. Semnificații diferite pentru copil și pentru adult „se intersectează în același obiect concret”, fapt suficient pentru ca ei să se înțeleagă. Se cuvine aici o mică paranteză. Piaget vorbea despre *egocentrismul copilului*, atitudine bazată pe o insuficientă discriminare între sine și celălalt (ceilalți), precum și despre limbajul egocentric (pentru sine) al acestuia. Pornind de la aceeași realitate faptică, Vîgotski pune accentul pe *nevoia de relație* a copilului. Limbajul său poate servi în *relația cu celălalt* (și nu doar pentru *propria cunoaștere a lumii*, ca la Piaget – n.n.), întrucît există referentul pe care și unul și celălalt îl indică la fel, deși îl semnifică (îl cunosc – n.n.) în mod diferit. Regăsim, într-o variantă, problema triunghiului semiotic, figurat de lingviști. Să ne întoarcem însă la *imaginile sincretice*, urmărind un foarte frumos exemplu semnalat de Vîgotski (el l-a preluat de la un cercetător olandez – n.n.). În lucrarea citată mai sus (p. 96), Vîgotski spune: „copilul se folosește de cuvînt ca de una din însușirile lucrului”. Iată cum procedează fetița din exemplul analizat: în a 251-a zi de viață ea numește „van-van” (se pronunță: „fan-fan”, n.n.) *o fetiță din porțelan*, aflată pe bufet, cu care se joacă deseori; în a 307-a zi ea numește „van-van” *un cîine care latră în curte, portretele bunicului și bunicii, călușul de jucărie, ceasul de pe perete*; în ziua 331-a, „van-van” este numită *o eșarfă de blană cu un cap de cîine sau o eșarfă simplă*. Fetița este foarte atentă la *ochii de sticlă*; în a 394-a zi, denumirea se extinde asupra unui *omuleț de cauciuc, care – apăsă – țipă*; în a 396-a zi, același cuvînt denumește un *șirag de perle sau termometrul*. Impresiile subiective ale copilului, vagi asemănări obiective parțiale, contiguitatea (alăturarea) spațială ori temporală construiesc imaginea sincretică exprimată prin „van-van”. În paranteză fie spus, și pentru noi – stăpîni pe *denotație* – cuvîntul primește *conotații* diferite în situații afective diferite ori în contexte spațio-temporale diferite.

Un al doilea interval al procesului de accedere la *noțiune* (ca înțeles al cuvîntului) îl reprezintă gîndirea complexuală. Aici Vîgotski descrie doi pași: cel al formării „complexelor de obiecte concrete” și cel al formării „pseudonoțiunilor” (*formare*, ca rezultat al acțiunii structurilor mentale ale copilului – n.n.).

Complexele de obiecte concrete reprezintă grupări de obiecte constituite pe baza unor legături obiective, reale, pe de o parte, precum și pe baza unor asociații subiective, datorate imaginației copilului, pe de altă parte. Să luăm un exemplu, din experimentul de formare a noțiunilor desfășurat și descris de Vîgotski. Copilul (subiectul) are în față piese geometrice (precum cele din trusa „Logi” – n.n.) de diferite mărimi, grosimi, forme, culori. Experimentatorul îi cere copilului să aleagă toate *triunghiurile galbene*, oferindu-i o piesă ca model. Copilul poate constitui două tipuri de grupări (complexes de obiecte concrete): prin *difuzia formei* ori prin *difuzia culorii*. Iată o grupare prin difuzia formei: trapezul galben este ales pentru cele *cîteva* asemănări obiective cu triunghiul; va alege apoi pătratul galben pentru că seamănă *oarecum* cu trapezul (patru laturi, două paralele – n.n.); apoi hexagonul galben, căci se apropie oarecum de pătrat (e inscriptibil în cerc, deci dă *impresia* de aceeași organizare spațială ca pătratul – n.n.); în final, va alege cercuri galbene (cercul creează o *imagine subiectivă* asemănătoare cu cea creată de hexagon, „rotunjire” – n.n.). Pe tot parcursul acestor tribulațiuni, culoarea s-a păstrat, ca însușire „reală”, nealterată de fluctuațiile impresiilor subiectului. Să urmărim acum o grupare formată prin *difuzia culorii*: copilul alege piese galbene, apoi alege piese verzi (verdele este un amestec de *galben* și *albastru* – n.n.); apoi alege piese albastre (verdele este un amestec de *galben* și *albastru* – n.n.); în fine, alege negrul (mai aproape de *albastru* ca *luminozitate* – n.n.). De data aceasta, forma s-a păstrat ca însușire „reală” nealterată, culoarea suferind avataruri datorate impresiilor subiective ale copilului. În viața cotidiană, copilul stabilește cele mai neașteptate legături factice, intuitiv-figurative între obiecte și cuvinte. Îmi amintesc, de pildă, cum povesteau niște copii cu handicap de gîndire ușor despre „o insectă care vine și prinde copiii din zbor”. Circulau în acea vreme zvonuri despre existența unei *secte* care răpea copii.

O formă mai evoluată de gîndire complexuală o reprezintă *pseudonoțiunea*. În aceleași condiții experimentale ca cele descrise mai sus, copilul alege *toate triunghiurile galbene*, întrucît modelul oferit de experimentator funcționează ca *imagine - prototip* (în termenii unui psiholog cognitivist de azi – n.n.): el îi asociază, succesiv, *toate* și *numai* triunghiurile galbene, selectînd intuitiv figurile care satisfac simultan criteriile concrete (ca imagini) și asociindu-le succesiv cuvintele corespunzătoare: *triunghi* și *galben*. Vîgotski explică astfel modul de funcționare a minții copilului: „Copilul nu leagă în mod spontan cuvîntul de o anumită clasă concretă de obiecte (nu le are în vedere pe toate deodată – n.n.), ci transferă semnificația lui (a cuvîntului – n.n.) de la un obiect la altul (operînd secvențial, din aproape în aproape, fără perspectiva întregului – n.n.) (Op. cit. p. 126, s.n.).

Piaget corela dezvoltarea limbajului și dezvoltarea gândirii. Vîgotski vede utilizarea limbajului ca un *instrument social* asociat unei *pragmatici*: „Copilul nu-și creează un limbaj propriu, ci *asimilează* limbajul existent al adulților din jurul său (el dezvoltă o semantică proprie vârstei: imagini sincretice, obiecte complexuale concrete ori pseudonoțiuni – n.n.). Copilul *nu creează complexe* ce corespund semnificației cuvîntului, ci *le găsește gata clasificate cu ajutorul cuvintelor* și al numelor comune (după cum am văzut, pseudonoțiunea copilului se aplică exact aceluiași număr și fel de obiecte ca și noțiunea adultului, adică aceluiași referent – n.n.).

Datorită acestui fapt, complexe sale coincid cu noțiunile adulților, astfel încît apare *pseudonoțiunea: noțiunea complexuală*” (*Ibidem*, s.n.).

Să posezi cu adevărat *noțiunea* presupune însă mersul împreună al limbajului și gândirii, *să conștientizezi o regulă de formare a unui obiect abstract*, a unei *clase*, în care se pot încadra *toate* obiectele concrete de un anumit fel, trecute, prezente și viitoare. Această posesiune verbal-cognitivă se bazează pe două mișcări ale gândirii: abstractizarea însușirilor obiectelor concrete, ca urmare a analizei lor și sinteza acestor criterii abstracte în definiția verbal-logică a clasei, lucru posibil după șapte ani.

Semantic și fazic în dezvoltarea limbajului

Gîndirea nuanțată a lui Vîgotski separă *latura semantică* (de înțeles) de *latura fazică* (sonoră) a limbajului. El demonstrează că dezvoltarea lor merge în sensuri opuse, acesta fiind un argument pentru afirmația că „limbajul nu reprezintă o simplă reflexie ca în oglindă a structurii gândirii” (*Op. cit.*, p. 261). Deschid o paranteză pentru a semnală că Vîgotski descoperă ceva similar atunci cînd se ocupă de psihologia literaturii: *legea formei care ucide conținutul*. Spre exemplu, o istorie (*fabulă*) dramatică povestită într-un *discurs* aburos, dantelat, „ușor”, spiritualizat, produce în receptor o stare de liniște (la nivel fiziologic - o respirație calmă, un puls echilibrat) (1973). Reîntorcîndu-ne la psihologia limbajului, un argument în favoarea *evoluției în sensuri opuse a gîndirii și limbajului* este – în opinia lui Vîgotski – drumul de la *cuvinte-frază* spre *cuvinte* în sens propriu. *Latura semantică* și cea *fazică* sînt în contradicție: Dezvoltarea *semantică* a limbajului urmează calea *de la propoziție la cuvînt* (întrucît *cuvîntul-frază* acumulează *înțelesul/semantica* unei propoziții ori fraze, în vreme ce *cuvîntul* în sens propriu își restrînge *înțelesul*). Dezvoltarea *fazică* (sonoră) merge de la *cuvînt* („cuvîntul – frază”) spre *propoziție*, de la o parte sonoră la un întreg sonor.

Neconcordanța dintre *formă și conținut*, ca un *alt fel de fazic și semantic*, este surprinsă de către Vîgotski astfel, pentru *categoriile gramaticale* versus *categoriile psihologice*: el afirmă că „dincolo de

categoriile gramaticale sau formale se ascund *categoriile psihologice*” și asta „în fonetică, în morfologie, în lexic și în gramatică, chiar și în ritmică”. Spre exemplu, *subiectul gramatical* (forma) poate fi uneori în neconcordanță cu *subiectul psihologic* (conținutul). Să urmărim mai întîi un exemplu de *concordanță*. Cineva observă că a stat ceasul din camera sa. El întreabă „ce s-a întîmplat”, Subiectul psihologic este *reprezentarea ceasului* din mintea proprietarului. El corespunde cu *subiectul gramatical* din propoziția prin care altcineva din familie îi răspunde: „*Ceasul* a căzut”. Iată în continuare un exemplu de neconcordanță. Cineva aude cum cade un obiect. El întreabă „ce s-a întîmplat”. Subiectul psihologic este acum *reprezentarea căderii*, din mintea sa. Subiectul gramatical este cel din propoziția prin care altcineva îi răspunde: *Ceasul* a căzut. Cred că această perspectivă deschisă de Vîgotski i-ar putea folosi profesorului pentru a înțelege unele dintre motivele pentru care oamenii pot întîmpina dificultăți de înțelegere a diferitelor aspecte ale gramaticii.

Problema gândirii complexuale, expusă în paragraful anterior, poate fi reluată într-un context mai larg. Ea nu este apanajul vârstei copilăriei. În situații practice și concrete, adultul gîndește deseori complexual, amestecînd cunoașterea obiectivă cu impresiile și fanteziile sale. De cîte ori nu ne lăsăm conduși de acel ceva misterios pe care îl numim *intuiție, fler, miros*, de cîte ori nu etichetăm lucruri și persoane noi prin difuzia unei cunoașteri vechi, de cîte ori nu simțim față de cineva trăiri negative, nemotivabile logic, doar pentru că are o vagă asemănare (pe care de cele mai multe ori n-o conștientizăm) cu o persoană de care ne leagă amintiri mai puțin plăcute? Primele noastre impresii, de a căror putere de pătrundere sîntem uneori atît de mîndri, nu pot fi și ele interpretate ca produse ale acestui mod de a gîndi? Dar gîndirea artistului, care încarcă obiectele cu trăirile sale și creează între lucruri cele mai neașteptate legături?

Vîgotski descrie funcționarea gândirii complexuale inclusiv la schizofrenici și la populațiile primitive. Primii, spune el, coboară de la gîndirea noțională pe care au apucat s-o achiziționeze la una care folosește imagini și simboluri, chiar și atunci cînd situațiile vieții n-o permit, cînd persoana devine astfel inadecvată în muncă sau în relațiile interumane.

Primitivii utilizează gîndirea complexuală în variate împrejurări ale vieții. Un exemplu ar fi funcționarea ei pentru precizarea și conștientizarea unei identități tribale. Vîgotski (*Op. cit.* p. 134) povestește că oamenii din tribul *bororo* își spun „arara”, adică „papagalii roșii”. Asta nu înseamnă că ei se consideră identici cu papagalii, relația lor cu acele păsări nu este conștientizată printr-o operație logică, numele marchează doar un fel de

relație de înrudire, ca un nume de familie. Păsările și oamenii se asociază într-un complex, pe baza aceluiasi amestec *obiectiv-subiectiv* de trăsături.

Limbile popoarelor care au evoluat astfel spre o gândire logică, analitică, păstrează în lexicul lor urmele gândirii complexe. Vîgotski ia ca exemplu *sinonimele*. Același obiect poate să intre în grupări complexe și să primească „nume de familie” diferite. Iată, aş zice eu, un motiv pentru care înţelesurile sinonimelor nu se suprapun şi nu se pot substitui niciodată complet. Fiecare păstrează ceva „intraductibil”, accesibil doar celui care a trăit experienţa concretă a complexului din care cuvîntul a provenit, cu care poate fi asociat. În limba rusă, spune Vîgotski, pentru „lună” există cuvîntul [luna], care are şi conotaţiile „capriciu, instabilitate, varietate”, dar şi [mesiatzi] care are şi conotaţia „măsurătoare”. O altă formă de manifestare a acestui fel de gândire este *transferul de nume* de la un obiect la altul (se circumscrie astfel un complex). Spre exemplu, tot în limba rusă, „cerneală” indică mai întîi un lichid pentru scris, de culoare neagră [„Ciornîi”] însemnînd negru, rezultă că lichidul a primit „numele de familie” al obiectelor asociate pentru că sînt negre. Ulterior, s-a vorbit despre „cerneluri” roşii, verzi etc. De data aceasta, „cerneală” a devenit un „nume de familie” pentru toate lichidele cu care se scrie. Îmi vine acum în minte un exemplu din vorbirea noastră, generat de o – pare-se etern supravieţuitoare – gândire complexuală: numim „blugi” toţi pantalonii sport de bumbac, indiferent de culoare. Transferul de nume presupune asociere, contiguitate, asemănare vagă. El exclude gândirea logică, utilizarea analizei, abstractizării şi sintezei. *Polisemia*, o altă manifestare a gândirii complexe, presupune *transferul de semnificaţii*. Fenomene distincte se îmbină în acelaşi complex printr-un mecanism metaforic. Spre exemplu, în limba rusă [sutki] semnifică 1) locul de *îmbinare* a două bucăţi de ţesătură (noi spunem: „cusătură”) 2) colţul izbei*, locul de „îmbinare” a doi pereţi şi 3) înserarea, momentul de „îmbinare” a zilei cu noaptea (ultimul sens din istoria cuvîntului).

Poate că pentru a înţelege nuanţat problemele învăţării unei limbi ar trebui să medităm asupra uneia dintre afirmaţiile lui Vîgotski, aceea că *istoria limbajului este istoria luptei permanente dintre gândirea prin noţiuni şi vechea* (dar încă actuala) *gândire complexuală*. Limba o învăţăm precizînd şi definindu-ne termenii riguros, dar şi „simţindu-i” şi visînd asupra sensurilor şi a contextelor (complexelor) în care au vieţuit şi încă vieţuiesc ei. Gîndirea prin imagini şi gîndirea prin noţiuni sînt la fel de îndreptăţite şi de necesare. M-am întrebat întotdeauna de ce profesorii nu te lasă să greşeşti explorînd virtuţile metaforice ale termenilor dintr-o limbă străină – atunci cînd o înveţi

- aşa cum fac copiii cu limba maternă. Poate astfel ar fi mai uşor de înţeles expresiile intraductibile, tocmai pentru că ele presupun un joc complexual în interiorul limbii.

U. L. Pl. –urile, adică *unităţile lexicale psiholingvistice*, semnalate de Tatiana-Slama Cazacu (1999, p. 563-567) ar putea fi interpretate în egală măsură ca produse ale unei gândiri complexe. D-sa le consideră „unităţi în care sînt împletite psihologicul şi lingvisticul” (p. 561). Este vorba, în esenţă, despre „o folosire personală a cuvintelor” (p. 564- jos), deşi vorbitorul dă impresia că le utilizează în sensul de toată lumea acceptat. Spre exemplu, un elev spune – foarte corect – că „el (scriitorul X, în copilăria sa, n.n.) era o persoană *interiorizată* (adică un introvertit, n.n.)” (*Op. cit.*, p. 564, s.n.). Cînd experimentatorul îl întreabă ce înseamnă „interiorizat”, elevul răspunde: „Aceasta înseamnă a fi închis într-o cameră – de exemplu ai fost *interiorizat* în cameră pînă la orele trei” (*Idem. s.n.*). Copilul transferă semnificaţia de la „a fi în interior” asupra lui „interiorizat”. El mai dă o explicaţie: „Această pictură este *interiorizată* într-o ramă frumoasă (*Ibidem. s.n.*). Pictura este „interiorizată” într-o ramă aşa cum omul este „interiorizat” într-o casă. Sistemul – sper eu, de tristă amintire – al memorării „comentariilor” confecţionate de profesori din petice critice, pentru a căror înţelegere posibilităţile de prelucrare a informaţiei pe care mintea copilului le avea nu ofereau acoperire, acest sistem putea facilita apariţia fenomenului

U L Pl –urilor în exprimarea elevilor.

Ar fi de dorit aşadar ca profesorul să ştie pe ce experienţe concrete se bazează copilul spre a înţelege corect semnificaţiile unor cuvinte sau expresii. Pentru că pînă la urmă, în cazul citat, copilul ar mai fi putut face un pas metaforic, după părerea mea. A fi *interiorizat* poate însemna să fii *închis în sine*, să te afli – metaforic – în propriul interior, *ca şi cum* ai fi în interiorul unei camere.

Limba interior

Vîgotski are o contribuţie esenţială şi în această problemă. Aspectul fazic, sonor, reprezintă latura externă a limbajului, în vreme ce aspectul semantic (al înţelesului) reprezintă latura internă. Dincolo de planul semantic, cercetătorului îi apare unul mai profund: cel al *limbajului interior*. Între *limbajul egocentric* şi *limbajul interior* există – în opinia lui Vîgotski – o legătură evolutivă: „*limbajul egocentric presupune o serie de trepte care precedă dezvoltarea limbajului interior*” (*Op. cit.*, p. 270).

Piaget (1989) consideră că egocentrismul copilului se manifestă în percepţie, în gîndire şi în limbaj, prin aceea că el înţelege lumea asimilînd informaţia conform schemelor sale mintale, care nu pot coordona mai multe

* izbă = casă ţărănească, din lemn.

perspective, și se centrează așadar pe anumite aspecte. Gîndirea egocentrică evoluează, ca și limbajul, spre o gîndire socializată, specifică adolescentului și adultului, care permite schimbarea și coordonarea diferitelor puncte de vedere. Limbajul egocentric are o maximă dezvoltare în stadiul preoperatoriu (3-7 ani), fiind *sincretic*, așa cum este și *gîndirea*. Gîndirea sincretică este nondiscursivă, folosește imagini, folosește analogia, este asemănătoare visului. Consecințele egocentrismului – afirmă Piaget – nu dispar instantaneu, ci se mențin pînă pe la 11-12 ani (în studiul operațiilor concrete) pe planul gîndirii pur verbale (atunci cînd copilul nu operează cu obiecte concrete). Sincretismul verbal presupune existența unor *blocuri*, unor *scheme de ansamblu care leagă propozițiile unele cu altele, care creează implicații, fără ca acestea să fie analizate* (implicații care au caracter egocentric, subiectiv). Piaget a folosit asocierea unor proverbe și afirmații, pentru a explora sincretismul în comprehensiunea limbajului. Iată un mod deformat de înțelegere datorat sincretismului gîndirii (la un copil de 8 ani și 8 luni): „Cînd pisica nu-i acasă, șoarecii joacă pe masă” (echivalentul românesc al „Le chat parti, les souris dansent”) este asimilat ca sens cu „Anumite persoane se agită mult, dar nu fac nimic”, pentru că acest copil se centrează pe ideea de agitație care produce oboseală. Pisicile aleargă după păsări și obolesc, ca și persoanele care se agită mult.

Vîgotski demonstrează experimental că limbajul egocentric (pentru sine, subiectiv și individual) al copilului nu dispăre, în manifestările sale vizibile, la 7-8 ani, nici nu involuează o dată cu dezvoltarea gîndirii ipotetico-deductive, ci evoluează treptat, devenind *limbaj interior*. Vîgotski consideră că limbajul egocentric infantil reprezintă un proces de trecere de la *limbajul extern* la cel *interior*: „[el] însoțește activitatea infantilă [doi copii se pot juca alături și pot vorbi fiecare pentru sine fără ca să se adreseze unul altuia, deci fără intenția dialogului – n.n.], devine foarte lesne *gîndire* în sensul propriu al termenului, adică preia asupra sa funcția de planificare a operațiilor, de soluționare a sarcinii noi care apare în comportament” (*Op. cit.*, p. 88).

Vîgotski a descoperit că limbajul egocentric și cel interior seamănă prin *funcție* (îndeplinesc funcții intelectuale, de *cunoaștere** – spre deosebire de limbajul extern, socializat, a cărui funcție esențială este cea de *comunicare*). Genetic vorbind, limbajul egocentric dispăre exact atunci cînd debutează limbajul interior, la începutul perioadei școlare. Sub aspectul *sintaxei*, el este *fragmentar, prescurtat*: reține *predicatul* și părțile de propoziție care se referă la predicat și ignoră subiectul și părțile de propoziție care se referă la el. *Fonetica* se reduce și ea la minim. Semantic, limbajul

interior are trei caracteristici esențiale: *sensul predomină față de semnificație* (conotația față de denotație), se formează *cuvinte complexe* și unitare prin aglutinare, *cuvîntul este mult mai încărcat de sens* (așa cum în titlul unei opere este absorbit întregul ei conținut semantic). Vîgotski a constatat aceste particularități examinînd limbajul egocentric al copilului, dar a recurs – pentru interpretare – și la fenomene similare din domeniul limbajului extern.

Utilitatea pe care cunoașterea problemelor limbajului interior o are pentru profesor este aceea că el trebuie să-i învețe pe elevii săi să treacă de la *exprimarea pentru sine*, din limbajului interior, la *exprimarea pentru ceilalți* în limbajul oral și scris. Ar mai trebui să-i învețe să acordeze limbajul celorlalți cu propriul limbaj interior, pentru înțelegerea cît mai completă a discursului celorlalți. Cred că o scriere care ne apare ca fiind inadecvată: scriere cu o topică inversată etc. poate fi interpretată ca un mod de redactare mai apropiat de legitățile limbajului interior. Trebuie să învățăm adeseori noi înșine și să-i învățăm și pe alții explicitarea acestui limbaj implicit.

Cercetări actuale asupra cunoașterii și limbajului

În cercetările anilor '90 s-au adunat atît argumente în favoarea susținerii *concordanței* dintre dezvoltarea limbajului și dezvoltarea cunoașterii, cît și argumente în favoarea susținerii *discordanței* dintre ele.

În ceea ce privește *concordanța*, Smedler și Torestad, într-o lucrare din 1996 (*apud* Lefrançois, p. 62) afirmă că realizările școlare cele mai înalte le au copiii cu un nivel înalt de dezvoltare a vorbirii. Beitchman, tot în 1996, (*Idem*) arată că a descoperit o înaltă corelație (asociere – n.n.) între abilitățile verbale și inteligența măsurată cu teste specifice. Un alt exemplu al *concordanței*, dar cu semn negativ, este oferit de Rondal, în 1993 (*apud* Carrol, *Op. cit.*, p. 320). El observă că indivizi cu sindromul Down tind să aibă o întîrziere în dezvoltarea lingvistică proporțională cu disabilitățile lor cognitive. S-ar părea însă că avem de-a face cu un cerc vicios: măsurarea inteligenței presupune înțelegerea cerințelor verbale, precum și construirea unor răspunsuri verbale, orale sau scrise la diferite întrebări. Mai mult decît atît, există secțiuni ale testelor de inteligență care se referă la aspecte verbale: vocabular, raționament verbal etc. (Lefrançois, *Op. cit.*, p. 62).

Există argumente experimentale care susțin în egală măsură și *discordanța*. Spre exemplu, copiii cu sindromul Williams, deși afectați cognitiv, posedă abilități sintactice (gramaticale – n.n.) intacte, de pildă înțeleg propozițiile pasive în mai mare măsură decît te-ai aștepta cunoscînd vîrsta lor mentală (Bellugi, Wang și Jerningan, 1994, *apud* Carrol, *Op. cit.*, p. 321). Cromer, în 1993, descrie cazul unei adolescente cu o afecțiune mintală care o face să vorbească fără oprire. Deși răspunsurile la testele de

* Servesc orientării intelectuale: conștientizării, imaginării, gîndirii – în opinia lui Vîgotski

intelență arătau un considerabil deficit intelectual, tînăra examinată avea un limbaj fluent, foarte corect sub aspectul construcției gramaticale (pasivele, legăturile între propoziții etc.). Cromer afirmă că există și alte afecțiuni care produc un model similar al dezvoltării diferitelor abilități (Carrol, *Ibidem*).

Pe baza cercetărilor funcționării creierului unui număr redus de pacienți cu corpul calos secționat, ceea ce face ca emisferile lor cerebrale să nu „comunică” între ele, M. Gazzaniga (1992) propune un model *neurocerebral* al proceselor cognitive și verbale umane. El consideră că există numeroase *module mentale* (formațiuni de celule nervoase legate între ele) care controlează comportamentele omului. Foarte interesant mi se pare faptul că aceste formațiuni pot să nu comunice cu *sistemul verbal* (cu modulele răspunzătoare de producerea sau de receptarea limbajului, care reprezintă un suport, o condiție a conștiinței).

Așadar, pot exista cîteva tipuri de module: *module verbale* (în emisfera stîngă), *module non-verbale* (în emisfera dreaptă), *module care produc inferențe* (legături logice, tot în emisfera stîngă).

Modulele non-verbale au abilități de cunoaștere specializate. De pildă, recunoașterea fețelor umane, mai ales a celor cu trăsături regulate, fără semne particulare. În aceste module de cunoaștere se acumulează amintiri, afecte. Ele pot comanda răspunsuri adecvate la stimuli externi, fără ca persoana să poată conștientiza procesul. *Conștientizarea* ar presupune *funcționarea unificată a modulelor non-verbale și verbale* (deci transfer de informație între emisferile cerebrale). Acest lucru nu se întîmplă în fiecare moment al vieții nici în cazul persoanelor fără afecțiuni cerebrale.

Modulele verbale, care permit memorarea și recunoașterea cuvîntelor ori expresiilor, nu pot produce judecăți (inferențe).

Modulele specializate pentru inferențe (sau *structurile reflexive* ale creierului) interpretează nu numai evenimentele din lumea externă, ci și comportamentele observate la propria persoană. Unele din aceste comportamente (conștientizate doar în momentul producerii) au fost „comandate” de modulele non-verbale, s-au produs „automat”, „inconștient”. Modulele specializate pentru inferențe se străduiesc să le explice, ca și cum la originea lor ar exista o intenție clară. Oamenii reușesc - în opinia lui Gazzaniga - să producă explicații, deducții logice asupra unor acte executate fără o conștiință mai mult ori mai puțin clară și să-și construiască în acest mod o istorie personală (o biografie) unitară. Această biografie s-ar baza pe *credințe* (*cred* că am făcut asta pentru că...), constructe ulterioare ale minții,

care ajută la înțelegerea pluralității (diversității) comportamentelor noastre și la unificarea în conștiință a acestora.

Această teorie, parțială ca oricare alta, ar putea clarifica aspecte ale *învățării implicite*, cea care se produce fără control verbal și fără posibilitatea de a fi pusă în cuvinte.

Caseta 11

Afirmații fundamentale

Jean Piaget: „Limbajul nu constituie izvorul logicii [...] dimpotrivă, este structurat de ea”.

„Funcția semiotică [*creatoare de limbaj non-verbal și verbal -n.n.*] face [...] posibilă gîndirea, oferindu-i un cîmp de aplicație nelimitat [...] [dar, reciproc] ea nu progresează decît sub îndrumarea și datorită aportului acestei gîndiri sau al *intelenței reprezentative*” „rădăcinile logicii trebuie căutate în coordonarea generală a acțiunilor (inclusiv a conduitelor verbale), începînd cu acel nivel senzori-motor ale cărui scheme par a avea o importanță fundamentală chiar de la început. Acest schematism continuă apoi să se dezvolte și să structureze gîndirea, chiar cea verbală, în funcție de progresul acțiunilor, pînă la constituirea operațiilor logico-matematice”.

(1966, p. 76-78, s.n.)

L. S. Vigotski: „Gîndirea și cuvîntul nu sînt legate printr-o legătură originară. Această legătură apare, se modifică și capătă amploare în însuși mersul dezvoltării gîndirii și cuvîntului” (1972, p. 250).

„Noul [...] în teoria despre gîndire și limbaj constă în descoperirea că *semnificațiile cuvintelor se dezvoltă*” (*Op. cit.*, p. 252).

„*neidentitatea* dintre latura fizică și cea semantică a vorbirii [...] nu exclude *unitatea* uneia cu cealaltă” (*Op. cit.*, p. 263, s.n.).

„*Limbajul interior* [...] trebuie considerat [...] ca o funcție absolut deosebită a vorbirii, specifică prin *structură și mod de funcționare*, care, datorită faptului că este organizată cu totul altfel decît limbajul exterior, se află, cu acesta din urmă, într-o *unitate dinamică* indestructibilă, de trecere de la un plan la altul” (*Op. cit.*, p. 282 - sus, s.n.).

Dicționar

semantic	=	aspect al limbajului care se referă la înțeles
expresiv	=	aspect al limbajului care se referă la forma sonoră sau grafică
intelența reprezentativă	=	intelența senzoriomotorie (din perioada 0-2 ani) este continuată de intelența reprezentativă, așadar

inteligenta este anterioară și izvor al gândirii și limbajului

parataxa	=	relativă dependență a propozițiilor, nemarcată prin cuvinte de legătură
semnificat	=	înțelesul cuvântului
semnificant	=	cuvântul, expresia
referent	=	obiectul care este numit prin cuvânt
terapii experiențiale	=	terapii care simulează situații de viață, stimulând clienții să participe la experiențe concrete, să descopere și să experimenteze comportamente noi, adecvate și eficiente
fobie	=	frică morbidă față de un anumit obiect, acțiune ori situație (de ex.: agorafobie, frica de a ieși în spații deschise, pe stradă)
gîndire operatorie	=	gîndire logică posedînd operații concrete sau abstracte
raționament inductiv	=	de la cazuri particulare spre general (ex.: acești zece mii de oameni posedă limbaj, deci toți oamenii posedă limbaj)
raționament deductiv	=	de la general spre particular (ex.: Toți oamenii posedă limbaj, deci <i>acest om</i> posedă limbaj)
raționament transductiv	=	de la particular la particular (A vorbește engleza. B vorbește engleza. B este la fel ca A. Uneori acest raționament este corect, alteori nu. B. poate fi englez, ca și A, dar poate avea și o altă limbă maternă)
limbă	=	fenomen social, sistem de coduri
limbaj	=	utilizare specifică a limbii, de către un individ
limbaj al unei științe	=	utilizare specifică a limbii de către un grup de specialiști ori de meseriași
denotație	=	sensul principal, cel mai limitat, al unui cuvînt, valabil în orice situație, fără adaosuri sentimentale, metaforice, contextuale.
conotații	=	sensurile colaterale, contextuale, obiective sau subiective ale unui cuvînt
prototip	=	o imagine prin raportare la care se constituie o clasă de obiecte (ex.: „mărul” pentru „fructe”)
pragmatică	=	studiază efectul situației de vorbire asupra unui enunț, dar și efectul enunțului (discursului) asupra relației dintre vorbitori
fabulă	=	întîmplările despre care se povestește în ordinea lor logică, temporală, cauzală
discurs	=	povestea despre aceste întîmplări, legate de această dată în ordinea pe care o vrea naratorul
sindromul Down	=	boala Langdom-Down, datorată unei aberații cromozomiale (un cromozom în plus la perechea 21), caracterizată prin întîrziere psihomotorie (coeficientul de inteligență scăzut)

sindromul Williams

= ansamblu de aspecte patologice psihice și fizice precum: malformații cardiace, retardare mintală, față asemănătoare cu a unui „spiriduș”

Cuvinte și expresii – cheie

- *Achiziții timpurii* (comunicare prelingvistică, acte comunicative declarative, acte comunicative imperative, perioadă intrauterină, vorbire holoexpresivă, cuvînt-frază, vorbire telegrafică, strategii de achiziție a limbajului, strategie referențială, strategie expresivă, stadiu), *achiziții în prima copilărie* (stadiu, parataxă, bloc sintagmatic, întrebări, balbism, suprageneralizarea regulii, bloc sintagmatic, stil al vorbirii copilului), *achiziții tardive* (polisemie, sens figurat, flexiune, întrebări, capacități metalingvistice, limbaje secrete, factori ai achiziției limbajului, comunicare în clasă, dialog intercultural)
- *Funcție semiotică* (limbaj non-verbal, pre-reprezentare în act, imitație în prezența modelului, re-prezentare în act, imitație amînată, joc simbolic, desen/imagie mentală, re-prezentare în gîndire, evocare verbală, prototip)
- *Limbaj și cunoaștere* (învățare verbală, nivel de operare mentală, diferențe lingvistice-diferențe ale cunoașterii, ipoteza lui Whorf, gîndire complexuală, imagini sincretice, complexe de obiecte concrete, pseudonoțiune, noțiune, egocentrism, nevoie de relație, limbajul-instrument social, latură semantică a limbajului, latură fazică a limbajului, legea formei care ucide conținutul, sinonimie, polisemie, transfer de nume, transfer de semnificație, unitățile lexicale psiholingvistice, *concordanță* a dezvoltării limbajului și cunoașterii, *discordanță*, module mentale, module verbale, module nonverbale, module specializate pentru inferențe, învățare implicită)

Aplicații

1. *Strategiile referențiale ori reflexive* de achiziție a limbajului se regăsesc – în variante analoage – la adulții care învață limbi străine? Argumentați cu exemple din experiența personală (despre propria învățare, despre elevi pe care i-ați meditat etc.).
2. Copiii mici pun *întrebări* pentru că au nevoie de atenție, de contacte verbale, cer ajutor, cer dragoste. Reflectați asupra

situațiilor în care *copii mai mari, adolescenți* sau chiar *adulți insecurizați* au procedat la fel. Descrieți astfel de situații (context, personaje, ce face unul, ce face celălalt, explicații posibile ale comportamentelor) ori imaginați-le, dacă nu vă amintiți să fi fost martori sau actori la vreuna.

3. Gîndiți-vă la exemple de *suprageneralizare a regulii în procesul învățării* unei limbi străine. Faceți un inventar al acestui *tip de dificultăți* pe care le poate întâmpina cel care ia contact cu limba străină pe care dvs. o cunoașteți sau o predăți.
4. a) Evaluați-vă capacitățile metalingvistice în limba română și în limba străină, marcînd cîte un punct pe următoarele scale:

evaluarea corectitudinii discursului oral	1.....10
evaluarea corectitudinii discursului scris	1.....10
adaptarea limbajului la situații sociale	1.....10
umor lingvistic	1.....10

 b) Comparați evaluarea proprie cu cea pe care v-a făcut-o un coleg; comparați performanțele corespunzătoare celor două (sau mai multe) limbi.
 c) Concretizați capacitățile mai sus enunțate. Spre exemplu, ce aspecte ale corectitudinii discursului oral aveți în vedere?

-
-
-
-

etc.

Dar ale corectitudinii discursului scris?

- d) Ce alte capacități metalingvistice are un adult, în opinia dvs.?
- e) Descrieți un *joc simbolic* (bazîndu-vă pe experiența proprie, pe amintirile celor din familie ori pe observațiile dvs. asupra copiilor). Urmăriți vîrsta copilului, cadrul acțiunii, personajele, materialele folosite; faceți ipoteze asupra *nevoilor, fricilor, dorințelor* copilului care inventează jocul și participă la acest joc.
 Variantă: urmăriți ce jocuri pe calculator preferă copilul; faceți ipoteze asupra motivelor pentru care le preferă (nevoi, frici, dorințe).
- d) Argumentați cu exemple *pro* sau *contra* ipoteza lui Whorf.
- e) Căutați exemple de funcționare a *gîndirii complexe*, urmărind cu atenție interviurile cu trecătorii pe care reporterii de televiziune le fac pentru sondarea opiniei ori cu scopul de a colecționa erori de limbaj, de a verifica dacă se cunosc înțelesurile unor cuvinte etc.

Bibliografie

- Tatiana Slama-Cazacu (1999), *Psiholingvistica – o știință a comunicării*, București, Editura All
- Jean Piaget, Bärbel Inhelder (f.a. pentru traducerea în română; în franceză, 1968), *Psihologia copilului*, București, E.D.P., trad. de Dan Răutu
- Bärbel Inhelder, Hermine Sinclair, Magali Bovet (1977), *Învățarea și structurile cunoașterii*, trad. de C. Păunescu și V. Dumitrescu, București, E.D.P.
- L. S. Vîgotski (1972), *Opere psihologice alese*, vol II – *Gîndire și limbaj*, București, E.D.P., trad. de Valentina Radu și Ludmila Slifca.
- L. S. Vîgotski (1973), *Psihologia artei*, trad. de I. Cristea, București, Editura Univers
- Mircea Miclea (1994), *Psihologie cognitivă*, Cluj-Napoca, Casa de Editură Gloria SRL

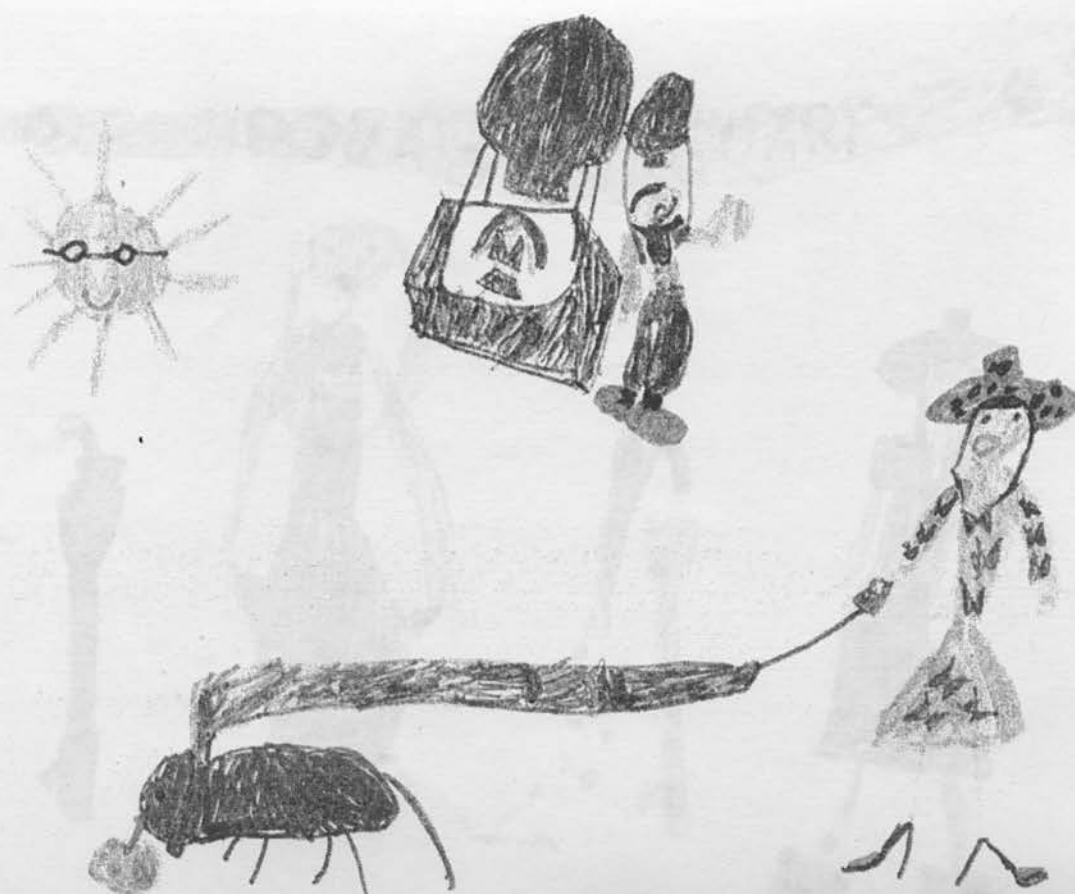
- John W. Lorton și Eveleen L. Lorton (1984), *Human Development. Through the Lifespan*, Monterey, California, Brooks/ Cole P.C.
- David W. Carrol (1999), *Psychology of Language*, Brooks/ Cole P. C., an International Thomson Publishing Company
- Guy R. Lefrançois (2000), *Psychology for Teaching*, Wadsworth, a division of Thomson Learning P. C.
- Jean Piaget (1989), *Le langage et la pensée chez l'enfant*, Paris, Delachaux et Niestlé
- Michael S. Gazzaniga (1992), „Brain Modules and Belief Formation”, în F. S. Kessel, P. M. Cole, D. L. Johnson, *Self and Consciousness: Multiple Perspectives*, Lawrence Erlbaum Associates, Publishers





ANEXA Nr. 1

ANEXA Nr. 2





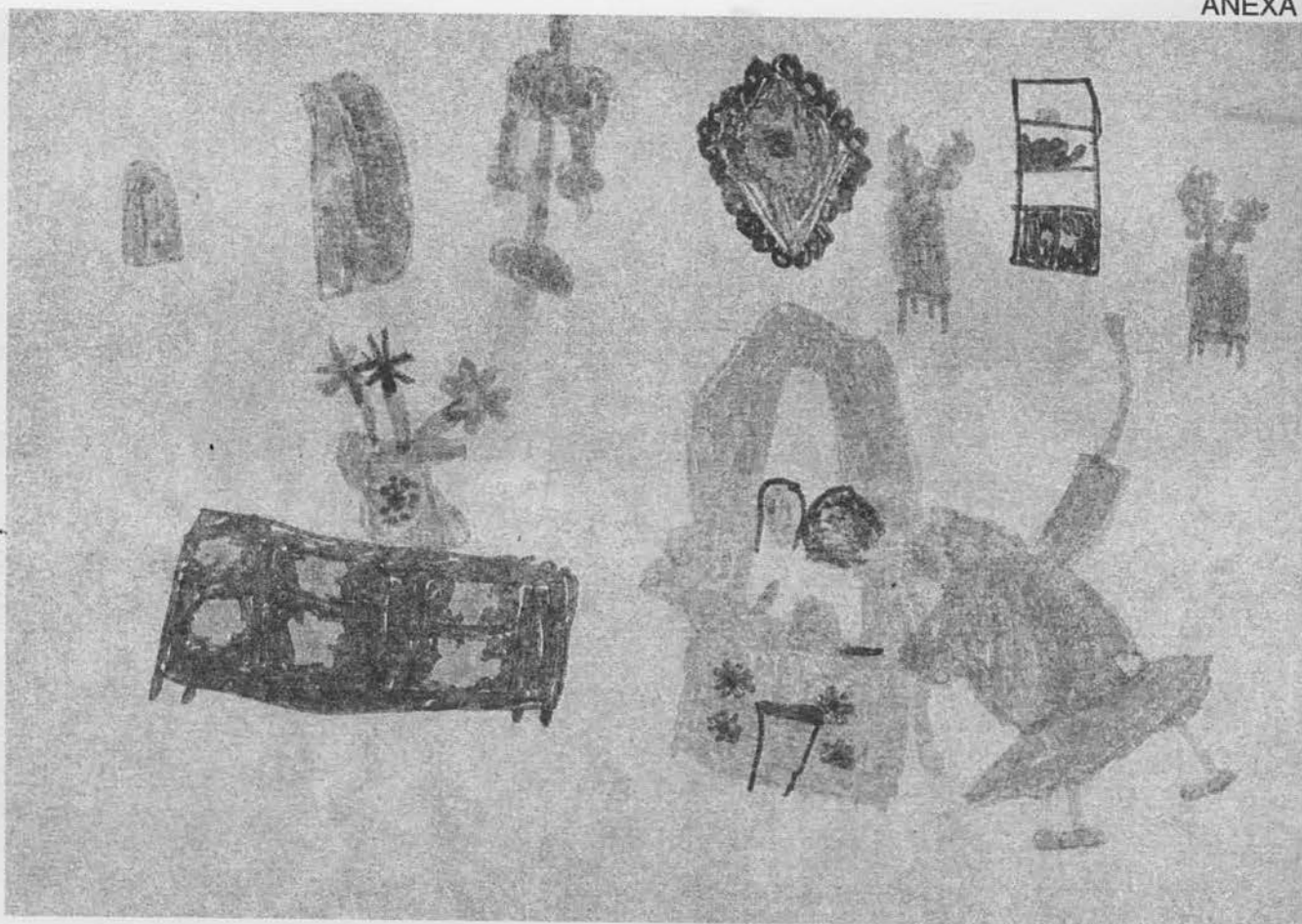
ANEXA Nr. 3

ANEXA Nr. 3



ANEXA Nr. 3

ANEXA Nr. 5
ANEXA Nr. 4





ANEXA Nr. 4

ANEXA Nr. 5
ANEXA Nr. 6



ANEXA Nr. 2

ANEXA Nr. 6





ANEXA Nr. 8

ANEXA Nr. 7



ANEXA Nr. 8



ANEXA Nr. 8



ANEXA Nr. 8

ANEXA Nr. 9

